



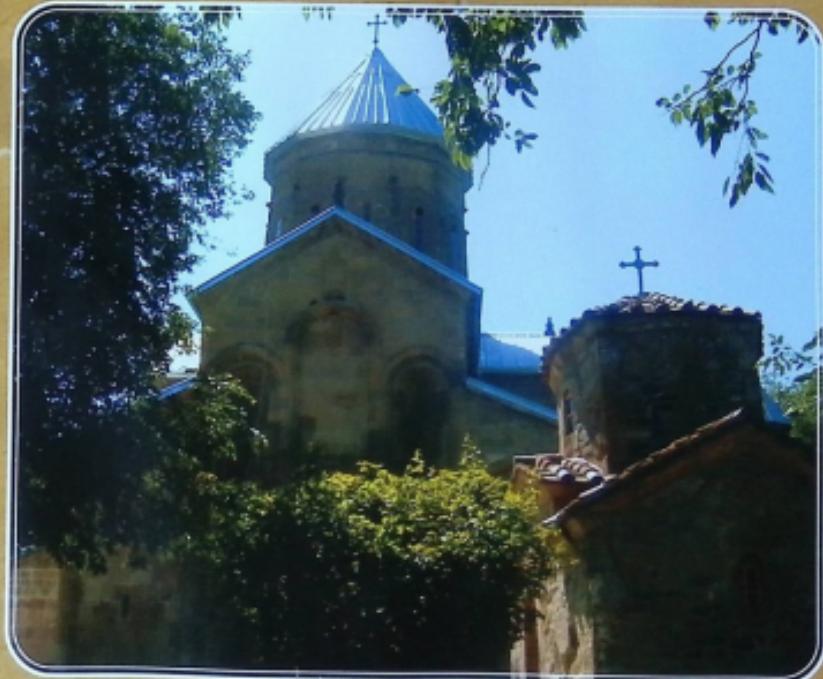
1854
2016

b3

სამთავროს მაუვლოვანი

სამთავროს მემკვიდრეობის მუზეუმის მუშაობის გამოცემა.
(გამოქვეყნის 2010 წლის 5 03 ნოემბრი)

15 სეპტემბერი 2016. № 3-4 (24-25)





კულტურადან მოყენებული სამიარინის წმიდა ნინოს ღვთამა მონასტრის
მიერ დაარსებული კურნალის „მაცხოვენის“, — გმორებული. მონასტრული
კონკრეტო, თუ მასი შემცირებული შესძლებელი, მკაფევდება გაცემის საქმისულოში
დაცული სიმინდები, პეტ-მონაზონური ცისატრიბის სიღრმე, ასრი და
მიმერყებოდა, ის, თუ რა არის ჩვენი ქრისტიანული ფუძეულობამ, როგორია ჩვენი
ტრადიციები, ისტორია, კონცრენტული თავისებურებანი, ჩვენი საღამო
სიპრიტი.

ას კოველის დაბადებულის ხელის ჩემი საზოგადოების ხელფრი და
ინტელექტუალური ღონის მძღვანელის და მთავრი ჰერმანტების გზით ხელის
სერენისი კავშირისა.

ପ୍ରମାଣିତ କାହାର ନିର୍ଦ୍ଦେଶ ଦ୍ୱାରା ଉପରେରେ ଅନୁଯାୟୀ କାମକାଳୀଙ୍କିରଣ କରିବାକୁ ପରିଚାରିତ କରିଛି।

დოკუმენტის ფასი 100 ლარი.

+ some -

విల్కారంగ విల్కారంగాలు

ગુજરાત-પાલિકાના

25 Sept 2010 5pm

❸ အွေ့သာ အာဂျိုရန် ဖြစ်ပေါ်လေ လေပြောလေ၊ ချုပ်နှင့် အာမြတ်ကျော်၏ မာဏ္ဍာဏ္ဍာန်၏ ဂာမ်းချော်ကြံ့ပွဲ ပုံမှန်ပေါ်လေ နှင့် ဖျော်ပြန်လေသူ၏ ပုံမှန်ပေါ်လေ စုစုပေါင်း၏ ပုံမှန်ပေါ်လေ အတွက်။

ISSN 1987-5207

353 (UDC) 27 + 271.2

a - 407

	<p>සාකච්ඡාල ප්‍රජාත්‍යාමන සංග්‍රහකාරී සියලුම නොවැනුව සඳහා තුළ</p> <p>නොවැනුව ප්‍රතිඵලියා න්</p>	<p>නොවැනුව ප්‍රතිඵලියා No. 4-4 (Date - 25)</p> <p>No. 150016</p> <p>වර්ග</p>
<p>උපන්වෙත් යුතු ප්‍රාග්ධන මුද්‍රා ප්‍රතිඵලියා</p>		
<p>උපන්වෙත් යුතු ප්‍රාග්ධන මුද්‍රා ප්‍රතිඵලියා</p>		

შინაარსი

საბურთვეთის ექლესის დელფაცია სტერიად
საქართველოს კათოლიკოს-პატიიარქიათი.....5

თეოდორე სტუდიელის „სტოდიო“.....17

განცხად პანაშვილისამ ხელმისამართისა.....35

„ხაქართველოს ეპარქია მანათობელ შექმნად დგას“ (ინტერვიუ პროტოპეტესტიტე ერმო პირშვიან).....7

განცხად პანაშვილისამ ხელმისამართისა.....35

ათონელმა ბერ-მონოზენებმა ქრების ქრება
დაგმენს.....10

იღემენია ქვეყნის (კომისიანი)
წმიდა მეუკ გასტანგ გორგასალი.....56

თანამედროვე მონოზენებს (ბერის ჩანაწერებიდან).....11

ქრისტია.....57

რედაქტორი:

მონოზონი ანა (ნიაური)

სარგებელით კოლეგია:

არქიმანდრიტი ლაზარე (გაგნიძე)
იღემენია ქვეყნის (კომისიანი)

კომისურეტელი მომსახურება:
მონოზონი ბარბარე (იაკობაძე)

მისამართი: მცხეთის სამთავროს

წმიდა ნინოს დედათა მონასტერი.

მირიან მეფის ქუჩა N 3

ტელ: 593 76 31 87; 593 30 07 07

ელ-ფოსტა: samtavrosmonasteri@yahoo.com

ანგარიშის ნომერი: GE65BG0000000158107700



სრულიად საქართველოს ეპისკოპოს-კათოლიკი
ენოღესი და ეკატარესი ილია II

* * *

„ერთადერთი ჰეშმარიტი ეპლესია არსებობს – მართლ-
მადიდებელი სამოციქულო ეპლესია!“

* * *

„ეპლესია, უპირველეს ყოფლისა, ჰეშმარიტი სარწმუნოების
მქადაგებლობას გულისხმობს; ამიტომაც ამბობს წმიდა მაქსიმე
ადმისარებელი, რომ მაცხოვარმა ეპლესია უწოდა „მართლად-
სარებასა სახელისა მისისასა.“ მის წინააღმდეგ ბრძოლა კი
ნაშნავს ამ სწავლების წინააღმდეგ მოქმედებას, მის შერყენას
ან შეცემას, რასაც ეშმაქი სხვადასხვა ცრუ ფსევდოქრის-
ტიანული მოძღვრების გაერცელებით თავიდანვე ცდილობდა
და ცდილობს დღესაც.“

სააღდგომო ეპისტოლე

საქართველოს ეპისკოპოსის იურიდიკურის და მუნიციპალური სამინისტრო

საქართველოს კათოლიკოს-პატრიარქის ინიციატივით მიღების II-სთან



**უწმიდესი და უნეტარესი ილია II, ხახურიძესის გელექსის დელეგაცია
და ქართველი იერარქები**

25 ივლისიდან 28 ივლისის ჩათვლით, ხელის უფლის და უნეტარესი ილია II-ს ხახურიძესის გელექსის სახულიერო პირთა დელეგაცია ესტუმრა, დელეგაციის შემადგენლობაში იყვნენ: თეალონიკის უნივერსიტეტის თეოლოგიის ფაკულტეტის პროფესორი, დეკანოზიმამა თეოლოგი ზისისი, ამავე უნივერსიტეტის თეოლოგიის ფაკულტეტის პროფესორი დემეტრიოს ცელენგიძისი, პროტოპეტესტიტერი ანასტასიოს გოცომოვლისი, პროტოპეტესტიტერი იურისუ დათიშმეტებულების დოქტორი, პროტოპეტესტიტერი პეტრე პირში და მამა მეთა ველეპანესკუ.

საქართველოს სამოციქულო მართლმადიდებელი ეკლესის სახულიერო პირების, უწმიდებისა და უნეტარესის ილია II-ის ხელმძღვანელობით, დიდი პატივით მიღეს სტუმრები მიხი უწმიდესის საზოგადოებრივი და უნივერსიტეტის მიმღებელი რეზიდენციაში. შეხვედრუბი მეტრი სისტანულით და გულწრფელით თანამშრომლიბით გამოიიწვია.

დელეგაციის ვაზიტე თომაგი მიზანი

ჰქონდა: ერთის მხრივ, მათ სურდათ, რომ ხახურიძესი მართლმადიდებელების სახელით, გულითადი მადლიცერება გამოიყენებათ, საქართველოს უძველესი მოწამებითი ეკლესის პატრიარქის, იერარქების და მოწმენე ერის მიმართ, იმისათვის, რომ საქართველოს ეკლესიამ, ხინჯერებული ეკუმენიზმის ქრების საწინააღმდეგოდ, მართლმადიდებელი სარწმუნოება აღიარა. მეორეს მხრივ, დელეგაციის მიზანი იყო, უწმიდესისა და უნეტარესის, ილია II-ისა და სხვა ქართველი იერარქებისგან მიღლოთ კონსულტაცია და ურთისებით განხილათ არამართლმადიდებლური „კრების ქრების“ მიმართ სათანადო პასუხის.

დელეგაციის წევრებმა მართლმადიდებელი ეკლესითოლოგის მიმართ საქართველოს ეკლესის ერთგულება დანიშნეს; რაც კერ კიდევ 20 წლის წინადღელი გადაწყვეტილებით გამოწინდა, როდესაც იყო გამოყიდა და გამიზნება სინკრეტულ ეკუმენიზმს, კ. წ. „ეკლესითა მსოფლიო საბჭოს“. ეს მოვლენა ყველა მართლ-

მართლიდებული ეკლესიისათვის საწინმუშო გახდა და მოწონება დაიმსახურა. ეს იყო სარწმუნოების ერთგულება და უფრო მეტიც, ყველაზე როცელ კითხრებაში, საქართველოს ეკლესიამ აშკარად დაიცვა და შეინარჩუნა მართლმადიდებლური სწავლება.

ბერძენ და ქართველ იერარქთა განხილუების მთავარი თემა ის პრობლემები იყო, რომლებიც ინოვაციურ და არამართლმადიდებლურ „კრეტის ქრების“ მიერ წარმოიშვა. საბერძნეთის ეკლესიის დელგაციამ ხაზი გაუსვა კრების მეოთხოდოვნის და ორგანიზაციის, აგრეთვე, ქრებაზე მიღებული ინივაციური და არამართლმადიდებლური დოკუმენტების უარყოფის აუცილებლობას და ახვევ – ახალი, მართლმადიდებლური კრების მოწვევის



საბერძნეთის ეკლესიის დელგაცია და ქართველი იერარქები მცხვოთი ჯვარზე

საჭიროებას. საბერძნეთის დელგაციამ სწორებ ამ საქოთხებზე გაამახვილა ქურადღება.

საქართველოს კათოლიკოს-პატრიარქი, უწმინდებმა და უნიტარებმა იღია II-მ გულთბილად მიიღო სტუმრები; აღნიშნა კლესიის და სარწმუნოებისადმი მათი

ერთგულება და მხურვალე სიცარისული ამასთანავე ხაზი გაუსვა, რომ „არსებობს მხოლოდ ერთი ეკლესია – მართლმადიდებელი ეკლესია და რომ მრავალი ეკლესია არ არსებობს. მართლმადიდებელი ეკლესია ერთხელ გადმიცემულ სარწმუნოების საფუძვლს ემჟარება“.

გაიმართა აგრეთვე კონცერვიცია, ხადაც საქართველოს ეკლესის წარმომადგენლებმა: ზუგდიდის მიტროპოლიტმა გერასიმემ და ახალციხის მიტროპოლიტმა თეოდორემ აღნიშნეს, რომ მოუღებელია არამართლმადიდებლური დოკუმენტები: „ქორწინების წეს-ჩეველება და მისი დამატებულებელი გარემოებები“ და „მართლმადიდებელი ეკლესიის ურთიერთობა და ნარჩენ, ქრისტიანულ სამყაროსთან“.

როგორც უშმიდესმა და უნერარესმა იღია II-მ და საქართველოს კლესის მიტროპოლიტებმა განაცხადეს: კრების დოკუმენტები ქართულად ითარგმნება, განიხილება ახლო მომავალში და ოქტომბერში გაშუქდა.

დასასრულ, სტუმრებმა და მასპინძლებმა ხაერთო, ერთსულოვანი, შეთანხმება მიიღეს და სარწმუნოებასთან დაკავშირებულ კვლა საეთხეზე, საედესიო დოგმების მტკიცე ურთგულება დაიცვეს: რათა მომავალშიც განუხრელად აღიარონ მართლმადიდებელი სარწმუნოება და წინ აღუღებენ სინკრეტული ეუმენიზმის გავრცელებას. შეარეგებ შეთანხმდნენ, რომ ამ საეთხეზე უახლოეს მომავალშიც გააგრძელებენ თანამშრომელებას.

შეცვლილების და განხილუების შეზღვე, მასპინძლებმა წვეული, ქართული სტუმართმოუკარეთბა გამოიჩინეს.

დასასრულ, სტუმრებმა საქართველოს ეკლესიის ისტორიული საღოცავები მოიღოცეს.

ინტერვიუ პროტოპრესეპიტერ პეტრესთან (მირზი)



პროტოპრესეპიტერი პეტრე (მირზი)

ცონილია პროტოპრესეპიტერ პეტრეს ნაშრომი „თანამდებროვე ექუმენიზმის მიხილენერული ეტაპები 1920 წლამდე“ ასევე დაღი გაფრცვლება პეტრე ახლახან, ბერძნებ ენაზე გამოცემული მისია შრომას „ავარიის მეორე კრიზის ეკლესიონური განმაახლებლობა“. აღსანიშნავია აგრძელება, მისი მთარგმნელობითი მოღვაწობა. მან ინდივიდუალ თარგმანი „პეტრი მაისის ცხოვრება“, „პეტრი მაისის ეპისტოლები“, აგრძელება, პეტრი კლეოპას წიგნი „მეცნი რწმენის ჟერმარიება“ (ტ.1 და ტ.2) და სხვა...

(რედაქცია)

საქართველოში სტუმრად შეიოფა საბერძნეთის დელეგაციის წარმომადგენელი, პროტოპრესეპიტერ პეტრეს (მირზი) დაუკავშირდა ისტორიის დოქტორი, ბატონი გიორგი მაკარაშვილი და საეცილალურად, გრანად „სამთავროს მაყლოფანისთვის“, ინტერვიუ ჩამოახდეთ.

მეთხველს კოავაზობით ინტერვიუს მამა პეტრესთან, რომელიც მცირე შემოდეგით იძებლება.

რა შეუასებას მისცემდით ე.წ. დიდ და წმინდა კრებას?

— სამწევაროდ, „ერტების კრება“ არის ცირკ კრება, რომელმაც არამართლმადიდებლური დოკუმენტები შეიმუშავა და რომლებიც ამგამად მართლმადიდებლები ეკლესიის საესებაში უნდა დაგმონ.

ქრისტე არის გ.ზა და ჰესტარიტება, რომელის მართლმადისარებელი დაცულდა „ერტების კრება“, როგორც მეოთხოვებურ, ასევე შინაარხის თვალისაზრისითაც. ორივე შემთხვევაში, მიღებული და-

ექტენდები, არამართლმადიდებლურია და ექუმენისტური ნაზრევია, როთაც იგი დაშორდა წმიდა მამათა და მართლმადიდებლურ მხოლოდ კრებათა გზას და ჰესტარიტებას. სენებულმა კრებამ წმიდა მამათათვის უცხო სულისკეფთვების, მაგრამ მქედებისტური სულისათვის მისაღები, უცხო სწავლების ქადაგება გააძლიერა...

ერტების ვრც მოსამზადებულმა პროცესში და ვერც საორგანიზაციო-მმართველობით მა წესმა, შემრიცებულური მართლმადიდებლური გზა ვერ გამოიხატა. კრების მიერ



საბერძნეთის ქადაგისის დელეგაცია და
ქართველი ორარქები

უმთავრესი გადაწყვეტილებები, კრების ნაწარების საბოლოო გადაწყვეტილების ნათვლით, ინფორმირებული არ იყო. რის გამოც, აღგილობრივი ქადაგისის სისოდემა უარი განაცხადა კრებაში მონაწილეობაზე. შემდგომ კი, პრატერიკულად, კრებაზე პაპისმის ახალი ფორმა შეტანავდა. სადაც აღგილობრივი ქადაგისის პრიმატი მიიჩნიეს არა როგორც „პირველი თანასწორთა შერიც“, არამედ, იხვევ, როგორიც არის პაპის მიმართება თავის ეპისკოპოსებთან – „პირველი თანასწორთა გარეშე“.

უკრეცელებრივ და არამართლმადიდებლური ქმნება იყო, აგრესუვა, აღგილობრივი ქადაგისისათვის ჩემის მიცემის შეზღუდვა. როგორიც ურთურობა ეპისკოპოსმა აღნიშნა: ჩემის მიცემის უფლების გარეშე, მართლმადიდებელი ეპისკოპოსების დასწრება კრებაზე იმით განსხვავდებოდა ურგებიცელი კანკებისის წარმომადგენლებისაგან, რომ მართლმადიდებელ ეპისკოპოსებს, თუმცა დამიტირებული დორით, მაგრამ საჯაროდ სიტყვით გამოსვლა შეუძლოთ.

მართლმადიდებელი კრებების კარგად ცნობილი კრიტერიუმი ის არის, რომ კრებებს იწვევნენ დოგმატური და სამღვდელო საკითხების წარმოსადგენად, რაც უმთავრესად სარწმუნოებას და ეპისკოპოსებს (სახულისერო ორარქებს) ქვებდა. კრებაზე კი, სარწმუნოებასა

და იერარქიაზე და დოგმატური და სულისკეთებების შერის ურთიერთობაზე მსჯელობა გვერდზე გადადგეს ჰყავდა დროის ქვედაზე ურების დღევანდველ პროიოდში, როდესაც სინკრეტიზმი და ახალი ერა მცირდების, როდესაც ბოროტი „ესადად მოქმედებს...“ „კრების ქრებაში ეპილესიტებად“ აღიარა ისეთი ცნობილი ერქისტო, რომ დღებიც მსოფლიო მართლმადიდებელმა ჰყავდესიამ და წმიდა მამებმა დაგმეს.

სამწუხაროდ, ისიც ცხადია, რომ კრება არც „დოდი“ არ იყო და არც „წმიდა“. არამედ,

ეს იყო მცირე შეკრება, რომელიც შეს შემთხვევაში, მოიხსენიება, როგორც საეპისკოპოსო კრიზერენცია, პან-მართლმადიდებლური წარმომადგენლების გარეშე რაღვანაც გასათვალისწინებულია ის, რომ კრებაზე ეპისკოპოსების მცირე რაოდენობა იყო მოწვეული და აგრესუვი ისიც, რომ კრება მეორეხარისხოვნა საკითხებს შექმნა. უფრო მეტიც – ეს კრება არ იყო „წმიდა“, რადგან იგი წმიდა ტრადიციის აშეარდ დაშორდა და სინკრებულ მაშემის შეუწიო ხელი.

წმიდა ტრადიციებისგან ტრაგიულ გაცხადდა გაცხადდა იმ დადგენილებისაც, რომელიც კრებამ მიიღო სახელმწიფების: „ქარწინების საიდუმლო და მისი ხელის შემსლელი მისეზები“. ამ დადგენილებამ თავდაცირა დაიყენა ტრუდის მსოფლიო კრების 72-ე ქანონი. არამართლმადიდებლებთან ქარწინების ნებართვის დართვით, ეს დადგენილება რბილდა, მაგრამ ცხადდო გამოხატავს ეწ. „ბაბებისტურ თუ ლორგაბა“ და ერთიანი ჰყავდესის გარეთ, ახალ ეკუმენისტურ ეკლესიოლოგიას“. მოცემებისა აგრეთვე დადგენილებას „მართლმადიდებელი ჰყავდესის ქადმინური დანარჩენ ქრისტიანულ სამჭარისათან“, რომელიც კრების ედუკაციას „ეკლესიების“ არსებობას ცნობს. ჰყავდა ეს დოკტორნი მართლმადიდებელმა ჰყავდესიამ უნდა უარყოს. დასკენის სახით, უნდა ითქვას, რომ სა-

ბერძნეთის მორწმუნეთა დაღი „უმრავლესობა აქტერის კრებით“ იმყდაცაც უგულის და ელის აღგიღილიბრივი კელების მიერ შის სრულად უარყოფას, უპირველეს კოულის ეთ – საქართველოს კელებისისგან და ასევე საბერძნეთის კელებისის იერარქიბისგან, რომელიც არ დაესწრენ კრებას. მორწმუნების ასევე უქამაყილობის არიან კრების წინარე გადაწყვეტილებით, რომელიც არა ანიონური იყო.

როგორ შეაფახვოთ საქართველოს კელების პოზიციას „კრეტის ჭრებისადან“?

– საქართველოს კელებისა ამ იმუტრულ გამს მანათობელ შექმნას დაბას, რომელიც მორწმუნების კელების დანათის. და მათთვის კელების ერთიანობისა და სინკრეტული მატერიალის „კელების სილოგიზმის“ მომავალი გამარჯვების მიერ წარმოადგენს. კერძოდ, კათალიკოს-პატრიარქ იღია II-ისა და საქართველოს კელების წმიდა სინოდის პოზიციას, თუ რატომ არ დაესწრენ იხინი კრებას, კარგად განმარტებს მათ მიერ შემუშავებული დოკუმენტი ქრისტინებისა და ურესების საკითხებზე: ამასვე მოწმობს მისი უწმიდებობის და უნტერარქებობის გასტორლეტ, რომელიც მან კრების მსვლელობისას გაუგზავნა კონსტანტინეპოლის პატრიარქს, როთაც უდიდესი სისახული მიანიჭა უკედა ქვეყნის მართლმარტინებეს და განსაკუთრებით კი საბერძნეთის კელების შეიღებს. საბერძნეთი ახლა იმდინი შეჰურებს საქართველოს კელებისას, რათა ეს მიმართველება შეინარჩუნება და მტკიცებდა უშიშრად ეგრის სარწმუნოების აღმსარებლობის შეარ კლებური – ქრისტეს სხეულის ერთადევრო რწმენაზე, რომელიც არის მართლმადიდებელი კელებია. სენის ქვეყნაში წევან ანტიქრისტიანული საშინელი ძალების წინააღმდეგ ბრძოლაში ვართ ჩართულობის უკედა და უძლი ბრძოლაში ასეთი არა ანიონური იყო.

რას გვაწვით საქართველოს კათო-

ლიკოს-პატრიარქთან, უწმიდეს და უნიტარებს დღია II-თან შეხვედრის შესახებ?

– ზის უწმიდესირაბასთან წევნი შეხედრა, წევნი ერთის კველაზე საინტერესო და მნიშვნელოვანი მომენტი იყო. წევნოცის და დიდი წევლობა იყო ეს შეხედრა და უწმიდესის ლოცვა-ერთობევა. მისი საინტერება და სიტყვები წევნოცის გამამხნევებული იყო, სარწმუნოების გადარჩენისა და კელებისმის ახალი „კელებისოლოგიის“ წინააღმდეგ ბრძოლაში. ცხადია, რომ სიქართველოს კათოლიკოს-პატრიარქი და იერარქები მართლმადიდებელთა ერთანობის ერთგულნი არიან და რომ ისინი იმ ინიციაციურ აზრთა სხვადასხვაობისაკენ არ გადაიხსრებიან, რაც კრეტას განიხილეს. მისმა უწმიდებობამ გვაწვენა, რომ მხოლოდ ერთადევრო კელებიაში, მართლმადიდებელი სარწმუნოების საფუძველზე და ყოველგარი ახალი კელებისოლოგიის გარეშე, ემარტება მტკიცებ და სარწმუნოების ერთიანობა და სული წმიდასთან თანაზორება.

უწმიდებმა და უნებარებმა იღია II-გ დაგვარწმუნა, რომ საქართველოს კელების იანათვის „მრავალი კელებია არ არსებობს, არამედ, ჟუმარიტი კელებია მხოლოდ ერთადევროთა – ეს არის მართლმადიდებელი კელებია“. მისმა უწმიდებობამ აღნიშნა, რომ ის და წმიდა სინოდი მართლმადიდებელთა ერთიანობისათვის იღვაწებონ, რომელიც ერთგზის უკედა შეკვეთის გმირებად.

წევნი მაღლებერნი ვართ მისი უწმიდებობის, იღია II-ის, საქართველოს მაღლებირის მიტროპოლიტების, კეთილმორწმუნება სამღლებელობისა და საქართველოს კელების მრკვილისა, განსაკუთრებული სერმართმეუკარებისათვის და პატიკულცემისათვის, რაც მათ წევნი ერთის მანძილზე გამოიჩინება. წევნი ლოცვითი იხილენა, რომ ეს სამოკლე გაზირი დასწევის იყოს საქართველოსა და საბერძნების მორწმუნეთა შორის ახლო და ნაფოლერი თანამშრომლობის, სარწმუნოების შევლაზე მნიშვნელოვან საკითხებში. რაც წევნი ქრისტები და მის კელებიაში გვაკაშირება.

ღმერთმა დაგლოცო!



წმიდა მთის სამოცმა ბერძნი და წერილი გაუგზავნა წმიდა კინოტე, რომელშიც დაგმეს კრებაზე გამართული ათი ადგილობრივი მართლ-მადიდებელი ეკლესიის კრება, როგორც ანტიმართლმადიდებლური და „ავაზაკური კრება“. ათონელმა ბერძნმა მოითხოვეს კონსტანტინე მოსხენიების პატრიარქის, ბართლომეოსის, დეიოსმესახურებაზე მოსხენიების შეწყვეტა.

წმიდა მთის ბერძნი წერილში კინოტეს მოუწოდებენ „წმიდა სინაქსის“ ერთადერთ თემაზე მოწყვევას – დაგმონ კრების კრების მიღებული ტექსტები. წერილში აღნიშნულია, რომ მათ შეისწავლეს „ა.წ.“ წმიდა და დიდი კრების ტექსტები, აგრეთვე გამოჩენილი დათისმეტყველებისა და მიტროპოლიტების პასუხები... და „დაასკვნეს, რომ ეს კრება იყო ანტი-მართლმადიდებლური, ავაზაკური და მწვადებლური.“

მთაწმიდებლები აცხადებენ, რომ კრების კრება ოფიციალურად და მაღალ დონეზე აკანონებს ეკუმენიზმს, ხოლო სხვა დანარჩენი სახის შევაღებლობებმა, „როგორც იქნა მიაღწიეს თავის შიზანს – სექტების ეკლესიებად ცნობას“ ანუ „პაპიზმი, ისევე როგორც სხვა მწვადებლობები ეკლესიებად აღიარეს და არა მწვადებლობებად“.

წერილში ნათქეამია, აგრეთვე, რომ კრებამ მონოზნების როდი უგულებელობებური, განსაკუთრებით ეი – ათონის წმიდა მთის დამოკიდებულება პაპის და ეკუმენიზმის მიმართ...

„ამისათვის, მოვითხოვთ და ვეღიოთ, რათა ეს საკითხი განიხილოთ, როგორც თქვენი სეულიერი მოვალეობა, მოიწვიოთ საგანგებო ორმაგი სინაქსის და ზემოთქმულის საფუძველზე, დაგმოთ ეს კ.წ. კრება, როგორც მწვადებლური, უკანონო და ავაზაკური.“ – აცხადებენ წმიდა მთის ბერძონებისა და აღნიშნავენ, რომ თუ კინოტე არ მოიმოქმედებს ამას, მაშინ ისინი იძულებული იქნებიან, თავად აღასრულონ ეს ყოველივე და შეწყვეტონ კონსტანტინების პატრიარქის მოსხენიება დათისმესახურებაზე.

დიდ წერილს ხელი მოაწერეს: დიდი დაერთის მკითხვებმა, ვატოპედის, ქლდანდარის, პანტელემონოს, სტეფანიეროს, სტეფანიეროს, ფილოთეოსის მონასტრებმა, აგრეთვე – კარეის, კაპხალის და სხვადასხვა სეიტის ბერძნებმა.

შეგახსენებოთ, რომ ათონი კონსტანტინების პატრიარქის უშადო საკელესით იურისდიციაში იმჟოფება.

15.07.2016

Редакция СПЖ

anayiotisteleavtos.blogspot.ru

Благовест-Инфо

РИА Новости

(გერის ჩანაწერებიდან)

„სასუფენელი დეოთისა შორის თქვენისა
არც“ (ლუკ 17,21) – გვამცირ უფალმა, და
მოგიძინოდ მის დასახახდ და მოსაპოვე-
ბლად. ასევე უსალი ბრძანებს: „პირვე-
ლად ეძინებით სასუფენელსა ცათასა
და ყოველივე შეგაძინოთ თქვენ“ (მათე 6.
31-34). ეს იგი უმთავრესი მიზანი ადა-
მიანისა არის სასუფენელის მოპოვება.
წევნ კი ამ ანგელოზთა ხევდოს, სასუფ-
ენელს, ხაკუთარ თავს თვითონევე ვარავთ.
რაღანაც წევნი ცხოვრება, ფაქტობრივად
დროის გამუდმებული პარვაა. წევნ არ უნდა
დაგვაეცემდეს თუ რისითვის მოვიდლინერთ
ამქვეყანად, თუ რა არის წევნი ცხოვრების
მიზანი, ის გვირგვინ, რომელიც ანიჭებს
წევნს ცხოვრებას აზრს, ხიარულს, იმედს
და უფალში მარადიულ შეებას. ამიტომაც,
თავი უნდა მოვამსხადოთ წევნი სამშობ-
ლოსათვის – წევნისა და სამორჩისათ-
ვის. სასუფენელის დასაქმეიდორებლად კი
საგირია სრულყოფისაკენ გამუდმებული
სწრაფეა. ხოლო სრულყოფა კელესითა
და მოძღვრის გარეშე შეუძლებელია.

“უფალმა ჰეშმარიტ მოძღვრობას დახა-
ბამი დაუდო ახალ აღთქმაში: მე ვარ მწ-
ევემი კეთილი” – გვამცნი უფალმა. ამი-
ტომაც, საღმრთო მსახურება, რომელსაც
აღასრულდებს მღვდელი, უყუბის მიერ
არის დაუყუჩებული. უფალმა თავდაპირ-
ებულად მოციქული გამოიწინა, დააგინა
მწერებად და კოვენციები განცხადა მათ;
რათა დატომიძღვრათ და მოვქცათ ქვეყნა
ჰეშმარიტ რჯულზე, რის შემდგაც კაცო-
ბრიობა შეიცნობდა ჰეშმარიტ ღმერთს,
კოვენციებშემოქმედს.

უფალმა შის მიერ დაფუქტებულ ჰქონისაში მოციქულინი აღტერება მოძღვრობის, მღვდელმსახურებისა და სახულის სერიოზულობის უფლებით. ასე რომ, უფლის მიერ დაწესებული სამოძღვრო მსახურება, მოციქულთაგან მეტყოფარო

ბით გამდოცებული, ღლემზე დაცული. უფალმა ჩეკნის იქსო ქრისტეტ პელესა ში მოძღვრები იმისთვის დაადგინა, რომ მისი საბმრთო ნების მაუწყებელი და აღმს-რულებელი ყოფილიყონენ. ღვთის ნება კი ის არის, რომ მისი მოძღვრება ანუ სახ-არება კვლელასათვის იქადაგებოდეს, არა მარტო სიტყვით, არამედ – საქმითაც ანუ სახარებისეული ცხოვრებითაც; რაღაცაც კვლეასე ჟოთაბიძეჭავთ და ცოცხალი ქაღ-აგება, ეს საქმით გამოიღებილი რწმენა. ცხოვრებაში გატარებული სარწმუნოება და ნაქადაცები სიტყვა საქმეში კლინიგება.

უფლისმიერ კულტურაში დაღვენილი მუ-
კებსის, მოძღვრის, გაღდებულება და მისი
ძირითადი ამოცანა აღმიანის სულის გა-
დასარჩევად ბრძოლაა. მოძღვარი ცდი-
ლობს, ავადმყოფი განკურნოს და ფეხს ჭა-
მოაყრის; ასწავლის მას სულიერი
სწავლებისგან, ცოდვათა ტყვეობისგან
თავის დაზრევა და ზეობრივი, სულიერი,
განკოთარებით, უფლისებრ სცდა. მოძღ-
ვარი დათისებან გამორჩეული და დაღვენი-
ლი მწევმითა, თავად უფალიც ხომ გვამი-
ნებს: „არა თქვენ გამომირნიეთ მე, არამედ
მე გამოგრძნიეთ თქვენ და დაგადგინეთ,
რათა წახედვთ და ნაფიცი გამოიდიოთ,
და ნაყოფი თქვენ ეცოს სახეცბით, რათა
სისიცოთ მამასა ჩემსა, ხახელითა ჩემთა
და მოგლებ თქვენ“ (თამა 15.16).

როგორც წმიდა ოთანე იქტიოპირი ბრაძნებს, მოძღვრიბა და მღვეღველშახურება დედამიწაზე აღსრულება, მაგრამ - ზეციური განწყვებით; რადგანაც ეს განწყვება არა ანგელოზთა, არა კაცთა, არამედ თვით უფლისგანაა განჩინებული. აქედან ჩანს თუ რამსებიც როლი და პასუხისმგებლობა აეკისრია მოძღვარს, თავისი სამწყებოს სულიერ-ზენიტირი განვითარებაში.

დღეს, სამწუხაროდ, მრავალი ადამიანი ისახან გაესძის უტაცლებითება ამა თუ

იმ მოძღვრის მიმართ, და ეს მტკიცნეულია, ოფეროვ სასიცელიდათ როდესული მახვილით მიყენებული ჭრილობა. ეს არა მარტო ჩენი ერთს პრობლემაა, არამედ მას საუკუნების მანიულზე განიცდიდა ექლეხის წიაღში მყოფი ერი თუ ბერი. დღეს კი, ეპოქის სულმა მეტად დამახინჯა და მეტად შეუხისხლეორცა ჩვენს გულს ერული სული.

ამ, რას წერს ამ ხაյითხხე მთავარებელს-
კოპორატიული ქრისტიანულობის, რომელიც გუ-
ლისტები ვითარიზებიან მიმართავდა ბერძენ ერს:

„განსაკუთრებით მინდა მივმართო ჩვენი ქავენის ახალგაზრდებს, და მინდა, მათ შემიმართო ამ წმიდა საკურითან.

ନୀରିଳ ଶ୍ରୀକୃତ୍ୟାମ!

საბერძნეთის ქვიშავასთ შეიღებოთ! თქვენ
ჩვენი ხამაუე ხართ და დაფინის გვირგვე-
ნი ჩვენი ქვენისა! მაგრამ, შეიღებოთ, ჩვენ
გიღლალატეთ თქვენ და გულა გატანეთ,
ჩვენი სკალბით;

არაფრად გაგდებდით, არარად მიგონი-
ნევდით და ვალი ეკრ მოვიხადეთ თქვენს
წინაშე. ჩეკი ვალად დაგადეთ ჩეკი
უსირცხვებდობა. და დამნაშავედაც არ
უკრძალობთ თაეს თქვენს წინაშე: შენდო-
ბაც კი არ გვითხოვათ თქვენგან, ყოველივე
ამისთვის. სიუკარული მოგაეკლით და მი-
გაბრუები ბაბილონის სულით შეპროილ
ქარიშხლიან უდაბნოში. უმაღურ, შეუ-
ბრალებელ და უზნეო ქვეყანაში ცხოვრუ-
ბა გაიტელეთ და იმ გზას მიგითოთეთ
გველოთ, რომელზეც ჩეკი არ გვიელია;
გზაზე, რომელიც ჩეკი არ გაგვიკვალავს
თქვენთვის. დაგაქარვინეთ, მოგისპერ
ყოველგვარი რწმუნა და იმედო. დაგანგრი-
ოთ, აღმოვუჩერით თქვენში ყოველივე დი-
დი და დიდებული ოცნება და მისწრაფე-
ბა. ყოველივე ამის შემდეგ კი ვამბობი-
რომ გვაჰარხართ. ჩეკის უსახურობაში
და უსუსურიანაში, თქვენს მიმართ ჩეკი
დიდი უპასუხისმგებლობა დაინახეთ. და
ამიტომ, ზერგი გვაქციოთ, აღარ გვენდო-
ხთ; აღარ გსურთ იცხოვროთ ისეთ სა-
ჭარიაში, როგორიც გაგიმზადეთ. ამიტომაც
კაბეჭებით და აღმოჩნდით იმ სამყაროში
სადაც ნარისტი ყაი და ჭარავოდა პრო-

ტესტის ნოშთად გამვისასტიკით

წერილი გამოსახული

ის, ვინც ახლა თქვენ გეხაუმორებათ,
საკუთარ თავშე იდებს ამ პასუხისმგე-
ბოლის მთველ ხიმტის.

ასევა კიდევ და ეტკორთულობ მოკლო
თქვენი ცოდვების პასუხისმგებლობის
სიმძიმეს და თქვენს წინაშე ქვემოხსრი-
ლი გოთხოვ შენდობას... ბოლო შე გიხდიო
თითოეულას!...

მაგრამ მინდა გოთხრათ, რომ არაფერს
და არავითარ წინააღმდეგობას არ ჟეჭ-
ძლია, რომ ჰეშმარიტებისაკენ მიმავალი
გზა გადაიკერთო. ამ სამყაროში კუთი-
ადგილი არსებობს, სადაც ოქენე არახოლებ-
გაგყიდიან და არასოდეს გიღალატებენ.
ეს ადგილი ეკლესიაა. მოდით მასთან!
მოდით რწმუნაში! მოიძევთ ქრისტე, ჩვენს
შორის ემიტ, ჩვენს ღირსეულ, წმიდა მამა-
თა შორის იპოვთ ოქენე ქრისტეს; ჩვენს
სიახლოებს იპოვთ იმას, რაც ოქენე
ცხოვრების მანძილზე გაედღათ. ჩვენთან
ერთად კვლავ გაცოცხლდება თქენების
ნამდვილი თავისუფლების სული, ჰეშმა-
რიტი სიმართლე.

აღდგომილი ქრისტე, ჩემთ შვილებო, მუ-
დამ იქნება ჩენს შორის.

ნევინ უფლის, იესო ქრისტეა, მადლი
სიყვარული მამისა და ზიარება სულისა
წმინდისა იყოს თქვენთან, აწ და მარავის
და უკუნითი უკუნისამდი ამინ!“

ნევილ უფლის, იქნო ქრისტეს ეკლესის
უხავებარლებო შეიღვიძე! თქვენს გულებ-
ში გამოუთქმედ მწუხარებას და იმედგა-
ცრუებას ხედავს მოძღვარი, როდენიც
ეკლესიაში მოსული მრავალი თქენგამი
უნდაგეშოდ აღმოჩენილია; რადგან ვერ მა-
ილეს იმის ცოცხალი მაგალითი, რასაც
მათ მოძღვარი ახწავლის და დათის სა-
სახურში მოუწოდები.

କେଣିରାବ୍ ହୈଲ୍ଯୁଶିବାର୍ ଚାଲିପ୍ରେସ୍ ମନୋଦୟାର୍
ତାଙ୍କ ଅଗ୍ରିପ୍ରେସ୍, ମାଗରାମ ଉନ୍ନଦା ଗ୍ରାହିକାର୍ଯ୍ୟଜୀ
ଶ୍ରେଣ୍ଟାର୍, ରାମ ହୈଲ୍ଯୁଶିବାର୍ ଉଚ୍ଚବ୍ରତମ୍ବେଲାର୍ ଏବଂ
ଏବଂ ଶ୍ରେଣ୍ଟାର୍ ଚାଲିପ୍ରେସ୍ ମନୋଦୟାର୍ଯ୍ୟକୁ
ଦିଗ୍ବିଜ୍ୟାର୍ ହୈଲ୍ଯୁଶିବାର୍ଯ୍ୟକୁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ

თი სარწმუნოებით სწამს ქრისტე, მისთვის ქრისტე კადა აუგუსტია".

უფალ იცხო ქრისტეს შეირთვის დღის სამოძღვრო შეახურება, მოკიტელთა გან მექეილრეობით გადმიოცმული, დღემდე და დაცული. სამოძღვრო მოუაღვეობების შესახულებადაც, კულტურული, თუ არა იცხო ქრისტესა და სულიერიძის მეშვეობით. ფსალმურშიც ვკითხულობთ: „არა თუმცა უფალმან აღაშენა სახლი, ცუდად შერებიან ჩაშენებული მისნი, არა თუმცა უფალმან დაიცენა ქალაქინ, ცუდად იღვიძებენ ჩხუმილაგნი მისნი" (ფსალმ. 126). ამიტომაც, მცირდემორწმუნეობით, ადამიანს ხშირად ძლვებს ხორცი და ამა ხოფლის ბოროტების ქვეშ ექცევა, მათ შორის – მოძღვარიც; მაგრამ მორწმუნე ადამიანს უნდა ესმოდეს ადამიანური ბუნების სისუსტისა განა მართალი და არ შეცდენ და არ შეცოდეს? როგორც ძველ, ასევე ახალ აღთქმაში, ბერი მოღვაწე დაეცა, მაგრამ მათ შეინახეს, წამოღვნენ და მეტად უკეთესი შეიქმნეს; ხოლო მათი განმკითხველი და მდგრევლი, უმეტესი ბოროტებით დაეცნენ და მათზე დიდ ცოდვებში ჩაციცებენ. ამიტომაც, უნდა გვესმოდეს ადამიანური ბუნების უძლეურების და არ უნდა აგვერიოს ცოლეჭული სასულიერო პირის ცოდნა ეკლესის უცდლესლობაში, ეს არ იქნება სწორი.

ეკლესია შეუმცდარია, ხოლო ყოველი ადამიანი ცოდვილი და მცდარი. ამიტომაც, არაურის დიდებით არ შეიძლება ვინმეს, თუნდაც მოძღვრის გაეკრავება. ამგვარად პაპიზმი ასწავლის თაოქტესდა, ღმერთიკით შეუმცდარი იყოს პაპი. არადა, ის ისეთივე ცოდვების შეიღლია, როგორც ხევა კველა ადამიანი.

ეკლესის წესდებაში ნათქეამია, რომ წმიდა მამათა ანდერმით, უკელასეერში უნდა იყოს დაცული ზომიერება და წესრიგი. დარსი უფრო ასური ბრძანების „იქ ეწევათ უდიდესი უბედურება, ხადაც ჯროვანი კანონებით არ ხელმძღვანელობენ" (ხატ. წესდ. თავი 35); ხოლო ცოცხალი სარწმუნოება მტკრიცე ხვერია. ვისაც ასე-

თ სარწმუნოებით სწამს ქრისტე, მისთვის ქრისტე კადა აუგუსტია".

უფალ იცხო ქრისტეს შეირთვის დღის სამოძღვრო შეახურება, მოკიტელთა გან მექეილრეობით გადმიოცმული, დღემდე და დაცული. სამოძღვრო მოუაღვეობების შესახულებადაც, კულტურული, თუ არა იცხო ქრისტესა და სულიერიძის მეშვეობით. ფსალმურშიც ვკითხულობთ: „არა თუმცა უფალმან აღაშენა სახლი, ცუდად შერებიან ჩაშენებული მისნი, არა თუმცა უფალმან დაიცენა ქალაქინ, ცუდად იღვიძებენ ჩხუმილაგნი მისნი" (ფსალმ. 126). ამიტომაც, მცირდემორწმუნეობით, ადამიანს ხშირად ძლვებს ხორცი და ამა ხოფლის ბოროტების ქვეშ ექცევა, მათ შორის – მოძღვარიც; მაგრამ მორწმუნე ადამიანს უნდა ესმოდეს ადამიანური ბუნების სისუსტისა განა მართალი და არ შეცდენ და არ შეცოდეს? როგორც ძველ, ასევე ახალ აღთქმაში, ბერი მოღვაწე დაეცა, მაგრამ მათ შეინახეს, წამოღვნენ და მეტად უკეთესი შეიქმნეს; ხოლო მათი განმკითხველი და მდგრევლი, უმეტესი ბოროტებით დაეცნენ და მათზე დიდ ცოდვებში ჩაციცებენ. ამიტომაც, უნდა გვესმოდეს ადამიანური ბუნების უძლეურების და არ უნდა აგვერიოს ცოლეჭული სასულიერო პირის ცოდნა ეკლესის უცდლესლობაში, ეს არ იქნება სწორი.

მოძღვრის მოვალეობა გამომდინარეობს სამი ძრისთან მსახურებით:

1. სწავლება – სახარებისეული მოძღვრების გაფრცელება.
2. მღვდლებრივი მსახურება – მორწმუნეთათვის საიდუმლოთა აღსრულებით, სულიერი დიდისთან ზიარება.

3. სულიერი ხელმძღვანელობა – ქრისტიანთა ზნეობრივი სრულყოფა, სახომამდევ. ასე რომ, როგორც მამა ღმერთი მოავლინა ქე თეისი სოფლად, ასევე თავისი ამაღლების წინ, ქე ღმერთი მა ხოლო თავისი მოწაფეები მოავლინა. გადასცა და მიანიჭა მათ მწევმებობა და მისცა ის სულები – ცხვრები, რომლებიც უნდა მწევმსინ და მიპევორონ ბატონს, უფალს. ამიტომაც, მწევმსი დათოთ დაღგუნილი სულიოთ არის თითო სულ ცხვარზე ჰასუხისმებელი.

ასევე, ადამიანის მსახურება, მორწილება მწევმსისადმი, არის მისწავლება ღმერთთან ერთობისა, რაშიც მას უნდა ეხმარე-

ბოდეს მოძღვარი. მაგრამ, ხამწესაროდ, ზოგჯერ ასე არ ხდება და ცალკეული მოძღვარი ცდილობს, თავისი თავი ჩანაცეფლის ღმერთს და ცხვარიც მიისაკუთროს. ასეთი მოძღვარი ჩანარავია და ეშმაქზე უარესი. ამიტომაც ბრძანებს ოპანჯ თქროპირი: ბიძგი და პატიომოცვარე სასულიერო პირი, რომელსაც თავისი მრევლი არ მაჟავს უფალოან, ეშმაქზე უარესი და საშიში არის. მას გაეჭიროთ, როგორც ცეცხლს, ჯოვოხეთამდე ჩამყვანის.

ასე რომ, დიდად საბასუსისმებლიოა ქრისტეს ეკლესის მწყმისი, დეისისგან დაგვენილი მოძღვრის მსახურება. ამ კველაფერთან, ზინდა გითხრათ, ჩემო შეიძლებო, რომ მოძღვრის სისუსტემ არასოდეს არ უნდა შეგვირცხოს რწმენა და რაც მთავარია, ჩვენი მონდომებით, სხვის ცხოვრებაზე კი არ უნდა გიყოთ დამთიყოდებული, არამედ ჩვენივე ნებელობა უნდა დაკვირვირილოთ უყვლის ცრცხას და ასე ვართოთ დეისისებ საეად გზაზე დღეს შეიძლება ვისაუბროთ მოძღვართა სისუსტეებზე ან მონასტრული ცხოვრების უმწეობაზე. თუნდ იღებენის სისუსტეზე, მაგრამ უდიდესი ცდომილებაა და სარწმუნოების არცოდნა, თუკი ჩაითვლით, რომ ეს ნაკლოვანებები ხელს შეუშლიან ჩვენს სულიერ ცხოვრებას, ანდა ცხონების გზაზე დაგვაძრეოდებენ.

სამწესაროდ, მართლაც შემცირდა, თითქმის ადარ არიან, კეშმარიტი მაგალითის მასწენებელი წინამძღვრები და მოძღვრები. მათი მოწოდება უკრო სიტყვიურია, ვიდრე სახარებისეული ცხოვრებით გაცოცხლებული მაგალითი. ეს ორმოცდა XIX ს-ის ბოლოს და XX ს-ის დასაწყისში, რომლის მაგალითსაც ვხვდებით ათონის მთაზე მოღვაწე, ბერ იოსებ ისიხახების ცხოვრებაში.

როგორც გერონდა იოსები სულიერი შეკლისადმი მიწერილ ქრო-ერთ წერილში წერდა ... ვითხოვდით, ვიძახდით, ატიოლით და ურთი კუნტელიც კა არ დაგვიტოვდია დეისის მაღლის ჭურჭლად ქცეულ მესაჭის ძეგაში, რომ გამდევოთ არა ამათ და უქმი სიტყვა, არამედ „სი-

ტყვა ცხოვრებისა“ – ვაკეირდებოდი საკი ცხოვრება, სად შეკლებდი სულისთვის ხარგებლის მიღებას. ერთი სიტყვით, ფრანცისკომ (ტერმა იოსებში) კარგად გააცნობიერა, რომ წმიდანები უკავ აღარ იყვნენ და სულიერი შიმშილი დაწყებულიყო, შიმშილი დეისის სიტყვისა, შიმშილი „საქმისა და ხევეისა.“ რა თქმა უნდა, მრავალი მოშურენე ბერი იღებულდა წმიდან მთაზე, მაგრამ წინამძღვრები თითქმის ადარ დარჩენილიყნენ. ცხადია, მაშინაც იყვნენ ათონის მთაზე, ისევე როგორც კადებან და კოველოვის, ისეთგაც, რომელთაც სხვათა დამოძღვრა წიგნებდან სურდათ, მაგრამ ასეთებს იშვიათდ თუ შეძლებით საქმით სახარებისული ჰეშმარიტების განხორციელება, ამასთან დაეკავშირდით, გერონდა იოსები მოგეანებით ამბობდა: „ქადაგება ისეთივე აღვილია, როგორც მაღალი სამრეკლოდან ღოდების გადმოყრა, მაგრამ ნაქადაგების შესრულება იმდენად მხელია, რამდენადც ამ გადმოყრილი ღოდების უკან აზიდება.“ ეს იმას ნიშავდა, რომ გერონდა ისეთ სულიერ წინამძღოლს ექვდება, რომელიც შეძლებდა, უსაფრთხოდ გასძლოლოდა მას, კეშმარიტი, წმიდა ნაგებაუდელისკნ და საღმრთო მაღლის მოხევებაში დახმარებოდა; რადგან სულ სხვაა, როცა კაცი მოღვაწეობს და სულ სხვაა, როცა მას სხეის წინამძღოლობაც შეკლია. ეს ხაითხ უმნიშვნელოვანებია კევლა მომავალი მინაზონისთვის. ამიტომაც იყო, რომ სანამ მორნილების უდევს დაიღვამდა, ფრანცისკოს სურდა დარწმუნებულიყო, რომ გერონდა, რომელსაც აირჩივად ღოცვის სულიერ ხელოვნებას შეასწავლიდა. წლების შემდეგ, როდესაც თვითონ გახდა გერონდა, ერთ-ერთ თავის სულიერ შეიძლება, მუჟავამორებ, გაუმხილებელი სახისათვისაა ხატიორ, რომელსაც თავისი სულიერ შეიძლება, გაუმხილებელი აზრები: „წმიდა მაშები გვახწავლიან, კიუთ სათხოებათა შორის უმაღლეს სათხოებაში – მორნილებაში, რითაც მოვემსგაეცნით იქმო ქრისტებს: ესაა მათი მიზანი. ეს იმისათვისაა ხატიორ, რომ მორნილების მეშვეობით, განვიწმიდოთ სხვადასხვა ენცემისაგან და საკუთარი სურველების და-

ქმაყოფილებისგან. და ამ გზით მოვაპოვთ
ვათოს მაღლი, კიდევ იმსოფელი, რომ
— როდებაც მაღლი ჩენებდა განსასწავლად
მიგვატოვების, მაშინ გერინდამ, როგორც
ერთგულმა მეორე მაღლმა, ხელში აგვი-
ყვნონ და იმ დარიგებების გვახელმ-
ლვანელოს, რაც თავად საქონ დაუს-
რულებია; და მანი გაადვიყოს შენში
მოშურნეობა, სანამ დეისის მაღლოთა და
სულიერი მამის ლოცვით, შენც არ გათა-
ვისულდები ბრძოლისაგან; სანამ ისევე
არ მოგზიოდა ეს საღმრთო მაღლი და ტე-
ბილი იქის, როგორც უკეთ სრულყოფილი,
და არ გაგიმშევლს თავის დაუარსულ საიდ-
უმლიობებს. არ არსებობს მორჩილებაში
ყოფის სხვა მიზანი. თუმცა, დღვენდე-
ლი წინამდევრები და მასწავლებლები ასე
თვლიან: მოწავე იმისათვის უნდა მიიღონ,
რომ ხელობა შეასწავლოს და ამით უკეთი
იშოვონ, ან კენაც მოაშენონ, ან ჭავარი
გახადოს, ანდა თავისი სახლის, ან სენაკის,
ან მარაზის მექანიზრე გახადოს, ანდა სუ-
ლაც იმისთვის, რომ უბრალოდ, მოიმსახუ-
როს. ჩენ სრულებით არ უარყოფი იმას,
რაც მართლაც აუცილებელია, და მაიც,
მირთმადი მიზანი, რისთვისაც მოწავე
მიღის მოძღვართონ და მის სრულ მორ-
ჩილებას ხელს, ისაა, რომ დეოთის სიკარუ-
ლით ანთებულმა მოძღვარმა თავისი მდი-
დარი საონოების ნიში მასაც გადასცეს.
და თუ ეს არ გააჩნია წინამდევრის, სახ-
არებიდან ვიცით, რომ „შეკუთუ პრმა მი-
უძღვეს ბრმას ორივე ჯურდმულში ჩა-
ვარდნენ“.

ასეთი გულგრილობა გულს უკლავდა
ახალგაზრდა ფრანცისკოს (ბერ იოსების),
რაღაც კერ იასევა ის, რასაც მისი სული
ექცება. მოგვანებით წერდა: „მასხენდება
მაშინდელი ჩემი ცრემლები და სულიერი
ტკიფილი, ჩემი ტირილი და ძახილი, დღე
და დამ მოებს რომ ვტრავდი“. მიუხედავდა
ამისა, ახალგაზრდა მოშურნე უმოქმედოდ
არ განერგებულა და თავისი თავი სრულ-
ბით მიუძღვნა უდალს.

ა., კიდევ მაშები რას ამბობენ: „უ-
ამართლო იღუშენისადმი მორჩილება
უმსგავსება ბრონტი ბატონისადმი ქრის-

ტიანი კრმის მორჩილებას, რასაც პავლე
მოციქული იწონებს და ასე მიმართებს
ეცვესლო: „მონანი კრისით ხორციელდთა
უფალთა თქვენთა, შიშითა და ძროლით,
ხიწროებითა გულისა თქვენისათია, ვა-
თარცა ქრისტესა. ნუ თვალთა წინაშე
თუალდებითა მონად, ვთარცა კაცომით-
ნენი, არამედ, ვთარცა მონანი ქრისტესნი,
ჟყვიდით ნებასა ღმრთისასა გულთა;
გონიერად მონებდით, ვთარცა უფალსა
და არა ეაცთა“ (პავლე. ეცვეს. 6,5). მარ-
თალია, ხშირ შემთხვევაში, გვიმნელდება
მორჩილების აღსრულება და საკუთარი
ნებისა და შეხედულების დათმობა, მაგრამ
სულიერი ცხოვრების მსურველო, უცილუ-
ბლად სკირდებათ სულიერი ხელმძღვანე-
ლი და მათ ამ ბრძმებში უნდა გამოწერთან
საკუთარი ნება-სრულებები, რომ შექლონ
სიმძაბლით და უფლისადმი მოჩილებით
მიიღონ მაღლი სულისა წმიდისა. რა თქმა
უნდა, მორჩილებით და საკუთარი ნების
უარყოფით, ადამიანი იძენს სიმძაბლეს
და შეიძინავს უფლისადმი პარეგებს სულის
განხევნებას. მორჩილისა და თავმძაბლს
არაური ემუწერება, ის შედის დაცულია
და მოუდი პასუხისმგებლობა და სიმძმე
მის მაკურთხეველზეა დადგებული. მოძ-
ღვისი ამოცანა ეს ადამიანის სულის გა-
დასარჩევად ბრძოლა. უნდა გაცამოდეს,
რომ მორჩილება და კრძალულება — ეს
სათონებათა დასაბამისი. ხოლო სული-
ერი ხელმძღვანელობის გარეშე ცხონება
შეუძლებელია. სულიერი ხელმძღვანელის
გარეშე სელა მომაკედინებელია. უნდა
გაეხსოვდეს, რომ არასოდეს და არაურში
არ შეიძლება საკუთარ თავზე მინდობა.
თვის დიდი მოღვაწებიც ეს, როგორებიც
იყვნენ ანტონი დიდი, მაკარი ლილი, პა-
ტიონი, ხისო დიდი და სხვა მრავალი, სა-
კუთარ თავს არასოდეს ენდობენებ და
რჩებას ყოველთვის კითხულობდნენ, რომ
სხვისი მოძღვრობით და სელმძღვანელო-
ბით გაეცით დეისის ნება და მორჩილებით
მიყვლოთ.

მართალია, ჩენებს ეპოქაში აღარ არი-
ან ანტონი დიდი და პატიონი დიდი, მა-
გრამ არც ჩენ გვაძეს მოშურნეობა აკაკი

მორჩილისა და მასავით თავგანწირული
მორჩილები კურ ვართ. როგორი ხელმძღვანელიც გაგდანისა, იმას ნუ უგულებელს კურთ, რომ საერთოდ არ აღმოჩნდეთ კალესის ანუ ცხონების გარეშე. ვიქაროთ ამ სოფლის უძლურება და კეცალოთ, თითოეულმა მიუვადნათ უფალს წვენი თავი. ასე რომ, კალესია ყოველთვის დგას თავისი ქრის სადარაჯოზე და კარგად ესმის ერის სელიერი ტეივილიც და ადამიანთა ცოდვიანი მდგრმარეობის აღქმა. ის მუდამ კლის ადამიანს, რომელიც შეადგებს კარს, დამტკიმებული ამა თუ იმ ცოდვით, ანდა პრობლემით, და მიეკუთალთან, საკუთარ მამასთან; მოისურებებს თავისი ჭრილობების წვენებას და მეურნალი მოძღვარიც ადებს მას მაღამოს ჭრილობებზე და ცდილობს მაღლე მოუშეშოს იარება. ასე იღებს უსამართლოით დატანეული კრისებას კალესიაში.

ნეენს ერს კოველდოვის პქნინდა განხია-
კუთრებული მიღეორიმა, რწმენის და ქვეჭ-
ნის სიყვარულის აუცილებლობისამი. სი-
ცოცხლის ფასადაც კი იცავდა მას. მარტო
დღეს, ხამტუხაროდ, რწმენა ჩაანაცვლა უზ-
ნეობამ და მუკველმა, ხოლო სამშობლოს
სიყვარული ჩაანაცვლა სხეისი ქვეჭნის
კეთილდღოვის სიყვარულმა, რომელიც
სულგამოცლილია და უზნეო. აი, სადამდე
მიეკით ერიც და ბერიც, ეს დოდი ტკი-
ვილია და უკანსვლაც. ჩვენი ბედერული
და ტანჯეული ერისა. მართალია, ჩვენში
გამეუქმებული ცოდეა და უსამართლო-
ბა, ცდუნებაა, მაგრამ მოუხედავად ამისა,
დღიძინტაზე მაინც მოიპოვება წმინდა და
უზნაესი აღდილა, სადაც სამართლიანობა
სუფეს და ისწავლება, კელესია კვლავაც
სუფეს და მუდამ იქნება თვეისი ერისა
და ხალხის საღარაჯოზე, მის ნუცემად და
სიხარულად მუტოფი.

Հայոց եկեղեցին արտօն է շրջանակությունը, ուղարկությունը և պահպանը մասնաւոր առաջնորդությամբ:

დაგვაფიქტურებს, რომ ჰეშმარიტება კრითიკა და ჰეშმარიტი კვლებიაც ერთია. სხვა დანარჩენი კი, როგორც დავით მეგიასალმუნი ბრძანებს, ყოველი ღმერთინი წარმართონ კრიმინალის კანის არიან. ასე რომ, ღმერთი კრითიკა და ჰეშმარიტი სარწმუნოებაც ერთია და თუ გინდა რომ გაგამნებს ჰეშმარიტუბა, ის უნდა მოიძოო, უნდა შეისწავლო და უნდა გაგამნებს. ხოლო თუ გაგამნია ის, უნდა დაიცემა კიდევ, რომ მასში არაფეროვანი შეერთოს. თუკი ჰეშმარიტება გაგამნია, მაშიც ცოცხალი ხარ და ახლოს ხარ ცხონებასთან; ხოლო რწმენის დასაცავად ხიცოცხლის დათმობაც რომ მოგიწოოს, მზად უნდა იყო და უნდა გადადო საკუთარი თავი. ასეთები იყვნენ: მარქოზ კერძოები, მაქსიმე აღმარჩებელი და სხვები.

სწორედ მათ და მათმა მსგავსმა მოძღვრებმა დაიცვეს სამყენო და განამტკიცეს მართლადსარებაში, საღმრთო ჰემიარიტებაში; ხოლო მრავალნი, წინამდღვარნი და მოძღვარნი, ცდუნდნენ და ჩადგან მწვალებლობაში, რადგან მათ არ მოიპოვეს და არ დაიღვის ჲომიარიტება.

ნევრია ერმა სისხლის და ტანჯეიი
ფასად შეინარჩუნა რწმენა და ჰემარიტებ
ბა. ამიტომაც, ვალდებული გართ ჩეცნ
ერთია და წინაპართა წინაშე, გაეცემოთ
იღეთ ღმდა-ეკლესიას და სიცოცხლის
ფასად დაფიცეათ მისი ჰემარიტება დ
დაფირძედოთ გრევებში უცლის მტკიც
რწმენა, სიყვარული და სახორცა.

„ԵՐԵՎԱՆԻ ՏԱԿԱՆՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԻ ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅՈՒՆ

თავმორჩა სტაფილის „სტოდიო“

თეოდორე სტუდიოს († 826წ), სტუდიის მონასტრის სახელგანთქმელ წინამდევარს და აღმსარებელს, კეთენის თრი კრცელი ნაშრომი 1. „სწავლანი სტუდიორის წმინდისა და ნერგარისა მამისა ჩუქნისა თეოდორე აღმსარებელისა, სტუდიოლთა წინამდევრისა, თვისთა მოწაფეთა მიმართ, კულტურისა კრისაკეთობის ვიზუალურისა და მამათამშევ, რომელინი წარიითხევან დოფთა მარხვათა შინა ...“ 2 „წმინდისა და ნერგარისა მამისა ჩუქნისა თეოდორე აღმსარებელისა, სტუდიოლთა წინამდევრისა სწავლანი თვისთა მოწაფეთა მიმართ, კრისტე, წარგუმართო აღვისებასა, რათა მოღუანებით აღვასრულებდეთ კუველასაც ცხოველებასა ჩუქნისა.“ ეს თრი თხზულება არის თრი ნაწილი ასკეკეტურ-მისტიკური კრებულისა, რომელმაც ძველთაგანვე დაიმკვიდრა სახელი „სტრდეგირი“. თხზულება, როგორც სათაურებშია წარმოდგენილი, შეიცავს დიდმარხევისა და ზატიქის პერიოდის „სწავლანის“ მონასტრისა სტუდიერ და კოფით საკითხებში დამოდგრძისათვის. მარხეის „სწავლანი“ შეიცავს დოდმარხევის კუველ დღეზე კვირაჯეთა თანამიმდევრობით თითო სწავლას, სხვადასხვა თემაზე. ასკეკეტურ სტრდეგირი აქვს ზატიქის (აღლოვნის) პერიოდის „სწავლათაც“: „შემდგომად აღვესებისა კოსტარმედ ჯერ არს ჩუქნა სლვა დორსხად მონასტრებისა აღთქმისა და ფევნიდებისა, რომლითა დავწერდ ვართ უკლისათვის;“ „შემდგომად აღვესებისა, რათა კეპრძალენეთ თავთა თვეხთა და ვეკლტოდთ მანებელთა დაგილოთა და სახელთა ცოდვებისათვა...“ „შევა ზატიქისა, კოსტარმედ ჯერ-არს განსურნებებია თავთა თვეხთა მოგებითა სათხოებათათა...“ „კოფითა წმინდათოუს და კოსტარმედ არა სისხლოთა დათხევითა ხოლო იქმნების წარებად, არამედ ცხოველებისა მიურც საღმრთოსა და კოფითათა მოქადაცობისა.“ და ა.შ.

"სეროდიერი" ბერძნულობის ქართულად უთარგმნია გოორგი მთაწმინდელის XI საუკუნის შუა წლებში. „სეროდიერის“ პირველი ნაწილი გამოცემულია, ხოლო მეორე ნაწილი მიღებული არ ველად ჰქონდება. წინამდგრად პეტლიაციის სახით ტექსტი წარმოდგენილია XIV – XV სს-ის ხელნაწერით K 52. როგორც ხელნაწერის მინაწერიდან ირკვევა, წესხა გადაუწერია ენგლე იოანე ქართაშვილს, „ამა წიგნსა ჯერმინიებელსა ქართაშვილს ითანხს... შეუნდეს დმურთმან. ამინ...“ ზატიის პერიოდის „ხწევლაბას“ წესხაში მისდევებს ანდერტი წმიდისა მამისა და აღმარტელელისა თეოდორე სტუდიოთა მამასახლისისამ...“ და „ზედაწერილი წმიდისა მამისა ჩუქნისა და აღმარტელელისა თეოდორესი...“ ეს უკანასკნელი შეიცავს ცნობებს წმიდა მამის გარდაცვალების შესახებ.

წმიდა მამის „ანდექტობი“, ასევე „ზედაწერილება“, შეიცვალებით „შევთავაზებო მკითხველს“.

არქიტენდრიტი ბასიფიკაცია (კავიაშვილი)

三

წმიდისა და ნეტარისა მამისა ჩუქისა
თეოდორე აღმსარებელისა, სტუდიისთვის
წინამდებრისა სწავლიანი, თეისთა

மலைகளை முனிசிபல்

აღესებასა, რამთა მოდვაწებით აღვახ-
რულ გენერალ ცხოვრებასა წულისა

ძმანო და მამანო, ვინაოთგან მაღლოთა ქრისტესთა დორს კოქმენით აც-

Ներշնչացած աջակցեածաւ Միութեած, յշալուած
հայենիսազը և սայմեսա Մշյացյու, ռաստ շրտ-
ձամաց յօմիուրուուց և ա յուելեցնեցնուուց
Եթուալեմյուպյուլսա զնցնատ մացեռուուս
հայենիսա ոյեւ յրուէրցյուտա. և ա ռամբու
աջակցեած տաճա Բարցյալիք, նշմէց տաճա
Պարցյալիքուս հայեն մաստո և լեցնեած, ար-
մից մարագուն Քնոն Շյ ուշալու Ցայտշնուն
մացեռուուսա հայենիս զնցնանու քշարցմաս,
դարցյուամ և արագալիք, ռաստ մատու

ხსენებითა წარუტყველობა კუჭუნეთ ენტ-
ბათგან. და უკუთ ხადა წარვიტყველნეთ
ურდალველითა, მსწრაფლ მივხელეთ
ჯუარცემულსა იქსუს, უფალსა დადები-
სასა და მეყენელად აღმოვიძრწყინდეს
კურნეად სკულთა ჩვენთა. რამეთუ ეს-
რეთე ისრაელი პირველ მოქა იგი იქ-
ბინებოდა გუვლითაგან, მისედეითა გუვლისა
მას რეალისას განიცენებოდა, და არა
უმეცარ ხართ, რამეთუ ბოროტი გულის-
ხიტვები სახედ გუვლთა უპენენ სულთა
და აღავხებონ გესლითა, და რაეამს იქნიას,
ყოვლითა ჯერ არს აღმოვხერამ, რადთა
არა უკურნებელი წყლილებაა შექმნას
დაყორნებამან განიცადეთ ესე, რამეთუ აღ-
მარინინებელ არს სისხლითა. და ხორც-
თა გული უთქმის სულისათვის და სულ-
სა ხორცთათვის, და ერთისა შემთხვებად
მეორისა დაელებაა იქმნების ამიერითგან
ვერძალენეთ, რადთა ყოვლილე საქმე ჩვენი
სასწორით იყოს: საზრდელი, სასტემლი,
ძილი და სხვაა, რაოდენი არს ესე ვითარი,
რადთა არა მიემჩდაფროს სული, არამედ
აქცნდეს ძლევად ხორცთა ზედა რომელინი
სრბიან სარჩიყდეს შინა, არა თუ რავამს
ერთი სარადიონი, გინა ორი ირბინის, მაშინ
იქადაგების მძლევდ, არამედ რავამს ყოველი
სარბიყდნი წარასრულნება, და ჩუენცა
უკუ არათუ მარხევანი, გინა ზარიენი აღ-
ვასრულენეთ, არამედ არათუ კუვლილე
ცხოვრებად ჩუენი მოღვაწებით წარვლოთ,
უკ სადა განვერნეთ მახეთა ეშმაკისათა
და კერცა ძლევისა გვირგვინი დავიდებათ.
აწ უკუ, პო, მანო, კუალადცა ვიღვაწოთ
დეაწლი კეთილი, კუალადცა დაეშურეთ
სათნოებისათვის, კუალადცა აღვირდალ-
ნეთ მარხეითა, კუალადცა დაემიტნეთ
ხორცია, კუალადცა დაესცნეთ ვნებანი.
უკულადე სიკუდილი უკულისა ჩუენისა
იქსუ ქრისტესი ხორცთა შინა ჩუენთა
ფიტვირთოთ, კულადე უკული სიკუდილისამ
თავთა შინა ჩვენთა გუაქუნდინ, რა-
მეთუ ასა ესერა უკულად და ჩუენცა
მოუკულეთ, კოთარცა მამინი და მანი ჩუენ-
ნი, და მივიცუალნეთ ამიერ და წარვიდეთ
აღგილთა უცხოთა და ვიხილნეთ ხილუ-
ანი, რომელინი არს ხადა გუეხილვნენ, და
საშინელ არიან თქმულინი ესე განცემისკ-

ბითა აღსავსე, რომელსა რდენ გონებად
აქცნდეს. ამისთვის მარადის შეშინებულ
ვიცნეთ და ესცემდეთ საცნობელოს სუ-
ლისა ჩუენისათა სმენისაგან ამოხსა, და
ხილვისაგან უნდებულისა, და კონსეისაგან
დამხსხელისა და ყოვლისაგან საქმისა
ბორიტისა. და უკულადე ყოვლილური
თავნი თვისინ წმიდად შეეწირნეთ ღმრთი-
სა, რათა სათნი ვევენეთ მას და მკვიდრ
ვიქმნეთ ხაუკუნეთა მათ ქეოლოთა, ქრისტე
იქსუს მიერ უფლისა ჩუენისა, რომლისამ
არს დიდებად და ძლიერებად თანა მამით
და სულით წმიდითური, აწ და მარადის
და—

შემდგომად აღვხებისა და ხსენებისა
წმიდისა დომენტისა, ვითარმედ ჯერ არს
სიძუდილი ნევსითითა სიკუდილითა და
წესიერებისათვის

გვაეურთხენ, უფალო!

მანო და მამანო, აღვხებამ გარდახდა
და დღესასწაული დასრულდა, არამედ არა
სიხარულიცა და დღესასწაულებად, რამე-
თუ არა წარსულ არიან ესენი უკეთუ მოქ-
ბუნებაეს. რამეთუ ჯერ არს ჩუენდა მარა-
დის სიხარული და დღესასწაულობად სუ-
ლიერი, ვითარცა თქმულ არს გიხაროენ
მარადის უფლისა მიერ. რამეთუ კუალად
ბერცი თქუნა, კუალად გიხაროდენ. ხოლო
ვითარმე იქმნას ესე უკეთუ განახლებუ-
ლად გვაქცნდეს მარადის ხსენებამ გნება-
თა მათ მაცხოვრისა ჩუენისა იქსუ ქრის-
ტესითა. ვითარმედ უფალი დიდებისამ
ჩუენთვის ჯუარს-კუუს, და ვითარმედ დაუ-
ფლა და ვითარმედ მესამესა დღესა აღდგა
და თანა აღმაღინა, და თავისა თეისისა
თანა ცხოველმუნა ჩუენ, რათა ცხოველ-
ნი არდარა თავთა თვისითათვის ცხოველ
ვიუენეთ, არამედ ჩუენთვის მომკუდრისა
და აღდგომილისა, რათა საქადრებელ
იყოს ჩუენთვისცა სიბუჟედ მოციტელისა
თანა, ვითარმედ ცხოველ არდარა მე ვარ,
არამედ ცხოველ არს ქრისტე ჩემ შორის,
რომელმან იგი შემიუტეარა მე და მისცა
თავი თვისი ჩემთვის. ესე არს აღსახ-

რომლისად არს დიდებად და სიმტკიცე
თანა მამით და სულით წმიდითურო, აწ
და მარადის...

შეორესა ქვირიაქესა, ვითარმედ ჯერ
არს შიშითა და ხევეარულითა ღმრთი-
სათა გარდახდა ცხორებისა ჩუქნისად
და დაბინძისათვის მისა უფლუბიმოისა.

მჩანო და მამანო, დღე ესე ევრია-
კისა, რომელსა დღეს ედღესასწაულობთ,
ქმა არს ჩუქნდა სახედ სწავლისა, უკეთუ
ოდენ ერჩიდეთ, რამეთუ ამის შინა აღ-
მადგინნა ჩუქნ უფალმან ჩუქნმან იქსუ
ქრისტემან დაცემული ცოდნითა. ამას
შინა ცხოველ მყენა ჩუქნ მომქუდარნი უს-
ჯულობითა და წინა დაუცუეთულებითა
ხორცია ჩუქნითათა. ამას შინა განმიღო
ჩუქნ ჟადად სამოთხე შუგბად ძელისა
მისგან ცხორებისა, რომელ არს ცხოვ-
ელსჭყოფელი ხორცი და ხისხლი მისი.
ამას შინა ვმაღლოით სიკუდილისა ზედა
და მსგავსად საწინასწარმეტყუდოისა
მის ხმისა ვდაღდაღებთ: „სადა არს ხა-
კუდილო, ხაწერტული შენი, ანუ სადა არს
ჯოვანესთო, ძლევა შენი“, ძლეულ ხარ
მის მიერ, რომელმან იგი თქეა: „ნუ გუ-
შინინ, რამეთუ მე მიძღვენეს სოფლისა“,
და მერმეცა თქეა მსგავსად მოციქულისა:
„ამას შინა ღმერთმან და მამამან თანა
აღმაღვინნა და თანა დამსხნა ჩუქნ ზეცა-
თა შინა ქრისტე იქსუს მიერ, რათა ასუკ-
ნის ემთა მათ მომავალთა გარდამატ-
ბელი იგი სიმდიღირე მაღლისა თვისისაა
სიტბოტებით ჩუქნდა მომართ ქრისტეს
მიერ“. და პო, გამოუთმევლი იგი ნიჭ-
ნი მისნი; თუ სადათ სადა აღმომცეკვანნა
ჩუქნ. სიკუდილისაგან ცხორებად, ბნელის-
აგან ნათლად, მონქისიაგან აზნაურებად,
შეერობისად საკუთრად სიკუარულიად და
ეხოდენად ეიდრედა თანახატმსგაესხბასა
მას ძისა თვისისასა გამომართინნა ჩუქნ.
რად არ მოუთხრობელი ესე მაღლი, რად
არს გარდარული ესე სიმდიღირე ჩუქნდა
მომართ სიკუარულისა მისისამ

შემდგომად ადგესებისა, ვითარმედ
ჯერ არს ჩუქნდა ხლადა ღირსად მონა-
ზონებისა აღთქებისა და დაცნულებისა,
რომლითა დაცნულ გართ უფლისათვის

მჩანო და მამანო, მხიარულ გართ და
გვიხარის ჩუქნ გლახაჟათა ამათ, რამეთუ
გხედაგთ თქეუნ წლით წლად მოწყვენულ-
თა ჩუქნდა, და ვითარცა მეორესა ზატიქსა
ქზატიკობთ მოსელასა თქევნისა, არამედ ვი-
ნაოთგან თქეუნ ხორციელსა მოგარისუმით
ჩუქნ, ვითარცა რად ვის ხელგუეწიფების
კაცად-კაცადსა, მოვედით უტევ და ჩუქნ-
ცა მსგავსად ძალისა ჩუქნისა სულიერი
შეესწიროთ თქევნდა. გლოცავ თქეუნ,
მჩანო და გვევდრები სახელითა უფლისა
ჩუქნისა იუს ქრისტესითა, რათა ღირსად
მონაზონებისა თქევნისა აღთქებისა ხელ-
ოთგით და აღსარებისა, რომელი აღი-
არეთ, და დაცნულებისა, რომლითა დაცნუ-
ნით უფლისათვის, რათა მოქალაქებია
კეთილი გაქუნდეს სოფელსა შინა, რათა
რომლითა იგი ძვირსა გვისრახებენ ჩუქნ,
ვითარცა ძორობის მოქმედთა, სირცე-
ვიღეული იქმნენ და კლემულ, ხელიფენ
რა ქრისტეს მიერ უბიწოსა სდევასა
თქევნისა, რამეთუ არიან ვინმე, რომელი
მხატვენ ბიწიან ყოფად აღსაარგებასა ამას
ქრისტესსა, ვითარმცა მიზეზი იყო განგ-
ომილებისა და ცოდვისაა, რომლისა
თქემადცა ვორწი და იტყვიან, ვითარმედ
უმჯობეს არს ზიარებამ წვალებისაა
ქრისტესთვის დაცნულებისა. რომელთა
სახელი ცხად არს და განსრახებამ მათ
მსგავს არს ბაღამისსა, რომელმან დაუკი
საცოტო ძეთა ისრაველისათა. რამეთუ
ორი არიან სიძგანი, ერთი ხორციამ და
მეორე სარწმუნოებისაა. აწ უქუ, რომ-
ელი შესცეს წვალებელთა ზიარებითა,
იგი არს მემრუშე სარწმუნოებითა და მის
თანა იმრუშებს სულითაცა და ხორცით-
ცა. აწ უქუ, რომელი ზრახებნ ზრახებასა
მას ბოროტსა, გვე ვითარნი იგი მაცოტურნი
არიან და გონება ცომილინი, რომელი
მოინადირებენ დაუშტერიცებულთა სული-
ხოლო თქეუნ მჩანო, ჩუქნთვისცა და წი-
ნააღმდგომთა მათვისცა ჰემარიტებ-
სათა, უმეტესად განაკრძალეთ ცხორებაა

თქვენი. ქეთოლად ქვევითა იტცეოდეთ და ქეთოლად ქვევითა განიკარისხოდეთ, კო-თარცა იტყვის, კაცაც კაცალსა ფსალმზენ-ბარ აქეს, მოძღვრებაა აქეს, სიტყვაა აქეს, ყოველივემცა ალსაშენებელად იქმნების. ჰავთა განსლეუა ჯერ იყოს განვიდეთ მოშიშებით, რამთა ბრწყინების პირი ჩევნი მადლოთა, სარგებელად მხილველთა. ჸემ-თუ სამე შეგუშემთხოს უძნობად დფდათაა, უზრახხერ მრავლოთა კრძალულებითა. დაუკეტებ თავინი ჩევნი მიხვდისაგან, რამთა არა შევიღოთ გულად საწერტელი და ისარი გულის თქმისაა, და მოკლედ კოქა, ყოველსაც სადიდებულად ღმრთისა ვიქმიდით, რომელმან იგი შემოყუარ-ნა ჩევნ და მისცა თავის ჩევნოთხის, რომლისა სიყვარული განაკრობის ტრუ-ალთა, და არა უბრევებს, რამთა თავისს თვისისს იყოს, არამედ ტრუალისა. და ეს ცხად არს ხორციელისა ტრუალები-საგან, რამეთუ რაემს ეტრუალის კინე დუდაკცა, ყოველიოურთ მიხვეჭს თავისა თვისისა ტრუალისა მას და მისხა მიმართ იყნოსს. არა უნებნ მიხვდად მისხა, არამედ ტრუალი იგი სწავინ, დადაცათუ ტაბდად კინ დაუდგას არა ანებან მიღებად სახ-რდელისათ, არა სახურველისათ მის. რამე ჟერე არს უშეუნიერეს მეტყისა ქრისტ-ებსა? გინა, რაიმე არს უტბილეს ხანატ-რელსა მას სიყვარულსა მისა? ანუ არა იგი არსა შევნიერ სიქეთითა უუროს ძეთა კაცთახისა? ანუ არა იგი არსა სიტ-ქოება ყოვლითურთ საწადელ, მსგავსად წერილისა? და ამას გუაუწენებნ წმიდანა და იტყვიან მხურვალებასა მას სიყვარ-ულსა მისისასა. რამეთუ, რომელიმე გა-დობს, კოთარმედ: კოთარცა სურინ ირემ-სა წეაროთა მისართ წეალთაისა, კრეთ სურინ სელისა ჩემსა შენგამი ღმერთო.“ და სხვაი იტყვის, კოთარმედ: „ტრუალი ჩემი ქრისტე ჯუარცმულ არს.“ და სხვა კუალად, კოთარმედ: „ჸემთუ სიყვარული ქრისტეს განუენილ არს თქევნ შორის განხარ იკითხეთ ესე, რამეთუ ერთი ყოველ-თათვის მოტყვა, რათა ცხოველინი არადრა თავთა თვისითა ცხოველ იტყნენ, არამედ მათვის მომცულისა და აღდგომილისა.“ ესე კოთარითა სიყვარულითა შეიყვარა

ღმერთმან სოფელი და ქსრეთ შევვარ-ზეულ იქნა წმიდათა მიერ, მიუწოდელად და უზიმოდ.

ხოლო ჩევნ, ვინაათგან გრილად გვი-უვარს იგი, ამისთვის წარვიტრუნით ბორიტთა გულის სიტყვითა მიერ და ხორ-ცელითა გულის თქმათა. რამეთუ შეეიტ-კბობთ სალმობასა სიმრთველისა წილ და სიმწარესა სიტკოებისა წილ და შეოთისა შეფილობისა წილ. არამედ განვიტროთხოთ, გვედრები, მანო მარადის და განვიწ-მიდოთ სული ჩევნი ესე კოთარითა მათ წარმწერებულოთა გულისთქმათაგან, რამთა მოვიგორო ქრისტე თანა მეტოდრა. რამეთუ სადაცა იყოს სიმიდიგ მუნცა არს ქრისტე და ესე არს ნეტარი იგი და საწადელი ცხიორებად, რამთა ესრეთ მოქალაქობითა დავიმეტოდროთ ჩევნ სასუელებლი ცათამ, ქრისტე იესუსის მიერ უფლისა ჩევნისა, რომლისად არს დიდებად და სიმტკიცე თანა მამით და სულით წმიდათურით, აწ და მარადის ...

შემდგომად წმიდისა ადგესებისა, რამთა ვარძალენეთ თავთა თვისითა და კელტ-რ-დოთ მაგნებელელთა ადგილთა და სახეთა ცოდვისათა

გუაკურთხენ, უფალო.

მანო და მამინო, მომიწოდს ჩევნ გამი ეს შემდგომად დადესასწაულისა კუალად მოსვლად სრახებდ თქევნდა და წეველები-საბორ მიცემად სწავლისა. ენააცა მოვედ გულსმოგინეთ, რამეთუ შებრვე ამისთვის დადგინდებულ ვართ და ვამ არს ჩევნდა, არა თუ გეტყოდით რაოდენნი შეგზაეს. რამე ჟემ კოქათ აწინდელისა ამას ვამისა? კოთარმედ, თოთოუელმან თქევნმან, კოთარცა რა ვაკარმან გონიერმან შეე-კრიბა თაფისა თვისისა სიმდიდრე დღეთა ამათ შინა წმიდათა მარსეულისა და წმი-დად აღცებად, კოთარცა ნაეთსაყველლად შემოვიდა მრავლითა და პატიოსნითა ტკარითა სათხილებათათა აღგებული, რომელ არს მარხუა, მდგრადიგად და ლოცვად, სამის მოყვარებად და რაოდენი არს ესე კოთარი სიწმიდისა მოსწრაფებად.

ამიერკოთგან ზრუნვამ არა მცირედი თანა
გუაც დაცვად ესე კითარისა ამის სიძლიდ-
რისა, რამეთუ არა თუ კითარცა ხილუ-
ლისა ნავთხაუდელისათვის და ეგრეთვე
სულიერისათვის ხ(ე)მა კვეთების, რამეთუ
შენ კითარცა ვინ შევიდეს, მიერთგან უხ-
რუნველ არნ და უტრაკ დედეგათაფის და
განსაცელთა ზღვისათა ხოლო აქა წი-
ნააღმდეგომ იქმნების, რამეთუ განსუკნები-
თა ხორციათა უმეტეს განძინდებიან
კნიბანი, და იწყებონ კაეთებად, კითარცა
ნიავქარის სახელი სულნი უკეთურები-
სანი: სული სიძლისაა, სული ნაცროვანები-
საა, სული ვეცხლისმოვარებისაა, სული
მოწყინებისაა, სული მწუხარებისაა, სული
ამპარტაუნებისაა, და შეს არს ნუ უაშე
ნავთხაუდელსა შინა საწყალობლად და-
კითხეთ. მიხედნა ოდესმე განუკრძალეკ-
ლად წმიდამან დაკით ცოდნა ურისასა
და რა იგი შეემთხევი უწყობან, რომელი
იყითხებნ; ჭამა იაკობ, განძდა და განჩიხნა
საცარელი იგი თვისი; შეეხო ვინმე უ-
კელიეთ და ადგენნა გულისითქმითა და
გამოშეა უშკულობება; იხილე, რომელსა
ება გესმის და ვეღლოდე მაცნებელთა ადგ-
ილთა და სახეოთ ცოდფისათა განიკარინე
თავი შენი და თუაღნი და სასმენელი, და
ყნოსათ, და გემოსხილება, და შეხებათ, ჭამა
და სუმათ და ძილი, რაოთა დაუნთქმელად
ეგო დედვათაგან ენგათავისა. და ესცა
საცარელ იყანენ, რამეთუ რომელი ხილ-
ულისა ამას ზღვასა ვადოდის, თვით არს
უფალ დედვათაცა და მუჯდრობისაცა.
და რომელმან უჯრონი გულისხიტებანი
ახორციელით წარიოტნეს, აღიგეს იგი მუ-
დროებითა და თანა მოგზაურად მოიგოს
თვისისა სული წმიდამ, კითარცა წერილ
არს წმიდასა არსენისათვის. ხილო, რომ-
ლისა საცნობელი დახსნილ იყნენ და
მსგავსად ნიავქართა შეიქრდება უჯრო-
თა გულისთქმათა უკეთარი იგი, თავით
თვისით აღსმრავს დედვათა ბიროტო,
რომელმან არათუ აღრე დააუქდნეს დედ-
ვანი იგი გულისხიტებათაგანნი, მოიწიოს
მის ზედა აღმოთქმაა საწყალობელისა
მის სმისაა: „მოვედ მე სიღრმესა გულსა
ზღვისასა და მოცევამან დამთქა მე.“ აწ
შეს იყავნ საცოდ გულისხიტებათა ზედა

მარადის და ნუმცა მითხიდვის უმჯობესი
უდარესისაგან, არამედ უფლებებიცა სელი
და მითევანების უმჯობესისა მიმართ.

ანუ არა უწყითა, რაა იგი მოძინი ცოდ-
ვამან? ანუ არა ამან შემოიყენ სიელად
სიერდილი? არა ამან განსხრწნაა უკველ
ქუკიანია? არა ამან აღავსო სიელი სი-
ერდილითა და საულეავითა დასაბამითაგან
და ვიდრე აქმომდე? რამეთუ პირველ მც-
ნებისა გარდასელისა უხრწწნელ იყო კაცი
და არა რამ აქუნდა პირველ თქმულთა
ამათგანის. უკეთუმცა ადამს დაცემა მც-
ნებად დამბადებელისა უქცევად, ესვე
არს მიზეზს საუკუნეთა მათ სატანჯელთა,
ესე არს უშრეტისა მისცა ცეცხლისა აღ-
საცხებელ, ესე არს დაუშრეტელისა მისცა
მაცლისა აღმაორმინებელ, ამან კაცი პა-
რივს შინა მყოფი პირუბებითა უგურურთ
მისგავსებითა უგურურად გამოიჩინა.

ვინათგან უკუე ესე კითარი სასიერდინე
არს და წარმტკმდელ, ყოვლითა ძალითა
ავალტოდეთ მისგან მმანო, და შეკიტებოთ
სათხოებამ პატიოსანი, რომელი კაცთა ან-
გელოზად გამოაჩინებს და სიელიდისა
მძღე ექმნების, და ეშპაჟთა დასირუბუანეს,
და მთავარისა მას სოფლისასა შემუშრავეს,
და სასუეფელსა ცათასა დაგვიწინდებს,
რომლისა ღირსმცა ქმნილ ვართ უკველი
მითხეუებად, მადლითა და კაცომოყვარე
ბითა უკველისა წუენისა იყენ ქრისტებითა,
რომლისა თანა მამასა დიდებად სული
წმიდითურთ და სიმტკიცე, აწდა მარადის
...

შემდგომად აღესებისა, საშინელისა
მისთვის სამსჯავრომასა, და რაოთა
კრძალულად გარდავისდიდეთ დევთა
ცხოვრებისა წუენისათა

მმანო და მამანო, მიმყოერებად ესე ამის
ცხოვრებისა ნუმცა იქმს წუენ შორის
უდებობასა, ნუცა დახსნილობასა, ნუცა
სელმტკლებასა, არამედ უფროსსდა მოს-
წრაფებასა და გულსმოდგინეს მოვაწერ
ბასა, სათნოყოფად დმრთისა, კითარცა მა-
ახლებულთა სიერდილსა. ხოლო არავინ
მონად მიახლებულ სიტყვისცემად უფლი-

სა თვისისა, გინა მოციქული მივდინებულისა თვისისა უდებ არნ, არამედ ესოდენი დუაწლი აქნ, კოდრედ განკროთმილად საგონებელ არნ მის მეტ. ეგრეთვე ჩექნიცა, კინათგან მიყეახლებათ უფალსა უფროისება მოგვახლების ჩექნ უფალდა საშინელი იგი სტუკისებაა და სამსჯავრო, რედეს იგი შაშუალი და ქადაგრებილი წარედგეთ კოველი სიტყვის მიცემად საქმია ჩექნთათვის, და მიუღებად გინათუ სასუფელისა ცათამსა გინათუ ტანჯვისა ხაუკანისა, და კინწცა იყო, რომელი უდებ იქმნა, გინა დახსნილ ესე ვათართა მათ ხამჭეთათვის, და არ უმატერეს ცეცხლისა მისწირაულ და ურთხილ აღსრულებად ჩეგაბა უფლისა თვისისას, რამთა არ იპოვი, კითარცა მონა იგი, რომლისანი შეკრენს ხელი და განიხედა ხახლოისა მისგან.

ხოლო უკეთეს ესე სახე არა შევაბაზინებს წეტი, აქმასა ამის სახისაგან ესწაოთ ყოფადი იგი, ხოლო ვიტევი საწუთოობა ამის საქმეთა: არა ენედევთ მტკრთა მუცისათა? ვითარ რომელინიშე საპყრობილოთა იქმოვთ, და რომელინიშე გვემითა განიკითხვთ, და რომელინიშე ექსპრონიდან წარიცემიან, და სხვათა თავაღნი აღმოვხდებიან, და რომელინიშე სიკურიტითა დოსტაჯებიან, ხოლო რომელთა არა უცოდავს, იხილე კულად, ვითარ იყინიცა შიშით დგანან წინაშე მისსა და ძრწოლით მსახურებენ მას და აქა და იქა, მძიმეთა და საქიროთა საქმეთა და პრიოლად რაა წარიგზავნებოდან, არაენ იყალრებს ურჩებიან, განა სიტყვის გაბასა, ხოლო უკეთე განხრწადისა მეცისათვის ესრეთ იქმნების, რაოდენ უფროს უხრწნელისა მის მეუფისა და უფლისა უფლებათასიათვის ჯერ არს ესრეთ ქმნა, შიშით და ძრწოლით და არა რას, უფროს განწევებულისა ქნად, ასე სიმდიდრეება სიტყოვების მისიასა შეურაცხეოფად და სახითრებასა და სელეგრძელებასა, ვითარცა იტყვის წერილი: „და უმცვარ ხარ, რამეთუ სიტყოფად მოგორუცებს შენ, ხელო სიფიცხითა მაგით შეჩინა და შეუჩანაბეჭდითა გულითა, იუნჯებ თავისა შენისა რისხებისა დღვე რისხისა, და ას-

მოცესადგინა, და მართლმავალულიერისა
ღმრთისა, რომელმან იგი მიაგოს ქადაგ-
ძაცადსა საქმეთა მათთა აებრ.“

ესე შეგვაშონებლინ ჩუქუ და უკველ-
თა დღეთა ჩუქნთა შიშინ(თ) და კრძალ-
ვთ გარდავიხდიდეთ, განვაღებელდეთ
ძილისა თუალთაგან ჩუქნთა და განთი-
ად მსთუად აღვეგბოდით და ურთხი-
ლად და მდეიძარედ ვილოცებიდეთ, რაეამს
აღვეგომისათვის უფლისა ზოგად არა
ვილოცებულეთ ჭამთა, რათა განმშადებ-
ულნ ვიწყებდეთ შრომად საქმესა ჩუქნსა,
გინათუ კელარი ხაკლაროვისასა, გინათუ
მშარეული სამშარეულოვისასა, გინათუ
მსახური მსახურებისასა, გინათუ ნუჯ-
ეშინისმცემელი ნუჯეშინისმცემისასა, და
რათა მოკლედ ეთქეუ, ყოველზო ყოველსა
შინა მშეიღობასა ვჰყოფდეთ. ნუმცა სადა
არს დრტეინება, ნუმცა სადა არს ურჩება,
ნუმცა სადა არს დადადება, ნუმცა სადა
არს ცოლობა, ნუცა მანქიერება დაფარუ-
ლი, რათამცა გარეშე აქცნდა რეცა სახე
მშეიღობისად, ხოლო შინაგან ზრდიდა
მანქიერებასა, და კოთარცა დახვდა გამი
უქენდამცა კოთარცა გუედი, ანუ კოთარცა
აქცემი ძეირის მოსხესნე, იქმნა გუედრებად
და შეურაცხებად ანუ სხვად რამბე ესუ-
კოთარი, და კუალად იქმნა სინაკული და
შეწყდობად და სიყარული, და წარხდა ენ-
ხად იყი, ნუ კუალად აღადზებო სიყარუ-
ლითა გულისიოტებათათა, ნუცა მსგავსად
ჭრილისა: მიაგებო ბოროტსა ბოროტისა
წილ, ნუცა გინებასა, გინებისა წილ, ა-
მედ უფროოსედა აქცრთხევდით და უწყო-
დეთ, რამეთუ მებრვე ამისევის ინიცინით,
რათა დამტკიცრით თქვენ კრისხვავ.

„რომელსა მნებავთ ცხორებად და უფრა
არან მას ხილვად დღენი კეთილისანი –
კოთარება წერილ არს – დააცხვრე ენად
თვისი ბოროტისაგან და ყავნ კეთილი, მოი-
ძე შშეიღობად და მისღების მას, რამეთუ
თვალნა უფლისანი მართალთ ზედა და
უკრის მისნი ლოცვებას მათსა ზედა ხილო
პირი უყვალისად მოქმედო ზედა ბორო-
ტისათა.“ და ესე უდარესნი სასწოოებანი
არიან, ხილო რომელია არიან უმაღლეს-
ნინ, ბრძენდამ წუკნი მთავრისობათა მიმართ
და ხელმწიფებათა სილეონის მცენრობელთა

მიმართ ამის ბენდისათვა, და მოწევნულისა ამის მიმართ დენულებისა, რომლისათვის გვითქმუნ და მრავალუკრად გვაშინებენ. აწ უკე უდარესთა მათ შინა უშმარ გოპოვნი, ვითარ წარგვმართონ უმაღლესნი ენი? რამეთუ რომელი მცირესა ზედა სარწმუნო იყოს, იგი დიდხაცა ზედა სარწმუნო იქნების, ვითარცა იტაქის უფალი.

ვინათვან უკე თქუნ მცირედხაცა ზედა და მრავალხაცა სარწმუნო გამოსხივით მადლითა ქრისტესთა, აღსაარებისათვისცა და მორჩილებისა ნუ ვინა მისდრებით, არამედ ორერთ სრულ იქმნებით და გამომტკიცებულ კოვდისათვის საქმისა ეკოიდისა, და ნუცა ერთოთა რათ სცემთ დაბრეილებისა, რათა არა იგმოს მსახურებამ თქუნი, არამედ რათა სათონ უკენეთ ქრისტესა კოვდისაც შინა, და დაიმკიდროთ სასუფევლი ცათამ, ქრისტე იღსუას მიერ უფლისა წევნისა, რომლისამ არს დიდება და სიმტკიცეთანა მამით და სულით წმიდითურთ, აწ და მარადის...

შუა ზატიქსა: ვითარმედ ჯერ არს განსურნელებამ თავთა თვისთა მოგებითა სათნოებათამთა

მშანო და მამანო, ქრისტეს აღდგომისა კოველმან დაბადებულმან ზამთრისა იგი მშენებარებამ, ვითარცა მოკედავობამ რამე განაგდო და კუალად მხიარულ არს და ორძის, რამეთუ ამა ესკრა ეხედავთ ქუჭანასა შემოხილსა მწანენილითა და ნერგთა კუალილითა, და პირუტყვთა მხიარულებითა და ზღვასა მუკედრობითა და კოვდისაც უმჯობესად შეკადებულსა, არამედ ვთქვა იგი, რომლისა მირისათვის ესე წარმოვთქუ: რამეთუ უკეთუ უსულონ და პირუტყვნი ესრეთ შეიმკვების და განშეუნდების აღდგომასა თანა პირწყნადესა და კოვლად დიდებულსა, რაოდენ უკრისა და უმეტეს თანა გუაც განშეუნდება და განათლება ცხორებისა წევნისა, რომელი ესე სიტვითა და ხატებითა უფლისათა პარიუცმელ გართ, და განსურნელება სულითა, რამეთუ ჰექმიარიტად

სურნელება არს ქრისტეს სათნოებით განშეუნდებული. და მეტამების მოციქული და იტყვის, ვითარმედ: „ქრისტეს სურნელებანი ვართ ღმრთისა მიერ ცხორებულთა მათ შორის და წარწმებულთა, რომელთა ამე სულიდ სიკედილითა სიცუდილად და რომელთამც სულად ცხორებითი ცხორებად.“ და ამისთანა ამისიცა ჯერ არს თქმამა, ვითარმედ: ადამ პირევდ მცნებისა გარდასვლისა სურნელება იყო ღმრთისა და უკედაგებითა და უსრწნელებითა განბრწყინვებულ, და საღმრთოთა ხილვათა მიერ აღტაცებულ, ვინამდა ვითარცა ველი რამე სურნელი და უუალილოვანი, და შესაბამად ოვისა სამოთხესა შინა იქცოდა და ფშიდა სათნოებათა და კუალად ისაჯ მამაომთავარმან იყნოსა რათ სული სურნელებისა, იყობოსაგან ძისა თვისისა, იტყოდა: „ამა ესკრა სურნელებად ძისა ჩემისა, ვითარცა სურნელებად აგარაკისა ხაესისა, რომელი აკურთხა უფალმან“ საცნაურ არს უკე ვითარმედ სულიერისა სათნოებასა მოასწავებდა. აწ უკე წევნცა, პო ძმანო, ეფშოდით სურნელებასა სულიერისა, რომელსა თითოეული შემზადებს შესავებითა სათნოებათამთა, ვითარცა ჰემმარიტად ხელოვანი მენელსაცხებდოფ რამეთუ ესე არს მიპრონი ეკოიდო, რამეთუ ესე არს ნელსაცხებელი ღმრთისა ესე მარიონი მოისიდავს ანგელოზთა და წარსდევნის ეშმაკთა. ამის ნელსაცხებდოფა მიერ რბილდეს ქალწული შემდგომად იესუსია, ვითარცა იტყვის ქებამ ქებათამ, ამით სურნელებითა წევნცა ვრბილილი მარადის, და აწ კართა ზედა მოწევნულსა წმიდასა ამას შუა ზატიქსა წადიერად ედღესასწარულობდეთ, ვინათგან წერილ არს: „და ვითარცა დღესასწარული იგი გარდენსორებულ იყო, აღვიდა იესუ ტაძრად და ასწავებდა და უკერდოა პურიათა და იტყოდეს: ვითარ ამან წერილი იცის უსწავლელად“. გარნა ესე იყო პირკედ ვნებისა, ხელო აწ შემდგომად აღდგომისა ეწევნებოლდა და თანა ჰქცეოდა წმიდათა მოციქულთა, და აუზებდა მათ დაფარულთა და გამოუთქმელთა საიდუმლოთა. და ფა, მიუწოდომელი იგი სიმდაბდეკ რამეთუ შემდგომად აღდგომისა საზრდელი მიიღო.

დადაცათუ არღარა უხმდა წმიდათა მათ
ხორცითა შისთა, არამედ რათა აღდგომა
თვისი სარწმუნო ყის, ჭამაცა, და სუაცა,
და განახლდაცა გულრიც, და რომელთა იგი
კორნა, კითარმედ სული არს ესრეთ პრქშა:
„იხილენით ხელი ჩემი და ყურხი ჩემი,
რამეთუ თავადი მე ვარ. ხელი შემახეთ
და იხილეთ, რამეთუ სულისა ხორც და
ძუალ არა ასხენ, კითარცა მე მხედავთ,
რამეთუ მასხენ.“ რასა იტევა ამისთვის
ჰო, ქრისტეს მბრძოლო? უკეთუ ხორცი
და ძუალი ასხენ, გამოხატვა არა აქუ-
სა? უკეთუ მოორე ესე არა აქუს, არცა
პირველი აქუნდა, გარნა თავადი წამებს
თავისათვის გამოხატვასა მდგმრიადცა,
რამეთუ ორივე ესე ურთიერთარს დაამტ-
კიცებს, გამოხატვა ხორცა და ხორცი
გამოხატვასა. გარნა ხატთ მმრთლენა, ვი-
ნაათგან სწორად მანიქერელთა წალებენ,
სწორიცა მათი მიხეალოს სშეცდი, მომს-
კრელი საუკუნო, მსგავსად წერილისა.
ხოლო წევნ ძმინ, ვინაათგან მართლ-
მადიგებლობით და კეთილითა გონჩითა
გურიაშის, უფალი წევნი ისუ, ხატსა შინა
ხილებად და თავიანისცმად, შემსიცავებ-
ული სარწმუნოებისა წევნისა ვაწუხოთ
მოქადაქობამ წმიდას, განსრულებული და
უნაკერდო, რათა არა ერთ კერძო პე-
კლობდეთ, არამედ ორქერძოვე მტკიცე ვი-
კერდ და რიცევდ, და ღირს ვიწერთ მიზ-
თხუებად სასუკერდისა ცათასა ქრისტე
ისესეს მიერ უფლისა წევნისა, რომლისა
არს დიდებად და ხიმტყოცე, თანა მამით და
სულით წმიდიოურით, აწ და მარადის ...

თქვე უწინარეს ამაღლებისა. ამაღ-
ლებისათვის ისე ქრისტესა, და რამთა
სათონდ დმრთისა ვიქცეოდით თავთა
შორის თვისთა
დეს ცასა ცათასა, კითარცა წურილ არს,
კითარმევა: „მაღლოთა ხირი გამოსხინდე
და კითარმევა: „თანა აღმადგინნა და თანა
დამხესნა ზეცათა შინა ქრისტე იტევას
მიერ, რომელ არს მარჯვენით დმრთისა,
უმაღლეს უფროის უკეთელთა მთავრიობათა
და ხელმწიფებათა და ძალითა, და უკეთე-
სა ხახელისა ხახელდებულსა არა ხოლო
თუ ამას ხოცველსა, არამედ შერმებაცა და
უკეთელივე დამორჩილდა ქარწე ფერსთა
მისთა და იგი მოსცა თავად უფროის ყო-
ლისა ეკლესისა, რომელი იგი არს გუამი
მის და აღსავებდა, რომელმან იგი ყოვე-
ლი ყოველსა შინა ადავსო.“ ხედივთა, თუ
კითარსა დიდებასა ამაღლდა კაცობრივი
ბუნებად ქუეკანით ზეცად და ხრწინელები-
ხაგან უხრწინელებად? რაოდენიმცა ვინ
შრომაა თავს იდგა, რათამამცა იქმნა საყუ-
არელ ქუეკანისა და განხრწინადისა მეუი-
სა? არამედ წევნ დადაცათუ უცხოტწინილ
კუკვენით და ბრერ გონებითა, საქმეთა მიერ
ბორიტა, არა ხოლო თუ დავკეგენით
ოდენ ღმერთსა და მამასა უფლისა წევნი-
სა მიერ ისე ქრისტესა, არამედ ძეობისა
ჟაზიესაცა დირს ეიქმნებით, და არს ბუნე-
ბა წევნი ზეცათა შინა კოკლისა ხილუ-
ლისა და უხილავისა დაბადებულისა მიერ
თავგანისცემული. ესე კითარი არს დიდე-
ბულებამ მიუთხრობელისა კაცომოკვა-
რებისა სახიერისა ღმრთისა წევნისა, და
ესე გულისხმავო ნეტარმან მოციქულმან
და ხმაყო, რა იგი არს სახოებაა ჩინგისა
მისისა, და რა იგი სამდიდრე მკაფიო-
ბისა მისისა წმიდათა შორის, და რა
არს გარდარეული სიმდიდრე ძლიერები-
სა მისისა წევნდა მომართ მორწმუნეთა,
შეწმენისაებრ სიმბიურისა ძლიერებისა
მისისა, რომელი იგი ქმნა ქრისტეს მიერ,
და თუ რა ქმნა მოყვადა წევნდა კოვლად
სახიერი იგი ქალწულებრივისა ბუნებისა
მიერ, ქმნასურა შემსგავსებულთა შეკულ-
თა ბუნებისათა, აღვიდა ჯვარიდ და დამ-
სკვალი მას ზედა ხელითწერილი წევნი,
შოთახდა ქუეკანელთა ქუეკანისათა და
დამხესნა საღმიბანი სიკუდილისანი, და
თანა აღადგინა კაცობრივი ბუნებამ, და
მერმე ამაღლდა დიდებით და წარუდგინა
თავი თვისი წევნთვის ღმერთსა და მა-

თქვე უწინარეს ამაღლებისა. ამაღ-
ლებისათვის ისე ქრისტესა, და რამთა
სათონდ დმრთისა ვიქცეოდით თავთა
შორის თვისთა

გვაკურთხენ, უფალო.

ძმანო და მამანო, ასა ესერა ქართა
წევდა მოიწია წევნდა დღვესახწაული დღვე-
სახწაულთას, ამიღლებამ მაცხოვერისა
წევნისა ისე ქრისტესი. და რაბამ არს
საღმიბლო ესე და უვალრეს ბუნებათა,
არამეთუ ამაღლდების ბუნებად წევნი უმაღ-

မასა, და რამთა მოქლევდ ვთქუა: ესე არიან ბრწყინვალებაზი ამის დღესასწაულისანი. ამას განვიცხიდეთ ძმანი, და რამეთუ ვართ ხორცი ქრისტესნი, შევიდომოთ ნიჭისა მისიგან, დავიცვათ აზნაურებამ, ნუ განვიცხემთ მაღლასა, ნუ პრეოფტ ასოთა ქრისტესთა ასო მექეის, არამედ უფროისადა განვიწმიდნეთ თავნი თეისნი გულისხმულთაგანცა და საქმეთა, უფროისადა განვიშორნეთ ხორციელასა გულისთქმასა, რომელი იგი განვიწოდებან სულისა მიმართ. კეთილი ქცევამ გულებუნდის თავთა შორის თვისითა, შევიდო, უყდრიო, მორჩილი, მდაბალი, და დაწენარებული, რომელი ესე არს სანაურებლი ცხორჯება. ხოლო შეებამ და განცხორმათ, სიცილი და დაუწენარებდებობამ, და რაოდენიცა არს უკროი მოუშვათ ხოვლის მოყვარეთა და ხორციმოყვარეთა, რომელი ხედები და არა ხედები, ესმის და არა ესმის, რამეთუ დაბრძობილი გული ჰქინან და უკროი დამძიმებული, რათა ვერ განარჩიონ ეკოლი ბოროტისაგან, და ნათელი ბეჭდისაგან, და ცხორებამ სიუძლილისაგან, არამედ განმსახულებული მიყვენ ცეცხლად, რამეთუ ცეცხლი არს გულისთქმა ხორცითა და დაუწერკოლებელად მირბიან მისსა, მთხოვდეთ არს ეკრცხველის მოყვარებამ და შთახდეთ მას შინა არა დასცენებებან, არამედ თავით თვისით ნებისთხა მას ეშმაქა მოიტაცებენ, რომელი იგი ვაებისა ვიღრვეთ ნეტარებისა დირს არიან, რამეთუ ჰეშმარიტი იგი კეთილი განიშორეს და მოსპოლებადი იგი ხრწილებამ შეიტქეს.

ხოლო ჩუქ მასანო შევიწიდალოთ აღსაარებამ ჩუქი, რომელსაცა ზედა ვდგათ და ვიქადით, ხასობებისა დმრთისა მიერისა დოგდისათა, შეუდევთ მოღვაწებასა, რომელი მოღვაწეს წმიდათა, და უფროისადა რომელსა ესე აწდა უგალიობით, ნეტარებან ჰახუმი. კეთილად ვხედეიდეთ, კეთილად ვისმენდეთ, კეთილად ვშეუძლილით, ჟოველთა ასოთა კეთილად ვიხუმევდეთ, კოთარცა სიტყვისა მიერ წარმართებული და სიტყვისა მსახურნი, რათა დავიწევიდოთ აღთქმული იგი ხაუკურო ცხორქებაა, ქრისტე იესეს მიერ უფლისა ჩუქისა.

რომლისა არს დიდებამ თანა შემო და სული წმიდათურით, აწ და ...

სამართლებულო
სამართლებულო

ვითარმედ ვერ არს წმიდათა გონ-
გბითა ზიარებამ წმიდათა საიდუმლოთა,
რომელი ესე თქუა ამაღლებასა უფლისა
ზუქინისა იესე ქრისტესსა

ძმინო და მამანო ამაღლებამ მოიწია და დღესასწაული ესე აღსახრული არს უფლისა ჩუქინისა იესე ქრისტეს განგებულებისამ, რომელმან ნებისაგებრ მამულისა ყოველი რაა აღსახრულა ამაღლდა დიდებით და თანა აღმამაღლნა და თანა დამსხნა ჩუქ ზეცათა შინა წმიდათა მათ მიერ ხორცითა თვისითა და ვა, სიმღიდორე ესე დიდებისა მისისაა. და ვა, გარდა რეული ესე დიდებამ ძლიერებისა მისხამა, რამეთუ მდაბალი ესე და უნდომ ბუნებამ ჩუქინი სკვადართა სამეუფოთა აღიყენა, ჟოველთა მიერ ზეცისა ძალითა თავების ცემელი, ესე განვიცადოთ ძმანი და შევიყიმოთ და შეეძრუნდეთ სიმღიდორთა გაბან ამის ნიგისა და ლირსად თავისა ჩუქინისა ემოქალაქიობეთ, კოთარცა ასონ ქრისტესნი, ვითარცა ხორცინა და თანა მკიფრნი, და მყარენი მისხა სიწმიდითა და მეცნიერებითა, სულტრძელებითა და სიტყოვებითა სულითა წმიდათა, სიყვარულითა შეუფრგებელებითა, სიტყვითა ჰეშმარიტებისათა, ძალითა დმრთისათა ჟოველითა მოწილელებითა და სიმღაბლითა ჟეწალებითა და ერძალეულ ბითა. ნეტკა რაა არს ჩუქ თანა უჯური და ნეტცა რას ეიქმთ გარეშე მცნებისა. რამეთუ რომელი შეაგინებელს ხორცითა თვისითა, არა არს ასო ქრისტეს ათ. და რომელი ქირსა იხსენებდეს, არა არს ასო ქრისტესა. და არცა დირს არს ზიარებამ წმიდათა საიდუმლოთა, რომელი მოციქულის მოციქულებად ეაცადეს ამაღლებამ შეიტქეს.

არიან თქუენ შორის უძლურ და სნეულ და წეანან მრავალნი. არამეთუ შეკულტურა თავთა თეისთა განვიყოთხვილით, არამცა განვიყოთხვით, ხოლო განთუეკითხვით, უფლისა მიერ განვისწავლებით, რათა არა სიფლისა თანა დავისაჯნეთ.“ ენიაუცა წმიდა ვაქმნეთ და უბიშო, რათა ღირსად გშეწილოს ასო ქრისტესა და ესრეთ ვეზიარებოდით წმიდათა სათღემლოთა. და ეს რომელ იღებსმე უკრიალესობითა წუენითა აღვტყინების წუენ შორის გულისტქმა ბოროტი, გინა რისხვამ, გინა შერი, გინა ხიტელილი, ანუ სხვად რამე ღმრთისა ხატულელი, არა საკარიევლ არა, არამედ რათა მოსწრაფედ ჭალად ვეპა ბოლოს პირელავე წესსა და განვიკურნებოდით და ნუ დავიყოწენებით ხიმორტესა შინა. რამეთუ დაგვრომისა და დაყოწენებასა თანა წარუებით აქეს სასკელი, ანუ არა სიტელით მეტეულად მოიწევისა? აკა ესრა, გუშინ მივეღით ხელვად ვისტკომისისა და ვარეკეთ ხიმიმესა შინა, ყოფილობრივი განვლელი შეურევადებისაგან და ყოფილოურო წარწირელი ურეისაგან და სულმიკელებისა იმიერ და ამიერ შეცდებით და არაა გინად შეწუენისა მპონებილი. გარნა ხოლო გონიერისაგან გინათუ კეთილისა, გინათუ ბოროტისა რამე არს ანუ არა წუენცა ეპრეტვე შეგვემთხევითსა, გარნა რა და არს ესე ხინძმარი და ამრიდლი მერქოთ მათ თანა ხატანჯველთა. რამეთუ ცეცხლი იგი არა დაშრტების და მატლი არა მოეცდების და ბნელი არა განქარდების, ხატრევლი არა განიხსებიან, გარტარითი არა განიხსებიან, გარტარითი არა განილების, დრჟება ქილოთა არა დასცხების, და სხვანი იგი ყოველი სატანჯველი ხატუენი არიან და დაუსრულებელ. ამას ყოველსა გონიერად გულისხმაპორულეთ, მანი და ნუცია გართ მოყვარე ენბათა, ნუცა მოშერნე, ნუცა მანიერ, ნუცა მრისხანე, ნუცა ძეირის მეტეკელ, ნუცა მტეცან, ნუცა ხევისა რამსამე წინა აღმიღომისა მოქმედ, არამედ შევიღობის მყოფელ და მტეცა და ღმობიერ და სახეირ და ღმრთის მოშიებით ურთიერთანას ვიკარებოდით და ყოველსაეუ ბრძანებულია წუენდა კოქმოდით, რათა სატანჯველთაგან განვერნეთ

და საუკუნესა ცხორებასა ღირს ვიქმნეთ ქრისტე იქსუს მიერ უფლისა წუენისა რომლისად არს დიდებად თანა მამით და სულით წმიდათურთ...

გარდამოსხლისათვის სულისა წმიდა და სიტელილისათვის უბადრესისა ეფრემიანებსა. თქეა პირელ მარტინისა

მანი და მამანი, მეტრგასესა დღესა მოვიწინით გარდამოსხლისა სულისა წმიდისასა, კოთარცა იტყვის უფადი, კოთარმედ: „ჰეთუ მე არა წარგვდე, ნუგაშინისმცემელი იგი არა მოვიდეს თქუენდა, ხოლო ჰეთუ წარვიდე, მოვალინი იგი თქუენდა და მოვიდეს იგი და გიძლიდის თქუენ ყოველსა ჰეშარიტებია.“ ვა, ადსტემა დიდებული, რამეთუ არა ანგელოზი, არცა ეაცი აღუსტეულ მოვალინებად, არამედ თავაზი იგი და თანა არის სული, აღვიდა ჰეთუ ზეცად მხოლოდ მობილი მე დმრთისა, მაშული რა აღასრულა საქმე და გარდამოხდა სული წმიდაა, არა ხეუად დმტრი, ნუ იუწფინ! არამედ სხვად წუენისმცემელი, კითარცა წერილ არს.

და პო, გამოუტქმელი კაცომოცარტბაა, ნუგეშინისმცემელ წუენდა იქმნების დმტრით და ნეგეშინისსცემის ჰირეველსა ამას და განკაცულსა სულისა, რათა არა მოუქლეულებს განხაცდელთა შინა. და წამებს წმიდა მოციქული და იტყვის: გარეშე ბრძოლინი შინაგან შინა, არამედ რომელმან ნუგეშინისსცის მგლორარქთა, ნუგეშინისმცა წუენ დმტრომან მისელიასა მას ტიტესა. ნუგეშინისსცემის გულსა მას შემინებულსა შიშისაგან ეშაჟთამისა და აღიყვანებს მას ნუგეშინისმცემითა ხიმხნედ დაუპრობელდად, და წამებს ნებარი დაიით და იტყვის: „რამეთუ შენ უფადი შემეწიე მე და ნუგეშინისმცე მე!“ ნუგეშინისსცემს ნებარ შენიდა მას გონებასა, კითარცა იტყვის მოციქული: „ქრისტესოვთ უკეთუ ვთარცა დმტრით გლოცავს წევნ მიერ, გვევლრებით ჰეთუ ქრისტესოვთ დაგვენით დმტრითა.“ იხილეა სიმღაბლე ესე გამოუტქმელი, იხილეა ნიჭისა

ამის სიძლადე, ზეშთა შინა მხოლოდ შეიძლი აქ მეოთ არს ჩუღნოვის მამისა მიმართ, ვითარცა წერილ არს, რომელი არს მარჯვნით ღმრთისა და რომელი მეოთ არს ჩუღნოვის. და ქავებანას ზედა სული წმიდამ ნუგეშინის გუცემს მრავალ სახედ და მრავალ უცრად. რაც უკუ მივაგოთ უფალსა ამის ყოვლიხისოფის. გარნა თუ შეა იგი მგაღლებელისა და მოუფეულ და ფოქათ, კურველთა ჭალთა ჩემთა თქვან, უფალო, უფალო, ეს გვესტესოს შენ, რამეთუ ისსენ გლაბაჟი ხელოთაგან ძლიერისათა და გლაბაჟი და დაცრდომისა და მიმო მტაცებელთაგან მისთა.“ და კუაღად: „შეწევნა არს ჩუღნდა ხახელითა უფალისათა, რომელმან ქმნა ცა და ქუვანა, და არათუმცა უფალი შემეწა მე, ქნინდა და დამცაემკიდირ ჯოჯოსეთს შინა სული ჩემი.“ და კუაღად: „უფალი არს მწე ჩემდა, არა შემეზინოს, რად შეიყოს მე კაცან.“ აწ ვეკა ვინაათგან ეს კითარი გუაქს ნებეშინისტემელი, რომელ არს სული წმიდამ უძროსლელი იგი ძლიერებად, დიდი ხელის ამპერიტელი და ღმერთი და პაცხოვარი. ნუ გეშინინ, მანო, შიშისაგან მტერისა, ნუცა შევძლწენდებით წინააღმდეგომისა მათ ძალთაგან, არამედ კითარმცა იგი გუაქნდა წინამდევრად და შეართებელი ჩერენდა, ახორენგბით მოღვაწებისა და აღხარებისა ღუაქლნი სიმხნით და ახორებით ოავსეისხევთ. მერმეცა დღისა და დამისა უხიწოდ გარდახდოთა. ნუ შეიტეცუებით საცორერითა ვეშაპისათა, ნუცა მოუმედერდებით მოუკლეებდელთა მისთა ბრძოლათაგან; და შეიტორ ტრიფიალებამ ხორცია, კითარცა და მწვევი სახლისა სულისა ჩუღნისასა. რამეთუ არა არს გუმოენება, არამედ საღმიობად ბორცორი; არა არს მხიარულებაა, არამედ განცვილირებაა გონებისას და მწესარებაა დამაქცეველი. და ეს იცან განურთხობილთა ხორცია სიცოფისაგან. და რომელთა ღმრთისა მიმართ ხოლო აქეს ტრიფიალებაა, რომლისა რამეცა იყო უტებილებს და უფროის საშეუბელო, რამეთუ ქნინდა ეს კითარი იგი ხორცია შინა არს და ხოლო ას შინა უწევთაეს ხოლო ას და ცხორებას ამის შინა უაღრეს ხოლო ას ამის ცხორები-

სა ცხორებს. რომლისა მიერ ღულანი
იგი მაღლისანი აღმრულნი მუკიროიდ
მით ნავთა სულისათა დაწესარებასა
გამოუქმედსა იქმის სულსა შენა მისსა.

არამედ რაამ არს უბადოუკებაა ეს
რამეთუ გემოთმოუკეარებისაგან ვიძლე
ვით ჩუქნ, რომელი ესრეთ ბოროტა
მიღრეკითა მიღუდრეს და შეცვალები
თა შეგუცვალებს, ვიღრედა არა გვიზტ
ვებს კეთილისა რაასამე განცდად, არამედ
ქუცკანად მიმართ ხედვად და ხორცია
მიმართ და სისხლთა, ამისთვისცა ყოვლი-
თურო უცხო გუციფს ჩუქნ სახიერისაგან
დმრთისა ჩუქნისა. არა გვესმაა რაა იგი
შეემთხვია საწყალობელსა ეპრეზიონის?
რამეთუ აწყა გუცეწვა ჩუქნ, ვითარმედ
მოკუდა, და მოკუდა არა საწუთოოთა სი-
კუდილითა, ვაძმე საწყალობელსა, არამედ
საუცნოთა, ვინაოთგან შეცყო დედაკაცსა
და მას შინა მოკუდა. პირ, რადღა შეკ-
თხვია უბადრუკესა უწყით განადა თუ ვი-
თარ ბრწყინვიდა ნათელი პირველ თაქესა
ზედ მისსა კეთილად მორწმუნებისა და
სათხოო ქცევისა მა ჩემთანა პყრობილ
იქნია დამსარებლებირ პირველსა მას
პყრობილობასა? არა იკონიმოსობისა პა-
ტივისა ადვიდა საკუდისა მონასტერსა?
არა აწინდელსა მას ადგარებასა განშე-
უცდაა, დაუაწდათ მიმართ და ორგზის
იგუება და სიმხნით თავს იდვა და მერმე
რად აქცნდა, ვითარცა იკონიმოსა გუ-
დრუცი მონასტრისა და მას შინა შიასა-
დებელი, შესცთა კერცხელის მოყვარებითა
და მომყვარება თქროოთა და განიცემითა
მხაფესად იუდაისა და განციფდა უფალო
მომე ვინაოცა განიარცუა ქალწულებისა
აღთქმაა, და მსგავსად გვეხისესა მოიყდ
ნა აგარაქნი, და ენახი და ზროხამ და
ცხოვარი და დამიკიდირა არათუ კეთრო
უნდაა მისი, არამედ უძვირესი ფრიად და
მრავალ წილად მოსასრევლი საუცნო
და ცეცხლი უშრები.

იხილეთ, მანით ნებრო თუ რამ ქა
ვეცხლის მოყვარებამან და ვალტოდით
ვნებისა ამისგან, გვევდრება, კოთარცა
შინა განცემისა სავარროსასგან, იხილეთ
თუ რამ მოაწია ურჩმენოებამან. ვალტ-
ოდით ბეჭდისა ამისგან, კოთარცა შემ

ფისა შეკრთვებისა დამხსნელისა; კუკლა-
როლით სხვისაცა ყოველისაც გრძებისაგან,
რომელიც მოიცეცნ საწყალობელისა სულსა,
გულისწყრომასა ვატყევი და შერსა, მოისი-
ანგარისა და თავისია თეისისა სიკუარეულისა,
თეით შეკულობასა და განთვისებულად
რაიხამჟ ქონგასასა. იყლტოლეთ მარტო-
ბით ყოფისაგან, რათა განურნეთ უფლისა
მიერ ბრძანებულსა წევდასა, რამეთუ იტჭ-
ვის: „აკა, მარტოსა, რამეთუ უკოთუ დაუ-
ცეს, არა არს რომელმან აღადგინოს ოგი“,
ვითარცა შეკმოხეია, რომდისათვის არს
სიტყვად ჩუნი, რამეთუ უკოთუმცა ეინ
ყოფილ იყო მის თანა, დადაცათუ დაცეცა,
თანა შეწევნითა მისითა ამცადებომილ იყო
კუალად, და კუალად ერიომცა ცოლვისა
მისთვის და შეკმანა ეინათგან ქუდა არა
აქუნდა, წარწყმდა საწყალობელი იგი და
მოისპო და წარვიდა თვისსა ადგილისა-
ტირილითა და ტკებითა ხასკა არს, მანის
პამბავი ესე და შემითა და მრწოლითა
ხახე ესე.

და ქალად იტყვის, ვითარმედ: „რომ-
ელი დგეს, კრძალენ, ნუ უკუ დაეცეს და
რომელი კუთილად რითოდის, იხილენ, ნუ
უპუ შეუძრექმეს“ და განიცდიდნ დაცემა-
საცა ამის ზემო სხეუნბულისასა. რამეთუ
ნუ უკუ და პრონამცა ფინ თუ ანგელოსი
დაცეს ვორტედა ძმია იგი. გარნა შეკრ-
ულა რად უდებებითა დაცე და მისეზი
იყო კვეხლის მოყვარება. ხოლო არამცა
ბერტოლე თქეუნ კვეხლის მოყვარებისათ-
ვის, უქოუმცა არა მიმოდაბრულ უყვინით
აწინდელისა ამის დეგნულებისაგან, და
სახმარ იყო თქეუნდა საფასე სასრდელად
სულითა თქეუნითა. რამეთუ უკოთუ არა
შერძალნეთ ძლიერად, შოთაცვეულ თქეუნ
სამუჯურისა მას კვეხლის მოყვარებისასა,
ამის მიერ ვითმე არა თუ მოყვასნი პრე-
ვან, არამედ რქოო; ამის მიერ არცა სი-
კუარეულსა მიმისისასა შეიტებოდნ, რათა
ვნებანი შეიტებენ; ამის მიერ კერცადა
უკრნხი დაუდნენებიან, არამედ აქა და იქი,
ვითარცა ძაღლინი რბიან, რათა ნუ უკუ
სადამე მორწყენეთაგან კვეხლი შეიძი-
ნონ; ამის მიერ ვითმე მინათა გნება-
სათა მონანი მოიტნეს და წარწყმიდეს

ხალმროოისა მის აზნაურებასა პატივი-
სხეუანი კუალად სხეისა სახმრისასუკის
წარელენ, რომელი არა უხმს საგიროდ
და რეცა სახმრად თეისისა შეკრებენ
და ვაჟარ და მსყიდელ მეტელაქეთაებრ
დასხედებიან და შესაძინელად თეისისა ეაჭ-
რობენ. იხილეთ ძმანო საშეკლი ღმრთი-
სია და იხილეთ საშინელი იგი და დაუძ-
ინებელად შეცდელი თუადი ღმრთისასა,
რომელსა არა რა დაეფარგის, არცა თუ
დაცარულთა შინა გულისათა ქმნილი
არა თუმცა გარეშეითა კაცითა იხილეთ
საშეკლითა სიკუდილისა, რამეთუ ასა
ქსერია ირთა ძმათა ზეუნითა შეისუნენს
მოღმან და ბარინაბა და პირველ ამათსა
სხეუათა და ერთი ერთსა შემდგრომად წარ-
ვალო. ნუმცა ეინ წარმყავს სიკუდილისა
განუმშაბდებელი ბეველრები, ნუცა დაუძ-
ინებელი, რამეთუ არა მცირედი ბორო-
ტი არს განურღომად ღმრთისაგან და
განურღომად სასუფელისაგან ცათაძია
და სახელი და მისაგებელი საუკუნოა,
რომლისა მოგონებასაცა ეერ დაუთმობს
კოველი ხერციელი, არა თუმცა საქმით
გამოყადა, რომელი ესე უპეკელად მოიწუ-
ვის მის ზედა, რომელმან არა ყოს სათონო
უფლისათ. რათა უპეკე ნუენ გლაბაჟთა
განრიმად შეუძლიოთ მომავალისა მისებან
რისხეისა ძეთა ზედა ურსებისათათ. კუოთ
ბრძანებული ნუენდა გეველრები და ვშ-
ხასურით ღმრთისა ამურითგან. და რო-
მელიცა რა ვო შეატეუას თავესა თვისსა,
ვითარმედ ნაკლულევან არს, განიწიდენ
თავი თეისი და განაახელენ სული თვისი
ნებასა ზედა ღმრთისასა რამეთუ მახდო-
ბელ არს იგი კოველთა, რომელინი ხადი-
ან მას და დღითით დღე სინანულისა მოკ-
ლის და დღითით დღე აღიღებს ცოდვათა
ნუენთა და მარადის კედრებით გულოცავს,
რათა აღეირჩიოთ ნუენ ცხორებია საუკუ-
ნოა, რომელსა დინსმიცა ვართ მიმოხუკვდ
ქრისტე იხსიოს მიერ უფლისა ნუენისა,
რომლისა არს დიღებად და ძლიერებად
თანა მამით და სულით წმიდითურო, აწ
და ...

ყოველთა წმიდათათვის და ვითარმედ
არა ხისხლთა დათხევითა ხოლო
იქმნების წამებათ, არამედ ცხორებისა
შეირცა საღმრთოისა და
კეთილისა მოქალაქებისა

მანო და მაპანო, წმიდათ მარტივილია
დღესასწაული არს დღესასწაულთამ, რომ-
ლისა დღესასწაულობად ლირს გაქმნენით,
ხოლო დღესასწაული არს ესეცა ყოველთა
წმიდათამ, რომლისადა მიახლებულ ვართ.
ხოლო ვინაოთგან დღესასწაულისათვის
არს ქვთილისა რახსამე მოგება გულის-
სიღყვისა მიერ საღმრთოისა გულისხმა-
ვოთა ჟერთუ ჯერ გიჩნს თუ რაოდენ და
რაბამ არინ მოხსენებულნი ესე წმიდანი.

და ვინმცა უძლო აღრიცხუვად ვარ-
სკედავთა ციხათა და ქვიშათა ზღვი-
სათა, რომელთა ენინდა და უსეშთავეს
არიან სიმრავლითა ყოველისა სოფლისა
მოწამენი, რომელი სარწმუნოებით ერ-
ოდეს წინა აღმღვრმთა მათ ძალთა და
ახორენებით განეწყნეს წყობისა მიმართ
მძღავროთასა: დათრგუნეს ცეცხლი,
შეურცხევეს მახსილი, არად შემრაცხეს
მძინენარებამ შხეცითა და კუკლისავე
საძნაურისა მიმართ აღიტურნეს, რამეთუ
შეკრაცხეს სატანჯეველნი საშუბელოდ და
სისხლთა დათხევანი სიხარულად და ესე
კითარითა სასოფლითა ვიღოდეს ნაეურ-
ცხალთა ზედა ცეცხლისათა, დაშრიიეს
სახუმილი აღტყინებული და პეტნეს ბენე-
ბათა უზეშთავესნი ბუნებათი, განკირვნეს
მუფენი და მოწყვდნეს იგინი წამებითა.

ხოლო რახა წამებდეს, კითარმედ: „იესუ
არს ქრისტე ძე ღმრთისა და სახელითა
მისითა მოგულების ცხორებას საპატ-
ნიო, კითარცა წერილ არს.“ გარნა რაამე
არს სისხლთა დათხევითა ხოლო იქმნე-
სა მოწამენი? არა, უკ იყოფინ! არამედ
საღმრთოთა მოქალაქებითაცა და უბი-
როთა ცხორებითა. რამეთუ იღუვის მოცი-
ჭელი: „იქცეოდეს ხალენებითა და თხის
ტქაებითა, ნაკლულევანი, ჰირვეულ-
ნი, ძირ ხილები, რომელთა ღირსვე
არა იყო ხოფელი ესე, უდინოთა ზედა
შეცომილნი და მთათა და ქვაბთა და
ხურელთა ჭევანისათა. – და მცირე ქაშ-

მორე – ესე ოდენი მაქეს გარემოდებო-
ლი ჩუნიდა სიმრავლე წმიდა მოწამეთამ,
სიმძმე ყოველი განვაგდოთ და შეწრაცდ
მომავალი იგი ცოდვად, მომზადებით ვა-
ბორით წინა მდებარესა მას ჩუნისა დუ-
აწლისა და ვხედვიდეთ სარწმუნოებისა
ჩუნისა და სრულებისა მოქმედს იესუს.“

ხედავთა? რამეთუ ზოგად მოწამედ უწო-
და ყოველთავე სიწმიდისა ტრუალთა და
მოთმინებისა მიერ საგირიოისა ცხორებისა
მტკირთველთა.

აწ უკუ ჩუნენცა, პოვ, მმანო, წამებასა
ამას შინა დაწესებულ ვართ, რამეთუ
თავსეღვებითა და მოთმინებითა ჩუნითა
მრავალსა ამას მოქალაქებისა ჯურაშე
მოსილისა ამის ცხორებისასა. და დაცვი-
თა ჩუნითა ქალწულებისა აღოქმასა და
დამარხებითა ჩუნითა მორჩილებისა წამე-
ბას უზტყვლიად ვწამებოთ, კითარმედ –
იესუ არს ქრისტე ძე ღმრთისათა; ეწამებოთ,
კითარმედ – სახელები არს და მიგბას;
ვწამებოთ, კითარმედ – სიტყვა მიუსცევ
წინაშე საშინელისა მის ქრისტეს საუ-
დოისა საქმეთათვის. წინა აღუდგეთ ეწ-
მებას – მეტესა მას ქრისტესა, რომელი
აუტანჯაეს გემითა, კითარცა მეტარგალთა
მიერ უწყალოთა, რათა უპარველო, კი-
თარმედ, არა არს ღმერთი. რამეთუ განხრ-
წილინი საქმეთა მიერ ბოროტთა, ერჩიან
და თანა ეწამებიან წინა აღმღვრისა და
ხაქმეთა მიერ დაღადუბენ, კითარმედ არა
არს ღმერთი, თქმულისა მიხები წმიდისა
დაცითისა:

„თქვა უგუნურმან გულსა თვისსა: არა
არს ღმერთი,“ რამეთუ უკართუმცა არა იყო
დავიწყბადა ღმრთისა სულისა ქაცთასა,
კითარცა რაა უკარისყოფად რაამედ, უკრმ-
ცა უძლო გონებასა ქაცთასა შთაგდებად
გემითა შინა ხორციელთა და მიღრებად
შერეულებისა მიმართ ცოდვისა. მო-
კრალობისა, ბიღწებისა, სიმდერისა, შები-
სა, ანგაპრებისა, კერპორმსახურებისა და სხ-
ვისა ყოველისავე მიმართ, რომელიცა რად
არს უწესოებად და სიბოროტე და მიერთ-
გან წარიტაცოს ღმრთისაგან. შეიდგენს
ქადაგსა თვისსა ესე კითარსა მას ხულსა
და მოაბუუბებს დაუშრებელისა მას ცე-
ცხლისა ხაუკუნოისა სატანჯეველისასა. ქა-

კითარდა საწყალობელ არს საცოური ესე
და უბოროებს აღხასრული საცოურისა.

ხოლო ჩეუნ პოო, ძმანო, კოთარცა მოწამი-
უთა ქრისტესთა, უწამოთ მერმეცა ქოთილი
იყი წამებად. მერმეცა აღვიაროთ ქოთილი
იყი აღსარებად. და ფიხარებდეთ ჭუკვლთა
თანა წმიდათა. რამეთუ დირს ვიქმენით
წამებად ქრისტესთვის და არა მორდიტ-
ენით მუხლი ჩეუნი ბააღს. ხოლო ჭა-
ბევი გულისიტქასა ხორცობას და სხვათა
გემოთა საწუთოსათა. ზუ ვირწუნებოთ
მისისა, მოგუაგონებდეს რაა მორჩილებისა
უარის ჭოუისა მიზეზთა, არამედ დღითი
— დღე, კითარცა სტადიონსა შინა ვილუ-
წიდეთ მოწყდული, არამედ არა დახს-
ნილი, არამედ განმხნილილი, არამედ არა
შეშინგბული. და მერმე რაა არს წამები-
სა ამისებან შესაძინები, იცით განაღა? რამეთუ მოწამენი ვისხნიმე სოფელისა ამის
შინა თანაზიარ სიხარულისა მისისა იქ-
ნებიან და საქმეთ მათთათვის, რომელთა
ეწამენს თანა მონაწილეობა გამოიწვებიან. ამის თქისცა გულისხმის საყოფელ არს,
კითარმედ ქრისტეს მოწამენი, რომელთა
წამებს მისითვის, ჭუკვლისა შინა და წამები-
საოცის ჰეშმარიტისა მოუსმენებდნი ტან-
ჯვანი თაქს იხსნეს. მერმესა მას საუკუ-
ნესა თანამეცირად გამოიწვენენ, კითარცა
იტევის მოციქული, კითარმედ: „რაჯამს
ქრისტე გამოიხადნეს, ცხორებად ჩეუნი,
მაშინ თქეუნცა გამოიხადნეთ მისთანა
დიდებით,“ რომელთა თანა ჩეუნცა წამე-
ბად ჩეუნი სრულ ვეოთ, რამეთუ გრძელ
არს და ცხორებისა მიერ ჭოელისა, ვიღრე-
და ხოსფელისა შინა ფიქენო, რათა დირს
ვიქმენთ საუკუნეთა მათ კეთილთა სა-
შეკრელსა და ქრისტეს თანა საუკუნიდ
სიხარულისა, რამეთუ მისა შეუნის დიდებათ,
პატივი და თაუკანისცემათ, თანა მამით და
სულით წმიდიოურთ, აწ და ...

პირკველსა კვირიძეება, მისივე სწავლა შევიდობისათვის

ძმანო და მამანო, შშეიდობისა დღე არს
კურიაკე, რამეთუ მმრდილი იყი მას შინა
წარმოტყუენა უფალმან და პქუა მოწა-
ვეთა, შშეიდობისა თქეუნ თანა, ხოლო ესე

თქეუა არა თუ მათ ხოლო დაუტკიცითა
შშეიდობამ, ანუ ერთსა დღესა შინა: შეაჭ-
ენა, არამედ უოველთა და უოვლადევ მახვე
შშეიდობასა უდადადებს, კითარცა ჩეუნ
გლახაქო ამათ, აწ უშეუ კინათგან შშ-
ეიდობად გუაქუს შშეიდობასა გვიყოფდეთ
თავითა შერის თევისთა გარეშოთა კაცი-
თა ესრეთ, რათა არა გუაქუნდეს მტრო-
ბა მმათა ჩუკნთაგანისა ვიხიშე, არამედ
უოველთა მიმრო სიყვარული, კითარცა
იტევის, კითარმედ: „ამით სცნდა კოველთა,
კითარმედ ჩემზი მოწაუყენი ხართ, უკოუ-
ფურუგბოლით ურთიერთია.“ ხოლო შინა-
განითა კაცითა ესრეთ რათა შშეიდობად
გუაქუნდეს და შეუდროებად გულისით-
ტყვათაგან და ვნებათა წარმწერებდელთა,
რათა ესრეთ შეუძლილ მოციქულისა თანა
თქმად, კითარმედ: „შშეიდობა გუაქუს
ღმრთისა მიმართ ქრისტე იესუს მიერ
უფლისა ჩეუნისა, რომლისა მიერ დაგებად
ესე მოყვალეობისა ამის საწმუნოები-
თა, რომელსაცა ზედა ვდგათ და ეიქადით
სხიობითა ღმრთისათვა“ ხოლო ვინათ-
გან მიმოქვევადისა ბუნებისანი ვართ და
მოწევის ჩეუნ ზედა შერკვეა მომკეყო-
ბად და ესე უკეცელდად. შეკეცელდად აღ-
ევისწრაფით პირკველსაცე მუკუდროებისა
ჩეუნისა და მოვიგოთ შშეიდობად ღმრთი-
სა მიმართ, რამეთუ იყი არს შშეიდობად
ჩეუნი, რომელმან შექმნა ორივე ერთად
და შეა კედელი ზღულისა მის დამსხნა
შეერთიან იყი ხორცითა მით თევისითა,
შეკული იყი მცნებათამ მათ ბრძანებით
განაჯარეთა, რათა ორივე იყი დამხადოს მას
შინა ერთად, ახლად კაცად ვიფად შშე-
ეობისა და დაგნეს იორივე იყი ერთითა
მით ხორცითა ღმრთისათვა ჯუარისა მიერ
მოკლა მტერობად იყი მას შინა, ესე არს
საქმე, რომელი აღასრულა უფალმან, კი-
თარცა იტევის მმათა მიმართ: „საქმე აღ-
მასრულე, რომელი მოქეც მფ, რათა კუო,
ესე იყი არს კითარმედ: „შშეიდობა კუო
შერის ზეცისათვა და ჭუკანისათვა“ ეს-
რეთ შშეიდობისა და სიყვარულისა ძედ

გამოიგუასინნა ჩუქნ. ხოლო უკეთე კინძე იტყვიდის, ვითარმედ გვების ესე, რათა არა ვიყვნეთ ჩუქნ მარადის ბრძოლასა შინა, ვინათვანი იტყვის მოციქული, ვითარმედ: „არა არს ბრძოლად ჩუქნი ხორცია მიმართ და სისხლითა, არამედ მთავრობათა მიმართ და ხელმწიფებათა სოფლის მშერობელთა მიმართ ამის ბნელისათა, სელთა მიმართ უკეთურებისათა, რომელი არიან ცისა ქუმა“² ესრევა ვარქუათ მათ, ვითარმედ, თუ ეითარ არს და რაბამ ბრძოლად ესჭ გვიჩუქნებს ჩუქნ არა თუ რათა ვიბრძოდთ, რამეთუ იტყვის სხუსა ადგილისა: „აშულის სიტყვათა და ვარულუევთ და კოველსა სომადლესა ამაღლებულსა მეცნიერებასა ზედა ღმრთისასა და წარმოსებულნებთ მეცნიერებასა მორჩილებად ქრისტესა, და მზა ვართ შერისგვად ყოვლისა ურჩებისან, ხოლო რომელი ესრევ განმზადებულ იყოს საცნაურ არს ეითარმედ, ჩას დაუკუნების ბრძოლად და შეფილობით იქცევის, არამედ ნუ საწინო გიჩნს, მანო ნემო, რაეამს ესევითარსა რასა ვიტყოდი და ესევითართათვის გამოყენიტდეთ, რამეთუ არა ურგებ არს, არამედ ურიადცა სარგებელ, რამეთუ გზა უყოფს სიტყვად საქმისა მიმართ. სხუანი ჟევე სიტყლისათვის იტყოდენ და რაოდენი არიან სიტყლისაგან, ვითარ მუშაქობისა, გატრობისა, შესაძინებლისა, დაპირვებისა და სხუათა მათოვის ამაოებასა მოსწრავებათა, ხოლო ჩუქნ რა ვთქუათ სხუა ანუ რასა ვიტყოდით, არამედ სელისათვის და უცხო ქმნისათვის ენგბათაგან და მოგებად სათხოებისა და განშეირგებისათვის სულისა ხორციაგან და წარდგომისათვის წინაშე საყდრისა ქრისტესა, შეკულისათვის და მიგებისა და თავადისა მის თვის სასუფლებლისა ცათავისა, რომლისა ლისტამცა და სიმართლისა მისა მიმართ და სისხლითა არა არადის და უკუნითი უკუნისამდე ამინ.

მეორესა კვირიაკესა ვითარმედ ჯერ არს შიშითა და სივერულითა ღმრთისათა გარდახლად ცხორებისა ჩუქნისად და დაძინებისათვის მისა ვედუკიმოსა

ქმანო და მამანო, დღე ესე კვირიაკესა რომელისა ღღეს ედღესასწაულობრ, ქმა არს ჩუქნდა სახედ სწავლისა, უკეთე რევნ ვერჩდეთ, რამეთუ ამას შინა აღმადგინნა ჩუქნ უფალმან ჩუქნმან ისეუ ქრისტემან დაცემული ცოდვითა, ამას შინა ცხოველ მყენა ჩუქნ მომკედარნა უჯეულოებითა და წინადაუცემულგამოსა ხორცია ჩუქნთათა, ამას შინა გამილიო ჩუქნ ეუალდა სამოთხე შეგაბად ძელისა მისგან ცხოვრებისა, რომელ არს ცხოველსმყიფელი ხორცი და სისხლი მის შინა ქმაღლოით სიქულილსა ზედა და მსგავსად საწინასწარმეტყველოსა მის ხმისა ვრადადფეთ: „სადა არს სოკულიო, საწერტელი შენი, ანუ სადა არს ჯოჯოხეთი, ძლევად შენი,“ ძლეულ ხარ მის მიერ, რომელმან იგი თქუა: „ნუ გვშინინ, რამეთუ მე მიძლევიებს სიტყლისა“, და მერმეცა თქუა მსგავსად მოციქულისა: „ამას შინა ღმერთმან და მამამან თანა აღმადგინნა და თანა დამსხნა ჩუქნ ჩუქრათა შინა ქრისტე ისეუს მიერ, რათა ამუშნოს ეამთა მით მომავალთა გარდამატებული იგი სიმდიდრე მაღლისა თვისხისა სიტყბოით ჩუქნდა მომართ ქრისტეს მიერ“. და პირ, გამოუთმევლინი იგი ნიჭნი მისხი, თუ სადათ სადა აღმომისუანნა ჩუქნ. სიტყლილისაგან ცხოვრებად, პნევლისაგან ნათლად, მინებისაგან აზნაურებად, მტერობისად საკუთრად სიტყარულად და ესოდენად ვიდრედა თანახატმსგავსებისა მის ძისა თვისხისასა გამომანინნა ჩუქნ. რა არს მეტობრობები ესე სიმდიდრე ჩუქნდა მომართ სიტყარულისა მისხისა, რამეთუ მეოდეოდ მიძინდი ქე მისი მისცა სახსრად ჩუქნ უკეთეთათვის გამო არს თქმად მეტლობელისა თანა: „ეინმე იტყოდის საკურველებათა შენთა, უფალო და სასმენელ ყვენს ყოველი ქებულებანი შენნი“. აწ ჟევე შეკეთებირით იგი, რომელმან შემოკერანა ჩუქნ და მოკეცელ მისხვის, რომელი მოკეცა ჩუქნთვის. და რაოდერით ნუ მოვიცევით სისხლითა მიმართ და ხორცია, ნუცა ზაკვითა მტერისათა შეკულებით,

ნუცა გემოთა სოფლისათ შევიწენარგებთ,
ნუცა ნაყოფსა ცოდნისასა მოვასთვლებთ,
რომელისაგან არს სიკუდილი, რამეთუ ნეფ-
ხთ რა ვკოდიდეთ შემდგომად მოღები-
სა ცხობისა ჰქომარიტებისასა, არადარა
ცოდნათვის დაკლების მსხვერპლი,
არამედ საშინელი რამეთ მოღოლება
სახველისად და ცეცხლისა შერი შე-
ჭამდეს წინა აღზრუმოსა, ამითვისცა
შემით და ძრჭოლით გმონებდეთ უყალ-
სა გონიერებით და გულისხმისყოფით
გარდავისხდეთ ცხორებასა მომმინბით
და განკითხეთ ვაჟრობდეთ სამსახურე-
ბელთა გამოწულილებით ურიადითა. არა
ხოლო სულიერთა საქმეთავეოს, არამედ
ხირცელთაფისკა, ვიღორე შეშისა დაწ-
ვამზეც და წელის წარგებად. რამეთუ
ესენი ვათარის ხედავთ ეუნისელსა მსნა
ნაჯელლევანგისად ამას და ამას
ყოველსა ხედა სახველისა სიკუდილისასა
აფონებდით. რამეთუ აპასტრა ეკლესიონს-
ც მათ ჩეკნი მიიცვალა უფლისა მიმართ
და ჰქონეთ სიკუდილი მსნა ჩეკნისად არა
გონიერ მყოფს ჩეკნ, მაშა ვინდა მომაქ-
ცინეს ჩეკნ. და ჰქონეთ საიდუმლო ხი-
რცელისად არა განმნიშვალის ჩეკნ, მაშა
რამდენდა შეკლის ადერბალგად ჩეკნდა
ზარმწუმლებლით ენგბათაგა. რამეთუ ვა-
დრება ვარებულით და განვიზნარახეიდეთ
ამას რასმით გრინ მას რასმი შესკეცდად
მოიწოის დღე იგი სიკუდილისა, რომელია
იგი საშინელ არს და მნიად შესამთხვევე-
ლე შეპრიზილთაფის ცოდნათა მიერ და
რომელთა აღუვარგბებული ცოდვანი პერნ-
ტინ.

მესამება კეირაკება სსენტრისათვის
სიცუდილისა და სიტყვისგებისა საქართვა-
შვენთათვის წინაშე საშინელისა სამსჯა-
ვოობა.

წარვდგებით მოთხარითდა — ანუ არა ყოფ-
ელთა მსაჯულისა და დამტოსაა? „რომ-
ლისა მოღრექს ყოფელი მუხლი ზეცისათა
და ქუფანისათა და ქუცხენელისათა და
ყოველმან ერმან აღყარის, და რომელი
სიტყვის მიცემა გუგულების არა ყოფ-
ლისავ ცხორებას ჩუქნისათვის, საქმით
და სიტყვით და გონიერით. მე უკავე რა-
ოდენგა ზისცა მოვისხუნო ესე, ძრწოლად
შემიძლიერის და გვერებ, კოთარმედ მეფ-
სეულდა მოიწიოს. ხოლო თქუენდა ჯერ
არს რათა უშიშ ივენერთ. ხოლო თქუენ
გებრიში კეთილდად მორჩილთა და რომელი
ყოველსაც მორჩილებისა ზრუნვას ხი-
ტყვისა მიმართ მიაგებთ. რამეთუ ესე ე-
თარი არს ჰეშმარიტისა ცხორებამ, ხოლო
ეითარიშე სიტყვისგებამ განიძირონ თავ-
თა თვისთა წინაშე საშინელისა ქრისტეს
ხაყდრისა, რომელნი მორჩილებისა წეს-
თა განარტენიან რომელნი განთვისებუ-
ლად ცხორებენ და უწესოდ იქცევიან აქა
და იქი და ხდება ფერხითა არა აქეს; რომელნი
ვეცხლით ფრილითა მონათა
მიმო ივენანებინ, ჭარ წევნი ესე უბადრუსებ-
ათ, კითარ საბაძველ არს უკეთურებად და
კითარ უკუნ იქცეს მართლ უკუნ წრფე-
ლად მავალნი მონაზონებასა მოქალაქო-
ბასა, რომელთათვის იტყვის: „უმჯობეს
იყო მათდა არა ცნობაა გზისამ მის ხი-
მორთლისა, კოდრე ცნობა და უკუნცემა-
ად მიცემულისა მისგან მათდა წმიდასა
მცნებისა, შემთხვევა მათ ჰეშმარიტისა
მისებრ იგავისა — ძაღლი მიცემა ნათხე-
ვარსა თვისხა და ღირი ინტება სანგორე-
ლსა შევირისასა“. რასა იტყვი, მოუკასო,
მარტო ქმნილი სოფლისაგან ლტოლევილი
და განხსნილი ყოვლისაც მსოფლიოსა
სოფლირელისა და ზიარებისაგან. მონასა
მოიყვანება? მოუკავე უკუნ ცოდიცა რამე-
თუ ორინივე ესე ხოლოსადა და მსოფლი-
ოთადა მიცემედ არს, ხოლო რომელთა
მიერ ჯერ შემისილი ესე ცხორებამ ჰეშ-
მარიტის აღრჩეულ არს, ღრი ესე უცხო
არს მათგან, არამედ კითარ ვეგონებ, ცოდ-
ვად არს მისებ ყოვლისა ბოროტის, რა-
მეთუ კინათგან ენებათა მოუკარის.

შევსძინოთ ესეცა — და დედათა მოუკარ-
ე — არა გუნდავს მისა თანა მცირდობად,
არამედ მარტოებით, რათა არა გუახლოს
მხილველი და მამხილველი დაუარტელთ
საქმეთამ, რომელ არს მონებად მონაგვეტ-
ათ, ვითარცა ჰეშმარიტად განიტრდილთ
ცოდვითა და მონათა ხორცითა და სისხ-
ლოთასა. ამის მიერ იქმნების დახსნასა და
დაცემად და დაბრკოლებად ჰეშმარიტებით
და არა იქუეულებით, ამის მიერ კიბლი
და მწერარე ვარ, რამეთუ ვამხილედ და
უწამებ და არა ეინ არს რომელმანმცა
ისმინა. არამედ რასა იტყვის, კითარმედ:
„უკეთუმცა არა მოვედ და ვებულებ მათ,
ცოდვამცა არა აქუნდა, ხოლო აწ მისეზი
არა აქეს ცოდვათა მათთათვის“, ვინაიცა
უბრალომცა ვარ გლახაკი ესე სულისაგან,
ესე კითართამას და სრულიადმცა მოუკა-
რთად მომეწია მათ ზედა. მსგავსად მცნება-
სა მის, რომელი ბრძანებს, არამედ ვინათ-
გან დეგნულებად არს ჯერეთ ვადროებ,
რათა წუ უკუნ სადაც ენებორთხონ ესე
კითართა მათ საბრხისაგან ეშმაკთამა
მოუკუხლევილოთა მის მიერ და შეწე-
ლეულთა ნებასა მისსა.

ხოლო თქუენ, კურთხეულნი უფლის
მიერ, რომელნი ერთმანეთისა თანა და
ურთიერთას ორინი, გინა სამნი ზოგად
ცხორებულთა წესისაებრ სცხონელებით,
ხოლო უკეთუ უმეტესნი იყვნენ ერთად უმ-
ტებესისაცა ქებისა ლირს არიან. რომელნი
ხახლთა შინა იყოუკით და არა სადა
განხსაულო უკამოდ, თვინიერ საჭიროსის
რაბასმე და უფროსხდ უბანთა და კრე-
ბათა, რომელნი ურთიერთას პმსახურებთ
და ამით პმეცეულებო სოფელისა ზედა და
მონებრიოებისა მონათა მონებისაგან, წმიდა
იქმნებით, რომელნი ყოველსაც დმრთის-
მოყვარებით შეენიჭრად აღასრულებოთ
განმიცამრავლებულ არს თქუენ შორის
მაღლი და შეეიღობად და გიხილვანმცა
კეთილნი ზეცისა იერუსალიმისანი, ქრისტე
იუსტის მიერ უფლისა ჩუქნისა, რომელისა
არს დიდებად და ხიმეტკიცე თანა მამით და
სულით წმიდათურთ.

ბანბებად პანაშვილისად ხსენებასა შესვენებულისასა



ნ ი ნ ა თ ა ვ ა

ქრისტეს შეღების ხაზღვრები, რომელსაც წერ მიუკუთვნებით, აერთონებს ცოცხლებაც და მიცვალებულებაც. ამის შესახებ წერს პავლე მოციქული: „გინათუ ცოცხალ უკუჭნეთ, გინათუ მოუწყეთ, უფლისანი გართ“ (რომ. 14:8), რომელიც თავიდ არის მარადიული ხიცოცხლე. ცოცხლებაც და მიცვალებულებს შეირის არსებული ქაშირის, მათდამი ხიცვარულის და განსაკუთრებით წერი ნათებაების, მშობლების, და-ძმების და შეიღების გამო, ვალებული ვართ, მათი სულები მოვიხისენოთ.

მიცვალებულთა მოხსენიება დამოწმებულია წმიდა წერილობან. ძევლი აღთქმიდან გამოიყენებოთ, რომ ებრაელები უფალს მაშა-პაპისათვის ცოდების მიღებას შესთხოვდნენ (ნეკ. 9:2). როდესაც გარდაცვლილ მეორებს ქვართის ქვემო წარმართელ აფარობის აღმოჩენების (მისი ტარება დიდ ცოდვად ითვლებოდა მორწმუნე ქმრალისათვის). მოული ერთ დოცულობდა, რათა უფალს მათთვის შექნდო (2 მაკ. 12:40-42). ახალ აღთქმაში წერ გიოთხულობით, რომ პავლე მოციქული შესთხოვდა უფალს, რათა გარდაცვლილი ონისიფორებათვის თავისი მეორედ მოხვდის გამს წარიდობა ქმოძებინა (2 ტბ. 1:18). ას, ხადან არის დამოწმებული პანაშენების არსებობა კელების ისტორიის პირველ ხაუკუნებში. როგორც ითანა დამასკელი ამბობს, ხწორედ: „მაცხოვის მოწაფეებმა და ღმრთაყმრივმა მოცი-

ქულებმა განაჩინეს მორწმუნე მიცვალებულთა მოხსენიება საშინელ-კოვლადწმიდა, ცხოველსმყოფელ საიდუმლოებებში. მოციქულების მიერ დადგენილი ეს ტრადიცია არც საფუძველს მოკლებულია და არც შემთხვევით ქრისტიანული სარწმუნოება ხრულყოფილია და არაუგრძელება შევცავს ისეთს, რაც სარგებლობის მომტანი არ იქნება; პირიქით, მასში ყველაფური კეთილისმყოფელია, დეთისთვის სათხოა, ხასარგებლორა და მთლიანად ცხონებისაკენ არის მიმართული – რომ წერ ყველაც ცოცხლებიც და მიცვალებულებიც, „ხორცი ქრისტესი ვართ და ასთა მისთაგანი“ (1 კორ. 12:27). ამიტომ, ხადმიროთ დაიტურგითა და პანაშენის დროს უფალს ვევლერებით მორწმუნეთა შესვენებულთათვის, რადგან იმედი გვაძეს და გვჯერა დმრთის კაცომიყვარების, გულმოწყალებისა და სახიერების. ცხადია, რომ ამ დოცვებით უფალს შევთხოვთ იმას, რაც მისთვის სათხოა. ღმერთის, როგორც ხიცვარულისა და მოწაფელების წყაროს, სურს, რომ კველი ცხონდეს. წმიდა იოანე დამასკელის მიხედვით: „წმიდა მამებმა დმრთის უსაზღვრო სიყვარულის გამო დაადგინეს ლიტურგიისა, ლოცვები, ფსალმური გადობა, პანაშენდები ხაუკუნითგან გარდაცვალებულთა მორწმუნეთა მოხახხენებლად, რაც უფლის კაცომიყვარებით დღემდე აღეხრულება. ეს ყველაფური კელების მიერ არის დაცული და გულისხმობის იმას, რომ ამგეარი განწინება ღმრთისთ-

յուս სათნოა. ამგეორად, წმიდა მამებს აქვთ ღმრთის სიტყვისა და მისი კაცომოუფარების სახობა. ისინი გაისწავლიან, რომ ჩვენს ლოცვას მიცვალებულთათვეის დიდი სარგებელი მოაქეს. წმიდა იოანე ღქროპირი წერს: „არ არის ამათ ჩვენ მიერ მიცვალებულისათვის აღსრულებული მსახურება, არ არის ამათ ჩვენი ლოცვა... ეს ნუ შეიტან, რომ მიცვალებულები დიდ სიკეთეს და სარგებლობას მიიღებენ. დააკონი უსაფუძლოოდ არ მოგვიწოდებს, კიდოცით „ქრისტეს მიმართ გარდაცვალით მმებისათვის“. წმიდა მამები გვმოძევრავენ, რომ მოხსენიებით სარგებლობას, უპირველესად, ის მიცვალებულები მიიღებენ, რომლებიც ამ ქვეყნიდან სინანულით ან ჭოველი შემთხვევისათვის ამის სურვილით წავიდნენ. ადამიანთა სულები, რომლებიც მომაკვდინებულ ცოდვებში ხავარდნენ, თუმცა გარდაცვალების წინ სახოწარკეთამ როდი მოიცავა, არამედ წესის უფლიბან გასცლამდე მიეცნენ სინანულს, მაგრამ ამ სინანულის ნაერთის გამოღება კერ მოასწრეს (როგორიცაა: ლოცვა, ცრემლები, გულის შემუსრილება, დატაქა ნებაშინისცემა და ღმრთისა და მოყვაისის სიყვარულის საქმით აღსრულება), ჯოჯოხეთში ვარდებიან, მაგრამ ამასთან ერთად, ზანჯის შემსუბუქების იმედი რჩებათ.“ წმიდა წერილიდან და, განსაკუთრებით, მართლმადიდებელი კელების პრაქტიკულან, მისი ლოცვებიდან და გაღობებიდან ჩანს, რომ ასეთ ადამიანთა სულები მოკლებულები არ არიან ცოდვათა მიტევებისა და ჯოჯოხეთიდან გათავისუფლების იმედს (სწორედ ამას მეტყველებს წინამდებარე წეს-განგებაც). აქვთ გამომდინარე, ჩვენ, ცოცხლებმა, უნდა ვალოცოთ ამგეორად აღსრულებული და თანამომეუბისათვის.

აღმოსავლეთის პატრიარქთა წერილში მართლმადიდებლური რწმენის შესახუ, ნათქვამია: „ჩეუნ ყველანი შევამგზით ერთიან სულიერ სხეულს, თუნდაც ზოგადები მისი ასო სხვებზე უცრო ანათელი“ იყოს. მოდით, დაუდალავით შეკვეწიოთ იმ ქვენად წასულ ჩვენს ახლობლებს და თუეპი ვინმე მათგანი ცოდვებში გარდაცვალა, მოდით, შეკვადოთ მათ დახმარებას ლოცვითა და ღმრთისადმი ვეღრებით... ეს უსაფუძლოოდ არ აღვსრულება და მათ ამაოდ არ მოვისხენიებთ საღმრთო საიდუმლოებებში. ამაოდ არ ვევედრებით იქსო ქრისტეს, რომელმაც სამყაროს ცოდვები იღვირთა“.

ზემოთ ნათქვამიდან ცხადია, რომ ჩვენი წმიდა ვკლებია ღმერთს კედრება, არა მარტო სინანულით გარდაცვალებულთათვის, არამედ მათ გამოც, კინც ცოდვებში აღესრულა. ვკლებია, სიყვარულის გამო, ყველასთვის ლოცულობს; მაგრამ ცოდვებში გარდაცვლილთა მოხსენიებით, დედა ვკლებია არ გაისწავლის და არ გაპირდება, რომ სინანულის გარეშე აღსრულებულები ცოდვათა მიტევებას მიიღება. წმიდა მამებიც, რომლებიც ცოდვებში გარდაცვლილთა ლოცვისათვის მოგვიწოდებენ, არ ამტკიცებენ, რომ მათ, კინც სინანულის გარეშე, ბიწიერი, ქრისტიანისათვის შეუფერებელი ცხოვრებით აღესრულდნენ, მათ ლოცვისა და ქველმოქმედების წყალობით, ჯოჯოხეთის სატავებლებს მოვაშორებთ და სახჯელის აღვიდიდან სამოთხეში გადავიყვანთ. ისინი მხოლოდ აღნიშნავენ, რომ ასეთი სულუნი, ლოცვის წყალობით, გარკვეულ ნებებში პროცესებს და ამით მათი სატავებლები მსუბუქდება. მიუხედავიად იმისა, რომ მოუნანიებელი ცოდვილები სატანჯველში



იმუროვებიან, სულ მცირედი და ღროვბითი შეწევნი, რომელსაც იხინი ჩევნი ლოცვით იღებენ, მათთვის ნამდვილად დიდია. წმიდა მარკოს განმორებული წერის „ეს ხანტოკლე და ფრიგითი შეწევნი, რომდოთაც იხინი ქმაროვიდღებიან – მათთვის უდიდეს შეებასა და ნუეშეს წარმოადგენს“. წმიდა ოთანე იქროპირიც გაბაზარების, რომ ცოდებული გარდაცელილს მუდმივი დოკეით დაკენარებით, რათა მისი ხახველი უფრო ასაბანი გახდეს: „თუმა მართალი იობის შეილები მამის მიერ გადებული მსხეურპლიოთ განიწმიდნენ (იობი 1,5), ჩაშინ რატომდა გვპარება ეჭვი იმაში, რომ დმტრიის წინაშე მოცვალებულთათვის აღვდენილი დოკეით – მათ გარეველ ნებებშე ეცემი?“

წმიდა ოთანასე დიდი თვლის, რომ მოხსენიებით, ცოდებილთა სულტიც შეებას ჟესლობენ. წმიდა მიძა დახმენს, რომ ეს ხდება „ისე, როგორც ამას განაგებს ცოცხალთა და მკუდართა მეუსუე და ღმერთი წევნი“.

ამგვარად, წმიდა ოთანასე ამ პრობლე-

მის გადაწყვეტას დმრთის კაცომოყვარებას მიანდობს.

ამიტომაც, წმიდა მამები არ გვირჩევენ, თავი შეეიკავოთ ცოდებული გარდაცვალოთა მოხსენიებისაგან. ბოლოს და ბოლოს, ვის უხილავს სხვის გულის დაუარედი კუთხეუნცული? ვინ იცის, რა მოხდა მის სულში ხიცოცხლის უკანასკნელ წუთებში? ვინ იცის, თუ როგორი ცოდებილი იყო წევნი ახლობელი დამამიანი სულის გასხვლის ეძმს და როგორ მოქმედებდა მის გულში უფალი, რომელსაც აკოველთა კაცთა პრებაეს ცხორება და მეცნიერებასა ჰქონიარიტებისასა მოსდეა“ (1 ტიმ. 2-4). როგორც წმიდა ოთანე დამასკელი ამბობს: „ღმერთმა ქნას, რომ არც ერთი მათგანი არ იყოს დაეიწყებული“.

დაე, ღმერთმა განუსევნოს „მამა-დედათა და შვილთა და მმათა და დათა და სხუათა ყოველთა ნათესავთა და ყოველთა სულთა პირველწარსულთა“. ამენ.

დაე, ღმერთმა „ჩუნიცა აღსახსრული ქრისტიანობით და უცოდეველად ინებოს, ყოვლითა საქმითა და ხიტყვითა კეთილთა განსრულებული“. ამენ.

ტექსტისათვის

„პანაშეიდის“ სახელწოდებით დასათავრებული წეს-განგება მიცვალებულთა მრავალი ხელნაწერითა დაცვანიდამზე მოღწეული. მათგან ყველაზე ძველი, ცნობილი ხინური ნუსხა ხინ. 73 ხელნაწერია. ამ ნუსხაში მოცემული აღლოვან პანაშეიდისა (90-94რ), შეიცავს ექვს ლოცვას და შეხვენებულთა ურთ კერძებს. პანაშეიდი მხრიდან დაცვების ტექსტით არის წარმოდგენილი, ყოველგვარი რიტუალური და ტიპიკონური შენიშვნების გარეშე. ამ

მხრიცმისი ზესტი ანალიგი არც ურთ სხვა ხელნაწერში არ იძებნება; თუმცა, „პანაშეიდაც“ სახელდებული წეს-განგებანი მრავალ ნუსხაში გვაქვს. მაგ: A 1110 (XIV-XV); A 72 (XVI); A 294 (XVI); A 450 (XVII); H 1449 (XVI-XVII); Q 106 (XVIII) და სხვა საერთოდ უნდა ითქვას, რომ პოსტ-ათონურ კურთხუათა კრებულებში მიცვალებულთა წეს-განგებანი ძალზე მრავალუროვნებადაა წარმოდგენილი. გამონაცლისს არც „პანაშეიდის“ განგება წარმოადგენს. პანაშეი-

დის ტექსტი ნუსხებში სხვადასხვა სათაუროთა მოცემულია: „განგებამ პანაშვიდისა შიცვალებულისათვის (A 450; A 72), „განგებად პანაშვიდისა ხსენებასა შესვენებულისასა (A 294; A 1505), „პანაშვიდი, რომელი იხსნის მიცვალებულსა ცეცხლისაგან სატანჯველისა. ორმოცამდე იხდების“ (H 2383; S 3942; Q 106). „პანაშვიდი მიცვალებულისა, რომელი იხსნის ხულისა ცოდვილისასა ცეცხლისაგან გჭენისა“ (H 1449). ზოგჯერ ტექსტის ერთგვაროვნების შემთხვევაშიც კი იცვლება დასათაურება. ასევე, არცთუ იშვიათად, ერთნაირი სათაურით მოცემული ტექსტები მნიშვნელოვნად განსხვავდებიან ერთშანოვთისაგან, მაგრად გამოხატული რედაქციული თავისებურებებით. ესენია: ცალკეულ საკითხაზსაგალობელთა და ლოცვათა ციტირების ხასიათი; ტექსტის გაერცობა რიტუალური და ტიპიკონური შენიშვნებით; ხანდახან ამ შენიშვნების მინარხის შეცვლაც კი (დაწერილებით ამის შესახებ იხ. ექვთიმე ქოქლამაშაშვილი. „დიდი სინური ქურთხვანის თავისებურებანი“, თბილისი 2002. 30-32 გვ.). განსაკუთრებით საინტერესოა ვარიანტი, რომელის სათაურიცაა „პანაშვიდი, რომელი იხსნის მიცვალებულსა ცეცხლისაგან სატანჯველისა“. წინამდებარე გამოცემის მიზანდასახულობაც წესგანგების ამ ვარიანტის პუბლიკაციაა.

ტექსტი წარმოდგენილია ხუთი ხელნაწერის მიხედვით და გარეკვეულწილდად, ამ ნუსხათა „კომილაციას“ წარმოადგენს. ეს ხელნაწერებია: A 1110 (XIV-XV); A 1583 (XVI); H 1449 (XVI-XVII); A 633 (XVII); Q 106 (XVIII).⁴ საყურადღებოა, რომ ამ ნუსხათა შეორის დროით აღრინდეს ლობისა არ გულისხმობს ჟავთეს ტექსტს,

არამედ ხშირად საპირისპირო მოვლენას. თან გვაქეს საქმე მაგალითად, XIII სის Q 106 არა იშვიათად შევდარებდად უფრო მართებულ ტექსტს გვაწვდის, კიდრე A 1110 (XIV-XV) და A 1583 (XVI). ზემოთ დასახულებულ ხელნაწერებში (განსაკუთრებით Q 106) განგება სხვა ვარიანტებისაგან სრულად განსხვავებულადაა აგმული და უფრო გრძელი ტიპიკონური შენიშვნებიც ერთვის თან. პანაშვიდი გამართულია ცისკრის ლოცვის სქემით: დახაწყის ლოცვებსა და 130-ე ფსალმუნს მოსდევეს სხვადასხვა ფსალმუნ-ჩასართავები, წარდგომანი, კვერექსები, აღლელუია, „ნეტარ-არიანი“ (17-ე კანონი) „მიწადე“ (50-ე ფს.), „გაღობანი სინაწელისანი“ და სხვა. კომპოზიციური თავისებურებების გარდა, ვარიანტი H 1449 გამოირჩევა ზოგიერთი ისეთი ტერმინის ხმარებით, რაც სხვა ვარიანტებს არ მოეპოვებათ. ასეთია, მაგალითთად, „საცევი“ (ჩასართავის მნიშვნელობით), „კცევი“ (საცეცხლურის მნიშვნელობით) და სხვა. პანაშვიდში მოცემული ლოცვები: „დაუწყველებულ აღმომღინარეო“... „მუსუფო ყოვლისა მპყრობელო...“, „ძმერთო დიდო და საეირველო...“ დოდ მსგავსებას ამედაენებენ „მარტევილის“ (ხულომოუნიბის) მწუხრის განგებაში მოცემულ ლოცვებთან მიმართებაში.

ტექსტი კრიტიკული პარატის (კრიტიკ, ვარიანტული წაკითხვებისა და რედაქციული სხვაობების) გარეშე იძებელება, რაც განსირობებულია მისი ოდენ ლიტურგიული, საეკლესიო-პრაქტიკული დანიშნულებით.

არქიმანდრიტი ბასილი
(ქაკია შვილი)

პანაშვიდი რომელი ისნის მიცვალებულსა
ცეცხლისაგან სატანჯველისა

ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ ମିଶ୍ରକୁଣ୍ଡଳୀଙ୍କା ପାଇଲାନ୍ତରେ ଉଚ୍ଛଵିତ ମିଶ୍ରକୁ ହାତରେ ଥାଏ ଶ୍ରୀମିଶ୍ରଙ୍କ ମଧ୍ୟରେଣ୍ଟାନ ହାତ
ଦ୍ୱାରା ପାଇଲାନ୍ତରେ ଉଚ୍ଛଵିତ ମିଶ୍ରକୁ ହାତରେ ଥାଏ ଶ୍ରୀମିଶ୍ରଙ୍କ ମଧ୍ୟରେଣ୍ଟାନ ହାତ

ବ୍ୟାଙ୍ଗଳକ୍ଷମିତି: ଯେହିତ୍ୱୟୁଦ୍‌ଧର୍ମ ଏହି ଲଭ୍ୟରତିଥି
ନୀର୍ମାଣ ପ୍ରକଳ୍ପାଧ୍ୟେ ଏହି ଦା ମାର୍ଗାଧ୍ୟୋସ ଦା ଶକ୍ତି-
ବିନ୍ଦୁ ଉପରେ ନିର୍ମାଣ କରିଛି।

განვითარებულმან: ამჟღ.

დიდებაა მაშახა და ძესა და წმიდახა სულხა, ამ და მარადის და უკუნითი უკუნისამდე, ამინ.

ჭოვლად წმიდათ სამება, ჟეკვინჯალენ
წუენ, ჟავალო, გაიხსნენ და გვიღისინ ცოდ-
ვათა წუენთაგან, მეუფლო, ჟეკინდევენ უს-
ესლონებან წუენი; წმიდათ, მოიხილე და
განკურნენ ჟალურებანი წუენი, სახელისა
შენისათვის.

ජුගලු මෙහෙරිපාලුග් (ඡ ඩ්බ්). උගුරු-
දේශ ප්‍රං. මා.

ବ୍ୟାମର ନ୍ୟୁକ୍ରିନ୍, ରେମ୍ପଲ୍‌ରୋ ବାର ପାତା ଶିବା,
ଫିଲ୍‌ଡା ଯୁଗ୍ମ ଲାକ୍‌ଷ୍ମୀ ଶ୍ରେଣୀ, ମର୍ଗେଲିନ ଶ୍ରେଣୀ
ପାର ଶ୍ରେଣୀ, ଯୁଗ୍ମ ବ୍ୟାମର ଶ୍ରେଣୀ, ପାତା
ଶିବା, ହରର୍ଦ୍ଵା ଜ୍ଵାଳାନାଥ ଶ୍ରେଣୀ, ମୁରି ନ୍ୟୁକ୍ରିନ୍
ଏରିସନ୍‌ଡିଲ୍‌ସାର ମର୍ମିତ୍‌ର ନ୍ୟୁକ୍ରିନ୍
ନ୍ୟୁକ୍ରିନ୍ ନାନାନାନ୍‌ଧ୍ୟବନ୍ଦି ନ୍ୟୁକ୍ରିନ୍, ପାତାର୍ଚ୍ଛା
ନ୍ୟୁକ୍ରିନ୍ ନାନାନାନ୍‌ଧ୍ୟବନ୍ଦି ନ୍ୟୁକ୍ରିନ୍, ପାତାର୍ଚ୍ଛା

მდგრადმან ამაღლება: რამეთუ შენიარს სუფერად და ძილი და დიღვება მამისა და ძისა თა წმიდანსა სკოცისა.

గుర్తించాలి: అధికారి.

განწევებულმან: უფალო შეგვიწყალენ
ის (12) გზის.

დიდებად მამახა და ქესა და წმიდახა
სულხა, აწ და მარადის და უკუნიოთ უკუ-
ნისამდე, ამენ.

8ოვედით, თაყუანის-ესცეთ მეუღესა
წევნისა ღმერთსა.

8ოვევდით, თაყუანის-ესცევთ და შეკვერდეთ ქრისტეგასა, მეუფებას ჩუნასა ღმერთისა.

თაგან, უფალო, რამეთუ შენ შეგვედრებ-
მასწავე მე, რათა კერ ნებად შენი, რამეთუ
შენ ხარ ღმერთი ჩემი; სული შენი სახ-
იური მიძღვნდეს მე ქუკანასა წრეველსა.
სახელისა შენისათვის, უფალო, მაცხოვნი
მე და სიმართლითა შენითა გამოიყენო
ჭირისაგან სული ჩემი. და წყალობითა
შენითა მოსრინ მტერნი ჩემი და წარსწა-
მოდნე ჭრეველი მაჭირევებელი სულისა
ჩემისანი, რამეთუ მე მონად შენი ვარ.

**ხლო ამას მუხლისა ზედა რა მო-
ვიდეს:** „რამეთუ მე მონად შენი ვარ,
წარდგეს მღდელი და თქვას:

მღდელმან: შეისმინე ჩემი, უფალო, სი-
მართლითა შენითა.

მემსრეთა: შეისმინე ჩემი, უფალო, სი-
მართლითა შენითა.

მღდელმან: და ნუ შეხუალ საშეკედსა
მონისა შენისა თანა

მემსრეთა: შეისმინე ჩემი, უფალო, სი-
მართლითა შენითა.

მღდელმან: სული შენი სახიერი მიძ-
ღვნდეს მე ქუკანასა ზედა

მემსრეთა: შეისმინე ჩემი, უფალო, სი-
მართლითა შენითა.

მღდელმან: დღიდებამ მამასა და ძესა და
წმიდას სულისა

მემსრეთა: შეისმინე ჩემი, უფალო, სი-
მართლითა შენითა.

მღდელმან: აწ და მარადის და ჟენი-
თოუქნისამდე ამინ.

მემსრეთა: და ნუ შეხუალ საშეკედსა
მონისა შენისა თანა

დიაკონმან კურექსი: მშედობით
უფლისა მიმართ ვიღოცოთ.

მემსრეთა: უფალო შეგუიწყალენ.

დიაკონმან: ზეცით გარდამი მშეციდობი-
სა და ცხორებისათვის სულოთ წევნითაიბა
უფლისა მიმართ ვიღოცოთ.

მემსრეთა: უფალო შეგუიწყალენ.

დიაკონმან: მშეციდობისათვის უფლისა
ხოცულისა, დამტეიცებისათვის წმიდათა
კლესიათა და ჭრეველთა ერთობისათვის,

უფლისა მიმართ ვიღოცოთ.

მემსრეთა: უფალო შეგუიწყალენ.

დიაკონმან: წმიდისა ამის სახლინათვის
და რომელი სარწმუნოებით და შეშოთ
ქრისტესით შემავალ არიან ამას შინა,
უფლისა მიმართ ვიღოცოთ.

მემსრეთა: უფალო შეგუიწყალენ.

დიაკონმან: რათა შეისმინოს და შეწენ-
არებულ იქნის უდღებია ჩენი წინაშე
ღმრთისა და გარდამიგვიღინოს მდი-
დრად წყალობაი და მოწყალებანი ჩენ
ყოველთა ზედა, უფლისა მიმართ ვიღო-
ცოთ.

მემსრეთა: უფალო შეგუიწყალენ.

დიაკონმან: მისა ამის ჩენინისა [სახ-
ელით] მოსხენებისა, შეწყალებისა და ნე-
ტარებისა მისისათვის და რათა შეენდ-
ენე ჭრეველი ცოდვანი და ცდომანი მისნი,
უფლისა მიმართ ვიღოცოთ.

მემსრეთა: უფალო შეგუიწყალენ.

დიაკონმან: რათა უცოდებელად
წარეგდეთ წინაშე საყდართა ქრისტესთა,
უფლისა მიმართ ვიღოცოთ.

მემსრეთა: უფალო შეგუიწყალენ.

დიაკონმან: რათა უფალმან ღმერტმან
ჩენიმან დაწესოს სული მისი ადგილსა
ნათლისასა, სადა იგი მართალი გან-
ისუნებენ; უფლისა მიმართ ვიღოცოთ.

მემსრეთა: უფალო შეგუიწყალენ.

დიაკონმან: ხენად ჩენიდა ყოვლისაგან
ჭირისა, რისხეისა და იწროებისა, უფლისა
მიმართ ვიღოცოთ

მემსრეთა: უფალო შეგუიწყალენ.

დიაკონმან: და ყოველთათვის, რომელი
ითხოენ ღმრთისაგან წყალობისა, უფლისა
მიმართ ვიღოცოთ.

მემსრეთა: უფალო შეგუიწყალენ.

დიაკონმან: წყალობაი ღმრთისაი და
შეწდობაი ცოდვათაი და სასუჯველი
მისი ვოთხოვთ, თაქნი თვისნი და ურთ-
იერთარს და ყოველი ცხორებაი ჩენი
ქრისტესა ღმერთსა ჩენსა შევკვედროთ.

მემსრეთა: მოგუშადდე უფალო, უფალო
შეგუიწყალენ

დიაკონმან: უფლისა მიმართ ვიღოცოთ.

შემსრუთა: უფალო შეგუიწყალენ.

მდგრადმან ლოცვამ ესჯ: ღმერთო სულ-
თაო და უფერებლივი ხელიციელთაო, რომელ-
მან სიტუაციის მომავალ და ეშმაკი და-
თორგუნე და ცხორცებაი ხოფელისა მოანიჭეს.
განუსურნე, ქრისტე სულთა მონათა შენთა-
სა, აფილისა განსასუენებელისა, სადა არა
არს სალმობაი, შეუხარებაი და სულთქ-
მაა, და ცოდვენი საქმიონი, სიტუაციი და
გონიერობინი, კოსტრუქტორი სახიერამან და ეკო-
მოუწარებან ღმერთმან, შეუნდგვნ, რამეთუ
არა არს კაცი, რომელი ცხონდეს და არა
ცოდოს, რამეთუ შენ მხოლოდ ხარ უცხო
ყოვლისაგან ცოდვისა და სიმართლევი
შენი სიმართლე არს უცხისამდე.

ამაღლებაა რამეთუ შენ ხარ ცხორცებაი
და განსურნებაა შესცენებულთა მონათა
შენთა, ქრისტე ღმერთო წუნო, და შენდა
დოდებასა შევსწორავთ, თანა დაუსაბამ-
ოთ მიმით და კოვლადწმიდით, სახიერით
და ცხოველსმყოფელით სულიორეთ, აწ
და მარადის და უპრინით უცხისამდე.

ერჩან ამენ

მდგრადმან სმითა: აღელუაი, გ გზის.

შემსრუთა: აღელუაი, გ გზის.

მდგრადმან საქცევი: „შენდამი უფალო
აღვიდე სული ჩემი“.

შემსრუთა: აღელუაი, გ გზის.

მდგრადმან: „ნებარ არს, რომელი
გამოირჩინენ და შეიწყარენ უფალო“.

შემსრუთა: აღელუაი, გ გზის.

მდგრადმან: „ნებარ არიან, რომელი
გამოიწყვენ წამებათა შენთა“.

შემსრუთა: აღელუაი, გ გზის.

მდგრადმან: „უფალო, აღმოიყვანე ჯო-
ჯოხეთით სული ჩემი“.

შემსრუთა: აღელუაი, გ გზის.

მდგრადმან დ გვერდი უპრით: „აღდგენ
მედუარნი საფლავთაგან და იხარებდნენ
ჟეკანისა ზედა“.

შემსრუთა: აღელუაი, გ გზის.

განწევებულმან: რომელი ხილრმითა
მით ხილრმისა შენისათა კაცომოუწარე-
ბით უფელისავე განაგებ, რომელი უტ-

ჯობესსა უოველთახა განაწევებ, მხოლოდ
დამბადგელით უოველთაო, განუსყინე-
სულთა მონათა შენთასა, რამეთუ შენდა
მომართ აქუნდათ სასოგბაი, შემოქმედისა
უფელთაისა და ეკოცმოუწარისა ღმრთი-
სა.

დიდებამ მამასა და ძესა და წმიდასა
სულთა, აწ და მარადის და უკუნითი უპშ-
ნისამდე. ამინ.

**შენ ხარ ზეუდეტი წუენი და ნაესაყველ-
და, და მეოხი, კეთლად შემწუნარებელი მის-
სა მიმართ, რომელი შევ შენ ღმრთისმო-
ბელო უსძღვო, მორწმუნება ცხორცებათ.**

აქა კოცელთა მშათა განცეოს სანოვდო.

და იწყონ სმითა: „კურთხეულ ხარ
შენ უფალო, მასწავენ მე სიმართლენი
შენინი“. კანონი ის (17).

ნებარ არიან უბიწონი გზასა, რომელი
ელეგნან შეჯულსა უფლისისა. ნებარ არიან,
რომელი გამოიკულევენ წამებათა მისთა,
კოვლითა გულითა გამოიძინენ იგი. რამე-
თუ არა მოქმედი უშჯულობებისანი გზათა
მისთა კოდოდეს. შენ ამცი მცნებათა შენთა
დამბარხევად ურიად. წართუმცამართებელ
იყენეს გზანი ჩემინი დაცვად სიმართლეთა
შენთა, მაშინ არა მრცეულოდის, რავამს
კევლეიდე მე კოცელთა მიმართ მცნებათა
შენთა. აღიარო შენ სიწროობითა გუ-
ლითათა, რავამს კისწავლენ მე განკითხ-
ვანი სიმართლისა შენისანი. სიმართლენი
შენინი კომარხნე ნე დამაგდებ მე კიდრე
ურიად. რათოამე წარიმართოს ჭაბუქმან
გზად თვისი? არამედ იმარხნეს თუ სი-
ბრუანი შენინი. ყოვლითა გულითა ჩემითა
გამოიგიძიე შენ; ნე განმაშორებ მე მცნე-
ბათაგან შენთა. გულსა შინა ჩემსა დავი-
უარენ სიტუაციანი შენინი, რათო არა შეგ-
ცოდო შენ. კერთხეულ ხარ შენ, უფალო,
მასწავენ მე სიმართლენი შენინი. ბაგითა
ჩემითა მიუთხრენ ყოველი ხამართალი

პირისა შენისანი. გზასა წამებათა შენთასა განვიცხებოდე, ვითარცა ყოვლითა სიძღვიდრითა. მცნებათა შენთა გულს ვეტულე და განვიცადნე მე გზანი შენი. სიძრთლეთა შენთასა ვეტულიდე და არა დავიციწე მე სიტყვა შენი. მომავე მონასა შენსა, ცცხონდე და დაეიმირხნე სიტყვანი შენი. განანათლენ თვალი ჩემი და განვიცადნე საკირველებანი შეკულია შენისანი. მწირ ვარო მე ქუყანასა ზედა, ნუ დაფუარავ ჩემგან მცნებათა შენთა. სურვილ იქმნა სული ჩემი გულისტებად სამართლეთა შენთა ყოველსა ვამსა. შეპრისხენ შენ ამარტავანთა; წყველ არიან, რომელთა გარდააქციეს მცნებათგან შენთა. მოსპე ჩემგან უკუდრებად და შეურაცხებად, რამეთუ წამებანი შენი გამოიძიენ. და რამეთუ დასხედეს მთავარი, ჩემთვის ძერისა იტყოდეს, ხოლო მონად შენი ზრახვიდა სიძრთლეთა შენთა. და რამეთუ წამებანი შენი წერთა არიან ჩემდა და ზრახვი ჩემდა არიან სიძრთლენი შენი. მიეახდა სული ჩემი მოწახა; მაცხოვენ მე სიტყვისაუბრ შენისა გზანი ჩემი გოთხერნ შენ, და ისმნე ჩემი; მასწავენ მე სიძრთლენი შენი. გზად სიძრთლეთა შენთამ გულისხმიუავ მე, და ვიტყოდი მე საკირველებათა შენთა. მიერულა სულსა ჩემსა მოწყობითა; დამამეტიცე მე სიტყვითა შენთა. გზად სიცრულისათვის განმაშორე ჩემგან და შეკულითა შენთა შემიწალე მე გზად ჰემარიტებისამ ხათოვიყავ და სიძრთლენი შენი მე არა დავიციწენ. შევყავ წამებათა შენთა, უფალო, ნუ მარცხეულ მე გზასა მცნებათა შენთასა, ვრბითიდე, რაგმს განვირცე გული ჩემი. შეკულიურმავ მჲ, უფალო, გზასა სიძრთლეთა შენთასა, და გამოეიძიო იყი მარადის. გულისხმიუავ მე, და გამოვიძიო შეკული შენი და დავიძახო იყი ყოვლითა გულითა ჩემთა. მიძღოდე მე აღაგასა მცნებათა შენთასა, რამეთუ იყი მონდა მე მოღრიქე გული ჩემი წამებათა შენთა და ნუ ანგარებასა. მოაქციენ თვალი ჩემი, რათა არა ის-

ილონ ამაოებად, და გზასა შენსა მაცხოვენ მე. დაამტკიცე მონისა შენისა თანა სრტყეა შენი, რათა მეშინოდის მე შეწენანი მოსპე ჩემგან უკუდრებად იყი, რომელსაცა ეპტე მე, რამეთუ სამართლი შენი ტკბილ არიან. ესერა გულმან მითქა მცნებათა შენთა; სიძრთლეთა შენთა მაცხოვენ მე, და მოვედინ ჩემ ზედა წეადღინა შენი, უფალო, და მაცხოვარებას შენი სიტყვისაუბრ შენისა, და მოუგო მაცხოდრებელთა ჩემთა ვეხავ, და დაკიცე შეკული შენი მარადის, უკუნისამდე და უკუნითი უკუნისამდე, და ვიდოდე მე ფართოსა, რამეთუ მცნებანი შენი გამოვიძიენ. და ვიტყოდე წამებათა შენთა წინაშე მეფეთასა და არა მრცხუებოდა. და ვიტყრთიდ მცნებათა შენთა, რომელნიცა შევიყუარენ ფრიად. და ადგიპტენ ხელი ჩემი მცნებათა შენთა მიმართ, რომელნიცა შევიყუარენ, და ეზრახვედ სიძრთლეთა შენთა. მომახსენე სიტყუად შენ მონისა შენსა, რომლისა მოსაემყავ მე ამან ნუგეშინისმცა მე სიძრთლესა შინა ჩემსა, რამეთუ სიტყუამან შენმან მაცხოვნა მე ამარტავანი უშკულობელებეს ფრიად, ხოლო მე შეკულისა შენისაგან არა გარდავაქციე. მოვისხენენ სამართლი შენი საუკუნითგან, უფალო, და ნუგეშინისმცე მე ურგამან შემი პერა მე ცოდვილთამან, რომელთა დაუტვეს შეკული შენი. საგადობებელ იყენეს ჩემდა სამართლი შენი აღიილსა მას მწირისისა ჩემისასა. მოვისხენე დამე სახელი შენი, უფალო, და დაკიცე შეკული შენი. ესე მუჭო მე, რამეთუ სამართლი შენი გამოეიძიენ მე ნაწილი ჩემი ხარი შენ, უფალო, ვთქუ, რათა ვიძარხო შეკული შენი. ჰქლოცვედ პირსა შენსა ყოვლითა გულითა ჩემთა, შემიწალე მე სიტყვისაუბრ შენისა. განვისრახევედ გზათა შენთა და მოვაქციენ ფერხნი ჩემი წამებათა შენთა განვემზადე და არა შეკრწუნდი, რამეთუ

კიმიარხენ მე მცნებანი შენნი. საბეჭდი ცოლვილთანი მომექსნეს მე, და შეჯული შენი მე არა დაეციფირებუ შეადაბე აღვდგი აღსაბრებად შენდა განკითხებათაოფის ხიმართლისა შენისათა. შეცვალ მე ყოველთა მოშიშთა შენთა და რომელთა დაიცვნიან მცნებანი შენნი. წყალობოთა შენითა, უფალო, საესე არს ქუკანაა; ხიმართლენი შენი მასწავენ მე. სიტქმოებაი ჟყად მონისა შენისა თანა, უფალო, ხიტყვისაებრ შენისა. სიტქმოებაი და სწავლულებაი და მცნებირებამ მასწავე მე, რამეთუ მცნებანი შენი მრწმუნენ მე. პირებდ დამდაბლებად ჩემდამდე მე ცეცოდე, ამისთვის სიტყვად შენი ვიძარებ, ტებილ ხარ შენ, უფალო, და სიტქმოებითა შენითა მისწავენ მე სიმართლენი შენნი. განმრავლდა ჩემ ზედა სიცრუე ამპარტაგანთამ ხოლო მე ყოველთა გულითა ჩემთა გამოვიდინ მცნებანი შენნი. შეიყო ვითარცა სხე გული მათი, ხოლო მე შეჯულს შენს ყიტკულებეთიდ არს ჩემდა, რამეთუ დამამდაბლე მე, რათა ვისწავლნე მე სიმართლენი შენნი. კეთილ არს ჩემდა შეჯული პირისა შენისა უფროის ათასეულისა იქრობისა და ეცხლისა.

— ხელთა შენთა შემქმნეს მე და დამბადეს მე გულისხმიყავ მე, და ვისწავლნე მე მცნებანი შენნი. მოშიშნი შენნი მხედვიდენ მე და იხარტდენ, რამეთუ მე სიტქმათა შენთა ვესაუ გულისხმავა, უფალო, რამეთუ ხიმართლით არიან განკითხებანი შენნი, და ჰეშმარიტად დამამდაბლე მე, იყაინ წყალობად შენი ნუგუშინისცემელ ჩემდა, სიტყვისაებრ შენისა მონისა შენისა [მიმართ]. მოვიდენ ჩემ ზედა მისწავლებანი შენნი, და ცხხლინდე, რამეთუ შეჯული შენი არს ზრახება ჩემდა. პრცეცენდენდენ ამპარტაგანთა, რამეთუ სიცრუეით უშეჯულიებდეს ჩემდა მომართ; ხოლო მე ბულისა ვამცელი მცნებათა შენთა. მომაქცევდ მე მოშიშთა შენთა და რომელთა იცნიან წამებანი შენნი. იყაზ გული ჩემი უძირო სამართლთა შინა შენთა, რათა მრცეულნეს მე მოაკლდების მაცხოვე-

რებისა შენისა მიმართ სულხა წემსა, რამეთუ მე ხიტყვათა შენთა ვესავ მოაკლდეს თუ აღნი ჩემინი სიტყვათა მიმართ შენთა, მეტყვედ რაა ღდესმე ნუგეშინისმც მე? რამეთუ გაქმენი, ვითარცა თხიერი ნეცხებასა, ხოლო სიმართლენი შენნი მე არა დაკიციტენ. რაოდენმე არიან დღენი მონისა შენისანი? ანუ ღდესმე ჟო საშეველი ჩემი მდევართა ჩემთაგან? მითხერეს მე უშავდოთა ზრახება, არამედ არა იყო ვითარშელი შენი, უფალო ყოველი მცნებანი შენნი ჰეშმარიტებით არიან; უსამართლოდ მდევნიდეს, შემეწი მე წუთდა წარმტყმელდეს მე ქუკანასა ზედა, ხოლო მე არა დაუტევენ მცნებანი შენნი. წყალობითა შენითა მაცხოვენ მე, და დაგომარხნე წამებანი პირისა შენისანი. უაუნისამდე, უფალო, სიტყვათა შენი დააღრების ცათა შინა, და ნათესავითი ნათესავამდე ჰეშმარიტებად შენი; დააფუტნე ძუეუანად და პეისა ბრძანებასა შენსა ედის დღე, რამეთუ ყოველითურთ გმინებს შენ. არა იუმცა შეჯული შენი ზრახება იყო ჩემდა, მაშინევ სამარტა წარმტყმდი სიმდაბლესა შინა ჩემსა. უაუნისამდე არა დაციფიტენ მე სიმართლენი შენნი, რამეთუ ამას შინა მაცხოვენ მე. (ეს გ გზის ოქუან).

ხოლო მდედრებან უკუმიოს ეკლესიასა და მმართა.

დაკონტან კუერექსი: მშედობით უფლისა მიმართ ვიღოცორო.

გემსრეფთა: უფალო შეგუშიწყალენ.

დაკონტან: ზეცით გარდამო მშედობითა და ცხორცებისათვის ხელთა ჩემთაისა უფლისა მიმართ ვიღოცორო.

გემსრეფთა: უფალო შეგუშიწყალენ.

დაკონტან: მშედობისათვის ყოველისა სოფლისა, დამტკიცებისათვის წმიდათა პელესითა და ყოველთა ერთობისათვის, უფლისა მიმართ ვიღოცორო.

გემსრეფთა: უფალო შეგუშიწყალენ.

დაკონტან: წმიდისა ამის სახლისათვის და რომელი სარწმუნოებით და შიშითა ქრისტესითა შემავალ არიან ამას შინა,

ପ୍ରକାଶକ ମିଶନର ପ୍ରତିକାଳିତ.

ମେଲିଶେଷଗତକାରୀ ହେଉଥିଲା ଏହାପରିବାଳାଙ୍କିଣୀ.

ଫାଦାର୍ଜୁଣାବ: ଜୀବିକୁ ଶିଖିପୁରୀରୀଳା [ବାବ-
ଗୁଣୀ] ମନେକୁ ବନ୍ଧୁକିଲାଗୁଣୀ, କ୍ଷାମାଲନ୍ଧିବୀଳା ଏବଂ
ବାନ୍ଦୁଶ୍ଵରକିଲାଇଁ ଏବଂ କ୍ଷେତ୍ରକିଲାଇଁ ମନେକୁ ପରିପ୍ରକାଶିବା
ପରିପ୍ରକାଶିବା ମନୀରାତ୍ର ଅନ୍ତର୍ଗତ.

მეტსართობა უფლებამო გადამზადოვნ.

ଫୋକରନାମ: ମେରୁଗ୍ରୂପ୍ ଶ୍ରେଷ୍ଠକୁଣ୍ଡଲ୍‌ଟା ମୁ-
ହାତା ରୂ ମହାତା ରିକ୍ସନା, ଲୋହିଙ୍ଗପିଲା ରୂ ନେଟ୍ରୀଆର୍ଯ୍ୟପିଲା
ମାତିକେଟ୍‌ଜୁସ୍ ମିଳିମାର୍କ୍‌ଟ୍ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ

ମହିଳାରେଣ୍ଟ୍ କାନ୍ଦିଲାର୍ଜିଂ ପାରିପାରିଶୁଳକର୍ତ୍ତା

ଦୋଷକର୍ମିତା: ନାହାରା ଶୈଖରଙ୍ଗେ ଯୁଗେଲ୍ଲା
ଦୋଷକର୍ମିତା ଶୈଖରଙ୍ଗେ ଯୁଗେଲ୍ଲା
ଦୋଷକର୍ମିତା ଶୈଖରଙ୍ଗେ ଯୁଗେଲ୍ଲା

მეცნიერთა კულტურული მეცნიერება.

ଦ୍ୱାଦୟନିବା: ରାତରେ ଶୈଁଫିଲାରୁପ୍ରେସ୍‌ରୁ ଏକମ୍ବେ
ଶ୍ଵେତନୀ ମାତରିନେ ଅଳ୍ପପ୍ରାସା ହାତଲିବୀଶାଶ୍ଵା, ଶାଶ୍ଵା
ଗୁଡ଼ ଏବଂ ଏକ ଏକି ଶାଳମରିବାର ରୂ ଓ ଚାହୁଁବାରୁଗାଥାର
ଶ୍ଵେତନୀରେ ଉପରେବୀଶା ମିଳାରି ଗୋଟିଏକାତ.

ମେର୍ଦରୀରେତା: କାଳାଲୋକ ଉପର୍ଯ୍ୟନ୍ତରେ,

ଦ୍ୱାରାପାଇବା: ରାଜତା ନୀଳରିଫ୍ଲିଝ୍ବେ କ୍ଷୁଣ୍ଣି
ମାତ୍ରରେ ମୃଗ୍ଧଲ୍ଲାଙ୍କଣିତା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା

ମେରିସର୍ବତା: ଗନ୍ଧାଲୀ ଶାହଜହାନାମାନାନ୍.

ଦୂରାଜେଣ୍ଟ୍ସ୍ୟାର୍: ରାମା ପଶ୍ଚିମବ୍ରଦ୍ଧିନ୍ ଗୁଣିନ୍
କ୍ଷେତ୍ରରେ ଲୋକଙ୍କ ପାଇଁ ଯାହାରେ କିମ୍ବା କିମ୍ବା
କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା

ပေါ်ပန်းများ: ရွှေခြေမြို့၊ မြန်မာနိုင်ငံ

ଭୂଷାନନ୍ଦିଙ୍କ: ତାରତା ଲିଙ୍ଗଶ୍ଵରେ ଏହିବୀ
ମନୋଧୂପାଦ ଦୟାପିନ୍ଦାଲୁହୁକାଳେ ମାତ୍ର, ନେତ୍ରାନ୍ତିକା
ମିଳି ତା ଉତ୍ସର୍ଗଦୀର୍ଘ ଲାଭାବଳିକା କାମକୁଳିକା-
କା, ମୁଣ୍ଡାନୀକା ମିଥାରିତ ଅନୁଯାୟୀ।

ପ୍ରେସରିଟାଃ ଶାକାହାର ରୋଗାନ୍ତରୁକୁ

ଭୋଗବନ୍ଦୀଙ୍କ: ସେହାଙ୍କ ବ୍ୟକ୍ତିରେ ଯାତ୍ରାକାଳେ ପାଇଲା ଏହାଙ୍କ କାମକାଳୀଙ୍କ ପାଇଲା ଏହାଙ୍କ କାମକାଳୀଙ୍କ

Digitized by srujanika@gmail.com

დიაკონია: და ყოველთათვის, რომელიც
ითხოვს დმრთისაგან წარმობასა, უფლისა
მისართ ვილოვოს.

Digitized by srujanika@gmail.com

ଭୋଗନବାଦ: ଯୁଦ୍ଧରୂପରେ ଧରିତରିଲେ ଏହି
ଶ୍ରୀନନ୍ଦମାର ପ୍ରେସର୍‌ସାରିର ଦା କାଳେପାତ୍ରରେ
ମିଳିବ ଯେତେବେଳେ, ତାଙ୍କି ଉପରେଥିବା ଏହା ଶ୍ରୀନନ୍ଦମାର
ତାରିଖ ଦା ପ୍ରକାଶିତ ବ୍ୟେନର୍ଗର୍ଭର୍ଦ୍ଧାର ନୁହିବା କିମ୍ବା
ରାଜାର ଅନ୍ତର୍ଗତରେ ନୁହିବା ଶ୍ରୀନନ୍ଦମାରଙ୍କୁ.

მემსწერა: მოგუმადლე უფალი, უფალი
შეავიზავონ.

ପ୍ରକାଶକ: ବ୍ୟାଙ୍ଗନିକା ମିମିଳିଟି ପ୍ରକାଶନକୂଳ

କାହାରେ ପାଇଁ ଏହାରେ କାହାରେ ପାଇଁ

მდგრადი მარკეტინგის ეფექტურობა

ბმაღლებათ: რამეთუ შენ ხარ განმანა-

და შენდა დიდებასა შევსწორავთ მამისა
და მისა და წმიდისა სულისა, აწდა და
მარადის და უკუნითიუკუნისამდე.

კრისტონი: აშენ

შემძღვმად ამისა ქადაგი იწყონ:

შენი ვარ, ჩაცხოვნე მე, რამეთუ სი-
მართლენი შენი გამოიძიენ მე, მელო-
დეს მე ცოდეილი წარწყმდად, რამეთუ
წამებანი შენი გულისხმავენ. ყოვლისა
დასასრულისა ვიხილო ოხვანი; ფართი
არს მცნება შენი ფრიად. რაბამად შე-
ვეუფარე შჯული შენი, უფალო, ყოველ-
სა დღესა წერთა არს ჩემდა უფროის
მტერთა ჩემთასა მუცნიერმქავ მე მცნე-
ბათა შენთა, რამეთუ უკუნისამდე ჩემის
არიან. უფროის ყოველთა ჩასწავლელთა
ჩემთასა გულისხმავეა, რამეთუ წამება-
ნი შენი წერთა არიან ჩემდა. უფროის
მოცემებულთასა გულისხმავეა, რამეთუ
მცნებანი შენი გამოიძიენ, ყოველისაგან
განისა უკეთურისა დავაკუნენ ფრენი ჩემ-
ნი, რათა ვიმარხნე მე სიტყვანი შენი.
სამართლთა შენთაგან არ გარდავაქვიყ,
რამეთუ შენ შჯულიერ მყავ მე. რაბამ-
დ ტებილ არიან სასახა ჩემსა სიტყვანი
შენი, უფროის თაველისა პირსა ჩემსა! მც-
ნებათა შენთაგან გულისხმავეა; ამისთ-
ვის მოვიძელე ყოველი გზაა სიცრუვისამ.
სანთელ არს ფერთა ჩემთა შჯული შენი
და ნათელ აღიგთა ჩემთა ვეზეც და
დაგამტეიცა რათა დავიცენ მე განკითხ-
ვანი სიმართლისა შენისანი. დაწმებადლი
ფრიად, უფალო, მაცხოვნე მე სიტყვისაგრძ
შენისა. ნებისითი პირისა ჩემთასა სათო-
ვავ უფალო, და სამართლისა შენი მას-
წავენ მე. სული ჩემი ხელთა შენთა შინა
არს მარადის და შჯული შენი მე არა
დავიკიწყვე, დამირწყვს მე ცოდვილთა მახე
და მცნებათა შენთაგან მე არა შევსცეთ.
დაყიდვილრენ წამებანი შენი უკუნისამდე
რამეთუ სიხარულ არიან გულისა ჩემთა.
მოვდრიე გული ჩემი ყოფად სამართლ-
თა შენთა უკუნისამდე, მერმისა მისთვის

შოთაგებელისა. უშჯულონი მოვიძელენ,
ხოლო შჯული შენი უკუნისამდე შემწე-
და ხელისაღმისრობრე ჩემი ხარი შენ,
მე სიტყვათა შენთა ვესაც. მისდერეით
ჩემგან, უკუეთურისო, და გამოიძინე მცნე-
ბანი დმრთისა ჩემთან. შემეწიე მე და
ნუ მარცხეუნ მე სახოდისაგან ჩემთა.
შემეწიე მე, და კცხოვნდე და ვიწუროდე
სიმართლეთა შენთა კუკელსა ეამსა.
შეურაცხევენ ყოველნი, რომელი განდგეს
სამართლთაგან შენთა, რამეთუ სიცრუ-
ვით იყენეს სრახვანი მათნი. გარდმა-
ვალდე შევტრაცხენ ყოველნი ცოდვილნი
ჰუკვანისანი. ამისთვის შევიუპარენ წამე-
ბანი შენინი. განმშეუალენ შიშითა შენითა
ხოლცი ჩემინი. რამეთუ საშჯულთა შენ-
თაგან შემეშინა. ვყავ განკითხვად და სი-
მართლე ნუ მიმცემ მე მავნებელთა ჩემთა.
შემიწენარე მონაა შენი ექითილსა შინა და
ნუ ცილსა შემწამებენ მე ამბარტავანნი.
მოაქლდა თუაღმა ჩემთა მაცხოვარებისა
მიმართ შენისა და სიტყვათა მათ სიმარ-
თლისა შენისათა ყავ მონისა შენისა თანა
წყალობისაგრძ შენისა და სიმართლენი
შენი მასწავენ მე. მონაა შენი ვარ; მეც-
ნიერმჟავ მე და გულისხმავებენ წამებანი
შენი. ეანი არს მსახურებად უფლისა, რა-
მეთუ განაქარვეს შჯული შენი. ამისთ-
ვის შევიუპარენ მცნებანი შენი, უფროის
ოქროისა და ანთრაქისა; ამისთვის ყოველ-
თა მიმართ მცნებათა შენთა წარჭმართუ
და ყოველი გზაა სიცრუვისა მოვიძელე-
საცემორე არიან წამებანი შენი, ამისთ-
ვის გამოიძინა ესენი სულმან ჩემმან.
განცხადება სიტყვათა მათ შენთა გა-
ნანთლებს და გონიერებულს ჩივილთა.
პირი ჩემი აღვადე და მოვიდე სული, რა-
მეთუ მცნებათა შენთა მსუროდა.

მოიხილე ჩემ ზედა და შემიწალე მე
სამართლთასუების მოვიუპარეთა სახელისა
შენისათა. სელვანი ჩემინი წარჭმართენ სი-
ტყვათაგრძ შენთა, და ნუ მეუფლებინ მე
ყოველი უშჯულოებად. მისსენ მე ცი-

ଇବୁ ଗୁଣତାର୍ଥପ୍ରଦା କେରାହୁଲୁଙ୍କନ ବେଶ୍ଟାରୀରିଂଡନିଲାଇ,
ପିଲୁଙ୍କ ବୈମିଶର୍ଯ୍ୟତଃ

კურთხეულ სარ შენ, უფალი, მასწავენ
მე სიმართლენი შენნი.

კრებულმან წმინდათამან პოვა წყარო
ცხორებისა და ქარი სამოთხისა. მომზღვდ-
ლე მეცა სახიერ, ჟოვნად გზა იღი სინაუ-
ლისა, მე ვარ ცხოვერი იღი წარწმეტებუ-
ლი, მომიძიე მაცხოვარ და შემიწყალე მე.

**კურთხეულ ხარ შენ, უფალო, მასწავენ
მე სიმართლები შენი.**

მომელთა გზას იგი იწროი და ხაჭირო
კლეს სოფელისა შინა, რომელთა ჯვარი ჩემი,
ეითარცა უდგელი იტერტეტ, და შემომიდ-
ექით სარწმუნოებით, მოვედით და მითვეთ
რაი იგი განვიჩხადე თქენ, სამკაულინი
და გურიგურინი, ზეცისანი დაუკნობელი.

**კურთხეულ ხარ შენ, უფალო, მასწავენ
მე სიმართლები შენი.**

განუსუენე, ქრისტე ღმერთი, მონათა
შენითა მიცუალებულთა, და დააწესე იგი-
ნი სამოთხესა, ხადა იგი არიან კრებულინი
წმიდათანი, უფალო, და მართალი ბრწ-
ინენე კითარცა მნათობინ, რომელი შევე-
დრენ, შეიწყალენ, შენ სახიერ, და აღხოვენ
პრალინი მათნი.

**დიდებათ მამასა და ქესა და წმიდასა
სულისა**

სამბრწინეოალებასა ერთობლოთებისასა
პართლმადიდებლობით უგალობდეთ და
ვიტოლდეთ: წმიდა ხარ მამათ, და ძეო და
სულო წმიდათ, დაგვიცევენ ჩუენ, რომელი
სარწმუნოებით გმირნებთ შენ და საუცხ-
სისა მის ცეცხლისაგან გვისხნენ.

აწდა და მარადის და უკუნითი უპშ-
ნისამდე, ამენ.

გიხაროდენ, ქალწულო წმიდათ, რომელ-
მან შევ ღმერთი ხორცითა, ცხორებად ნა-
თესავისა კაცთავისა, და ბუნებამან პოვა
შენ მიერ გამოსხინა; მეოხებითა შენითა,
წარმიძელე ჩუენ სამოთხედ, ღმრთისმშო-
ბელო, მარადის კურთხეულო.

**დიაკონიან კურევსი მშეიღობით
უფლისა მიმართ კილოცოთ.**

მემსრეთა: უფალო შეშიწყალენ.

დიაკონიან: ზეცოთგარდამო მშეიღობი-
სა და ცხორებისათვის სულთა ჩუენთავისა,
უფლისა მიმართ კილოცოთ.

მემსრეთა: უფალო შეშიწყალენ.

დიაკონიან: მშეიღობისათვის ჭოვლისა

სოფელისა, დამტეიცებისათვის წმიდათ
კლესისათ და კუველთა ერთობისათვის,
უფლისა მიმართ კილოცოთ.

მემსრეთა: უფალო შეშიწყალენ.

დიაკონიან: წმიდისა ამს სახლისათვის
და რომელინი სარწმუნოებით და შიშითა
ქრისტესითა შემავალ არიან ამას შინა,
უფლისა მიმართ კილოცოთ.

მემსრეთა: უფალო შეგუიწყალენ.

დიაკონიან: მონისა ღმრთისა [სახელით]
ლხინებისა, განსუენებისა და ნეტარებისა
და ხენებისა მისისათვის, უფლისა მიმართ
კილოცოთ.

მემსრეთა: უფალო შეგუიწყალენ.

დიაკონიან: რავთა შეენდენენ ცოდვანი
მისინ ნებისითი და უნებლივეთი და რამ-
თა ღირს იქმნეს სასუუკელებლა ცათასა,
უფლისა მიმართ კილოცოთ.

მემსრეთა: უფალო შეგუიწყალენ.

დიაკონიან: მერმეცა სარწმუნოე-
ბით დაინებულთათვის წმიდასა ამის
მონასტერისა შინა, მამათა და ძმათა
ჩუენთა, რომელთათვის ლოცვათ ამათ
ჭყოფეთ, რაითა მიყერენენ ყოველინი ცორ-
მანი, საცნაური და უცნაური, ნებისითი
და უნებლივეთი, ლხინებისა, და გან-
სუენებისა, და ნეტარებისა, და ხენებისა
მათისათვის, და რაითა ღირსუენეს უფალ-
მან სასუუკელებლა მისსა, შეებად საუკუ-
ნოდ, კოტევთ ყოველთა კვერცხით.

მემსრეთა: უფალო შეგუიწყალენ.

მედლებან აბადებაა: რამეოუ
მოწყალე და კაცთმოუუარე ღმერთ ხარ
შენ, ღმერთი ჩუენი, და შენდა დიდებასა
აღვავლენთ, მამისა და ძისა და წმიდასა
სულისა, აწდა და მარადის და შეუნითოუ-
კუნისამდე.

კრმან: ამენ.

მედლებან: მშეიღობამ ჭოვლითა.

კრმან: სულისა შენისა თანა.

დიაკონიან: თავნი ჩუენი უფალსა მოუ-
დრიკეთ.

მედლებან ლოცუამ ესე: მეუცეო, ყოვ-

ლისა მპურობელო, ღმერთი მამათა ჩუენ-
თა და უფალო წყალობათაო, ნათესავისა
შეუდავისა და მოკუდავისაო, და ყოვლი-

სა განგებისა კაცობრიელისა შემოქმედო, შეერთებულისა და ქუალად დახსნადისაო, ცხონებისა და აღსასწულისა აქ ყოფისა და შენ მიცუალებისა, რომელი წელთა აღრაცხავ ცხოველთა და მკუდართასა, და ქამთა განაწევებ, შოთავეანებ ჯოჯოხეფთად და აღმოიყენებ, შექრავ უძლურებითა და განტერიობ ძალითა, რომელი აწ მჟოვთა ეთოლად განაგებ და მომავალთა უმჯობესად ადასრულებ, რომელი სიერილისა საწერტელითა მოწყვლულთა აღდგომისა სასიებითა ახარებ, შენ, მეუფეო ყოველთაო, ღმრთიო ყოვლისა პჰრობელო, მაცხოვარი წევნო, ხასიო ყოველთა იოდეთა ქეყანისათაო, ხახირი და კაცომიუარეთ, ისმინჯ წეუნ გლახაკთა მონათა შენთა და პირველდაძინებულთასა და სეულსა მონისა შენისასა [სახელით] აღიღისა ნათლისასა, ხავანებსა მართალთასა განუსევენ, და წეუნიცა აღსასწული, ქრისტენითით, უცოდევლად ინქან, ყოვლითა საქმითა ქეთოლითა.

ამაღლება: მაღლითა და წეალობითა და კაცომიუარებითა მხრილშობილისა ძისა შენისათა, რომლისა თანა კურთხულ ხარ, კოულად წმიდით, ხახირით და ცხოველსეილებით სეულით შენისურთ აწ და მარადის და უკუნითი უკუნისამდე.

ერმან: ამენ

განექებულმან წარდგომან ესჭ
რომელი მისცვალენ წევნებან საუკუნოდ ცხონებად, გვედრებით ქრისტე ღმერთი, მართალთა თანა განუსევენ და ცოდვათა შენიდიან მიანიჭებ მათ, კოარცა სახიერმან და ბერებით მოწყალებან ღმერთმან, რამეთუ შენ მხოლოდ ხარ უცოდეველ, ყოვლად ძლიერო.

ჰემარიტად ამაო არს ყოველივე ესე წარმავალი, და ცხორებაი ესე უმედორეს ამრიდილისა და ხისმრისა, რამეთუ ცუდად შეფოთბის ყოველივე მიწისაგანი, კოარცა თქვა წიგნმან. რამეთუ ოდეს ყოველი სიული შევიძინოთ მაშინ ხაულავივე დაფიშევიდროთ, სადა იტი ყოველნივე

ერთბამიად დაემკეიდრებიან, მუფენი, მდრდარნი და გლახაენი. მისთვისცა ქრისტე ღმერთო, ამიტე წარსულთა მიუწადებულთა განუსუენ, ვითარცა მოწყალებან და ბუნებით ხახიერმან ღმერთმან, რამეთუ შენ მხოლოდ ხარ უცოდეველი და ყოვლადდომავთ.

ღიღება მამასა და ძესა და წმიდასა სეულსა აწ და მარადის და უკუნითი უკუნისამდე, ამენ.

სიტყვისამებრ შენისა, ღედაო ჰეშმარიტისა ღმრთისაო, აპა, ესერა ყოველი თესლები გნატრით შენ, გვიალობთ და გვარდებით, მეოს გვეყავ, ცხორებად სეულთა წუენთათუის.

შეკულად მიწადე გვალობან.

მიწადე მე, ღმერთო, დიდითა წყალობითა შენითა და მრავლითა მოწყალებითა შენითა ახოცე უშჯულოებად ჩემი. უფრომს განმდანე მე უშჯულოებისა ჩემისაგან და ცოდვათა წემთაგან განმწმიდე მე, რამეთუ უშჯულოებად ჩემი მე უწყალა ცოდვას ჩემი წინაშე ჩემსა არს მარადის, შენ მხოლოდ შეგცოდე და ბოროტი შენ წინაშე ეყვ; რაოთა განამართოდე სიტყაოთაგან შენთა და სხდო შჯახა შენსა რამეთუ ესერა უშჯულოებათა შინა მოულგა და ცოდვათა შინა შშეა მე ღვედამან ჩემმან. რამეთუ ესერა ჰეშმარიტებად შეიუტე, უჩინონი და დაცარული სიბრძნისა შენისანი გამომიტცხადენ მე. მასხერო მე უსუპითა და განვწმიდნე მე, განმდანო მე და უფროსს თოვლისა განცსპეცეაქნე მასმინ მე გაღობად და ხიხარული, და იხარებდენ მუალნი დაზდაბლებული. გარემიაციუ პირი შენი ცოდვათა წემთაგან და კოეკლი უშჯულოებანი ჩემნი ახოცენ. გული წმიდა დაბადე ჩემ თანა, ღმერთი, და სეული წრეველი განმახლე გუამხსა ჩემსა. ნე განმაგდებ მე პირისა შენისაგან და სეულსა წმიდასა შენსა ნე მიმიღებ ჩემგან. მომეც მე ხიხარული მაცხოვარებისა შენისა და სეულთა მთავრილისათა

დამატებული მე ვასწავლნე უშკულოთა
გზანი შენი და უღმრთონი შენდა მოიქ-
ცენ. მისენი მე სისხლთაგანდმერთო, ღმერ-
თო, ცხორებისა ჩემისათ; იძარებდეს ენად
ჩემი სიმართლება შენსა უფალო, ბაგენი
ჩემი აღასუნე, და პირი ჩემი უთხრობდეს
ქებულებასა შენსა. რამეთუ უკუკოშმცა
გენება, მსხუერალი შეცატეტირა; არამედ
საქუერთხო არა გთხდეს. მსხუერალი
ღმრთისა არს სული შემუსრვილი, გული
შემუსრვილი და დამდაბლებული ღმერთ-
ხან არა შეკრცხოს. კეთილი უკავ, უფა-
ლო, ნებითა შენითა სიონსა და აღეშენენ
ზღუდენი იერუსალემისანი. მაშინ გთხდეს
მსხუერალი სიმართლისამ, შეხატირავი და
კოვდოდასა წუკველი; მაშინ შესწორენ
საქურთხეველსა შენსა ჟედა ზუარაენა.

გადობანი სულისანი

ଶ୍ରୀଲଙ୍କାନାଥାମୁଖୀ. ମୁଦ୍ରାକାରୀ
କମିଟି ର ରାଜ୍ୟର୍ପତି

განუსვენე უფალო სულისა მიცუალებულისა მონისა ამის შენისასა.

განუსურეთ უფალო სულსა მიტუალებულისა მონისა ამის შენისასა.

**საშუალისა მის ცოდნისასა განჩენეთქ-
ლად განაწევს სიკუდილი დამბადებულო,
ხოლო სარწმუნოებით განსრულოთ მიზეს
განცვენებისა და აღდგომის ცხოველისა.**

ପ୍ରକାଶକ

ବ୍ୟାକ୍ ଯେତେମନୀକା ଶ୍ରୀକିଂକରୀ ଦର୍ଶିପରିବାଲୁଗୁଡ଼ାର
ଶିଳ୍ପୀଙ୍କାରେ କ୍ଷୁମିତ୍ରାଳୀର ଚାରିବାଲ୍ଲେ ଓ ଉଥିନେ
ପରିଶ୍ରବ୍ଦିକି, ଶାରୀରକେନ୍ଦ୍ରିୟ ବାହ୍ୟଲ୍ଲାଙ୍କା ଶିରକା, ଅଳା,
କ୍ଷୁମିତ୍ରାଳୀ ଶାରୀରକେନ୍ଦ୍ରିୟ ଓ କ୍ଷୁମିତ୍ରାଳୀ ଶିରକୁ
ପରିଶ୍ରବ୍ଦିକି ଏବଂ

• 7 •

ବ୍ୟୋଦ୍ର୍ଵନ୍ଦରେ ବ୍ୟାକୁଲମ୍ବନ ଏମିତିବିଶ୍ଵାସ
ଲାଗ, ଅନ୍ତର୍ଭାବରୁଙ୍କଣ୍ଠ ଶେରି ରା ଶ୍ରୀଶ୍ଵର ଶ୍ରୀବିଜ୍ଞାନ
ପ୍ରକାଶକୁଳ ମିଶ୍ରଚନ୍ଦ୍ରମ୍ବଲୁ ଉପର୍ଯ୍ୟାନ ରା ଏହି
ମିଶ୍ର ପାତ୍ରମାର୍ଯ୍ୟାନ ଅନ୍ତର୍ଭାବ ମୃତ୍ୟୁରେବା.

Հանմլողից թանակ. մլուս քօրծ.

განუსუენდ, უფალო, სულსა მიცუალტ-
ბულისა მონისა ამის შენისასა.

ქუევანასა ზედა კაცნი სიკუდილსა და
ცოდნებასა და ემორნილნებს ურნებითა, ხოდო
შენ სახიერ უცოდეს ხარ და უკუდაგის-ის-
სენ მიცვალებული დაშეისაგან.

განუსუენე, უფალო, სულსა მიცუადუ-
ბულისა მონისა ამის შენისასა.

მორთისა ცხოველისა ხელთა შთაკრ-
ლომა საშინელ არს ცოდვათა შინა
მოწყვდართა(თების), ისხენ, სახიერო, სატან-
ჯველთაგან სასტიკო, მორწმუნენი წუქნ-
ან მიღებალებულინა.

ପ୍ରକାଶକ

५८

უზეშთავეს არს ყოველსა წესსა ბუნებათასა მობად შენი, ქალწულო, რამეთუ ღმერთი მხოლოდ საშისა დაიტიკ და გვაშევ წერ და დაადგერ ქალწულათ.

ରାଜ୍ୟାଧିକ ମେଲିମାଳା. ମେଲିମାଳାରେ ।

**ଶ୍ରୀକୃତ୍ୟ ଲମ୍ବରତ୍ନ କୁମାର, ଉତ୍ତାପଣୀ ଦାସ କୁମାର
ଓ କ୍ଷମିତା ମାଲଦାସଙ୍କା ପ୍ରେସ୍‌ରେ ପ୍ରକଳ୍ପିତ ଏବଂ
ନେବିଲ୍‌ସାର୍କର ଲମ୍ବରତ୍ନଙ୍କ ନାମରେ ଏହାରେବେ ସାରିଦ୍ଵିତ୍ଵବିନ୍ଦୁ-
ଦୀନ ବାଦମରତ୍ନଙ୍କ ମିତ ବିକାର୍ଯ୍ୟରେତ୍ତା.**

ଶାନ୍ତିକାଳେଣ୍ଡ୍, ରାଜାଲଙ୍ଘ, କୁରୁକ୍ଷା ମହାକାଳ

ბუღდისა მონისა ამის შენისასა.

სიცუდილისა მიურ დავისაჯენით ჩუქა, რათა არა უსახურებად ცოდვისა უკუდავად გუმბლაფრიბლეს ჩუქა, უკვერნეთ ქრისტესა რათა განუსვენოს მონათა თვისთა.

განუსუენგ, უფალო, სულსა მიცუალუ ბუღდისა მონისა ამის შენისასა.

ზეცათა შეებასა და განსეენებასა სადა იყი თხრა დღესასწაულთამ გიგალობს, ქრისტე ღმერთი, ამიერ მიცვალებული მონანი შენი დააწესენ.

დადგბა—

მიმოდაცყრის მწარედ და აღშერის უწალენოდ სიცუდილი და საფლავნი ნათესავთა და ყოველთა კეთილთა, ვაი, მე, სულო ჩემი, სადა არს აწ შმობელი და მანი.

აწ და—

ჰეშმარიტად დიდ არს და გამოუშედლებელ საიდუმლო შობისათ შენისა, ღმრთისმშობელი, ქალწულო, რომელისა ქუკანისანი ზეცისათა თანა ვადიდებთ.

გესმასა ზედა დადკონჩან კუერექსი:

კურმეცა და მარადის მშეოდობით, უფლისა მიმართ ეილოცკო

გესმერეთა: უფალო შეეტყალენ.

მლდელმან ლოცუამ ეს: ღმერთი დიდო და საკირველო, წმიდაო და კაცომიუსარეო, რომელმან ღირსმუენ ამასცა ემსა დგომად წინაშე დიდებისა შენისა, გალობად და ქებად საკირველებათა შენთა, გეილხინგ ჩუქა უძირსთა მონათა შენთა და მოპარდლე მასლი, რომელი შემუსრეველითა გელითა და გონგითა დაუნეველითა შესწირებ შენდა დიდების შეტყელებასა და მადლობასა, დიდებულთა მათ ნიკთათვის, რომელი პქმენ და იქმ ყოვლადვე ჩუქნიანა; მოიხეხენ უძლურებაა ჩუქი და ნუ წარმწემედ უშეკულოებათა შინა ჩუქნთა, არამედ დიდი წყალობათ ჰყან ჩუქნურდ და სიგლახაებისა ჩუქნისა თანა, რაითა ბნელსა ცოდვისასა განევრნეთ და დღესა შინა სიმართლისასა ვიდოდეთ, შევმოსოთ საჭურველო ნათლისათ და ყოველთაგან ღონეთა უკითხერისათა განევრნეთ. და ღირსკუენ სული მონათა შენთანი მშ-

ვიდობასა და განსუენებასა, რამეთუ არა მეუდართა ალგიარონ შენ, უფალო, არცა ურეველი შთამავალი ჯოჯოსხეთისანი კადნიერ იქმენ შეწირვად შენდა ქებისა, არამედ ჩუქა ცხოველი გლოცავთ, და გავედრებით, და საღინინებელთა ღოცვათა და და მსხუერპლთა შევსწირავთ შენდა მათოუის.

დიაკონმან: შეტყეწიენ, გაცხონენ, შეეგიწყალენ და დაგვიცვეკ ჩუქა, ღმერთი შენითა მაღლითა.

გემსრეთა: უფალო, შეეტყალენ.

დიაკონმან: კუკლადწმიდისა, უხრწელისა, უფროსად კურთხულისა, დიდებულისა და ყოველისა შენისა ღმრთისმშობელისა და მარადის ქალწულისა მარიამისა, და ყოველთა წმიდათა მომსხენებელთა თავისი თვისნი, და ურთიერთარს, და ყოველი ცხორებათ ჩუქნი ქრისტესა ღმერთისა ჩუქნსა შეკველოთ.

გემსრეთა: შენ, უფალო

მლდელმან ამაღლება: რამეთუ შენ ხარ ცხორებამ და განსუენებად შესუენებულთა მონათა შენთა, ქრისტე ღმერთი ჩუქნი, და შენდა დადგბასა შევსწირავთ, თანა დაუსაბამიოთ მამით და ყოველადწმიდით, სახიერით და ცხოველსკოცელით სულიოურთ, აწ და და მარადის და უძრითი უკუნისამდე.

ერმან: ამენ

დამითგანსა. მლისპირი.

ნათლითა შენითა საღმრთოოთა, დიდუბულო, სული, რომელითა აღიმშეთეს შენდამი სივარულით, განანათლენ, რათა გიცნან ღმერთი მხოლოდ განმათავისულებელი ცოდვათა მათთაგან.

განუსუენგ, უფალო, სულსა მიცუალუ ბუღდისა მონისა ამის შენისასა.

კურდარა მშელაცრობს ჯოჯოხეთი სულთა მიცვალებულთა, გარდასლევისათვის ცნებისა, რამეთუ ქრისტეს ღმრთისა სიკუდილითა და აღდგომითა საღმრთოოსა ცხორებისა თანა მკვიდრ იქმნებიან.

განუსუენგ, უფალო, სულსა მიცუალუ

ბულისა მონისა ამის შენისასა.

საშინევ არს საყდარი შენი, საზარელ განმეოდ შენი და თანა წარუეალ განკითხვად შენი, რომელთაგან იხსნენ, ქრისტე, მონანი შენი და ნუ შეურაცხ. მხსნელო, ბრალთა საწუთოიხათა.

დიდებამ.

შრარე არს განმხრწნელ საფლავი და საწარევლთა ხოფლისათა ყოველთა უშრეულებით განხრწნის, მოვედით ყოველი და შემთხვევაშენერთ და ესხილენერთ ხატის ჩერწნი განრუსილი და შეცვალებული.

აწ და—

რომელინი აღყიარებენ შენ სარწმუნოებით დედად დმრთისად, დაბალებულთა დფლორუალო, დაიცვენ, რომელინი მოგზებები მფარევულად დმრთისმობელო, კაცთა სიქადულო.

დადალგავსა. ძლისპირი.

ხოფლისა ზღვაის აღმრულ არს დედევთო ცოდვისათა და საშინევლად დამთქამს ჟე და მოვიცალები შენდა ნავთხაფულელისა და ესრედ გაფლადები განხრწნისაგან ასხენ მე კაცომილევარე.

განუსუნენ, უფალო, სულსა მიცუალუ ბულისა მონისა ამის შენისასა.

ნაბრძეოლინი ხოფლისანი და ტვრითი ცოდვათანი, აღუსუბექნ, ქრისტე, სარწმუნოებით შენდა მიცვალებულთა, რამეთუ შენ აქსიოდეს და შენდა მოიცვალნეს, შრალმიწალდე.

განუსუნენ, უფალო, სულსა მიცუალუ ბულისა მონისა ამის შენისასა.

რომელითა დაიმარხეს სარწმუნოებათ შენი და შენდა მოიცვალნეს, საწუთოხა ბრალინი ხახირებით შექრძევნ, მეუცეო, რამეთუ მიწანი ეარო, კოთარცა უწე.

დიდებამ.

რომარცა რად უკავილო, დაბჭინი ხიფეარული ჩერწნი მდლაცრმანი ხიქადილმან და ძალად ლოდმანი მწარემან შეიცეა, ესრეთ ცეკ არს ყოველი ხოფლისა ამის შევბაა და ხიხარული.

აწ და—

ქალწულო დედოფალი, რომელმან გვაშვე ღმერთი დაბალებულთა ხორცითა, დაცხერევენ დედლანი განხინებული გვლისიტევანი ჩემინი და მოც სულსა ჩემისა სიწმიდე ხათონო.

კურთხულარსა. ძლისპირი.

კრმათა მათ წმიდათა სახმიდი შეაცურია ანგელოზმან მაცხოვრისამან და ქალდეველინი შეწუნა ბრძანებამან ღმრთისამან და მძლაცრსა ასწავა გადობად: კურთხულო ხარ შენ, უფალო, ღმერთი მამათა წევნთათ.

განუსუნენ, უფალო, სულსა მიცუალუ ბულისა მონისა ამის შენისასა.

მოვედი გაფლისმაცემოთ შემდგომდ სიკუდილისა უწევალიერა სჯულისა და ლმობიცერად კოსხოთ ქრისტეს მხსნელისაგან, განუსევნე მიცვალებულთა სახეორ, რამეთუ პედმიტიფებ და არა სჯულდებულ ხარ.

განუსუნენ, უფალო, სულსა მიცუალუ ბულისა მონისა ამის შენისასა.

რომელინი იხიარენ ხორცისა და სისხლისა შენსა, მრავალ მოწყალე, დადებისაცა შენისა ზიარეულნ, დალათუ კოთარცა კაცთა ბრალეულთა შეცოდეს, არამედ განდგეს შენგან.

დიდებამ.

ნერწი ცხორებისა ჩენისა წინა ქეს განმაბრძნიბელად წევნდა, მანო და მომავალისა წარსულისაგან გულისხმევოფ, რამეთუ სიკუდილი და საფლავი ყოველსავე უნიონ ჰყოფს და დახსნის ცხორებისა წევნისა.

აწ და—

შეწერულისა ღმერთისა ვაკურთხევდეთ, მორწმუნენი, სარწმუნოებით თაყვანისესცემდეთ სამებასა ერთარსებასა და ესრეთ უდალადებდეთ: კურთხეულ ხარ შენ, უფალო, ღმერთი, მამათა წევნთათ.

კურთხულარსა ზედა დიაკონიან რეკექსი: შეკიდობით უფლისა მიმართ ვიღოცოთ.

მექსრეთა: უფალო, მეტუიწყალენ.

ଫୋକ୍ଷନମ୍ବାର: ଯେତେ ଗାର୍ଦାମେ ଶୁଣୁଣିଲାମେ
ତା ଓ ତେବେରୁଥିବାକଟଙ୍ଗୀରେ କ୍ଷେତ୍ରରେ ନିଜନାମେ
ପ୍ରମାଣିତ ହିମାରି କାଳାବ୍ଦୀରେ,

მეტსირებოა: ე შეადგინ, გ უკავშირდეთ.

ରାଜ୍ୟନିକୀଳ ପିଲାଗାନ୍ଧିକାରୀଙ୍କ ପ୍ରମୁଖଙ୍କୁ ବିଶେଷ ଉପରେ ଦେଇଲାଯାଇଛନ୍ତି ।

ମେଲିଶର୍ବାତା: ହୃଦୟାଳୁନ, ପାତାକାଳୀଙ୍କାଳୁନ.

დაგენტის: პარ მუოფთა ამათოვის და
წერძღვა შევდრებელთა, უფლისა მიმართ
კიდურულო

შემსრულებელი: უფლისძე, გვირგვინაძე.

ଫର୍ଦାକୁଣ୍ଡଳା: ରାପତା ଖମିନ୍ଦା ଗୋକୁଳଙ୍କୁ ତ୍ରେତୀଯାତ୍ରା ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣାବାବଦିନ, ଲାଦ ପ୍ରେରଣ ହ୍ୟାଲାମ୍‌ବାବ ଲାଦ ଲାଦ ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣାବ ପାମ୍ବିଳା ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣାବର୍ଜେତିଲାବା, ଉଚ୍ଛଵିଲିଳା ମିମିରିତ ପ୍ରେରଣାବର

ବ୍ୟକ୍ତିଗତରେ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ

ლიაკონის: მიხა წევნისათვის (სახ-
ელით), წალობისა და ლიზიგბისა, საუკუ-
ნოსა ცხორტისა და განსცენებისათვის,
უფლისა მიმართ ფალოცოთ

ଓজনসেবণা: **ৰামপুর, পঞ্চগন্ধীজুড়ি**

ଭାବୁକଣ୍ଠିମା: କାହିଁତା ଶ୍ଵେତଫୁଲର୍କୁ କୁଣ୍ଡଳିନୀ
ପ୍ରୋଫ୍ଫାର୍କ ମିଳିନ୍ଦ, ଶ୍ଵେତଫୁଲର୍କୁ ମିଳିବାରେ କୁଣ୍ଡଳିନୀ
ପ୍ରୋଫ୍ଫାର୍କ

ମେଲିଶେର୍ଯ୍ୟତା: ର୍କ୍ୟାଲ୍‌ଗ୍ରେନ୍, ର୍କ୍ୟାଲ୍‌ଗ୍ରେନ୍ ଫାଲ୍‌କ୍ରେନ୍.

ଭାବ୍ୟତମିଳ: ବେଳାରୁ ନ୍ୟୁନଦୀ ଯୋଗିଲିବାଗାନ୍ତ
କ୍ଷେତ୍ରରେ, ରତ୍ନକାଶ ଏବଂ ପିତ୍ତରାଜୁବାବା, ପ୍ରଫୁଲ୍ଲବା
ମିଥାରିତ ହୋଇଥିଲା

ବ୍ୟାପକର୍ତ୍ତା: ଶ୍ରୀମଦ୍, ରାଜନାୟିକାଙ୍କୁ

დიაკონია: და ყოველთათვის, რომელიც
ითხოვს დიაკონისაგან წყდობასა, უყდისა
შიძროთ უძლიერო.

ବୀରପ୍ରଦୀପ ପ୍ରକାଶନ, ଶେଖରପୁର୍ଣ୍ଣବିହାରୀନାଥ

ଲୋକମନ୍ୟାନ ଶେଖାର୍ଥୀଙ୍କ, ଗ୍ରାମେନ୍ଦ୍ରିୟ, ଶେଖାର୍ଥୀଙ୍କାଳେଖନ ଓ ଲାଭାନ୍ତରିକ ନିର୍ମାଣ, ଏମେରିଟା ନିର୍ମାଣ ମାଧ୍ୟମରେ,

ମେଘିଶ୍ଵରଙ୍କା, ପ୍ରଦୀପନାୟି, ପ୍ରଦୀପନାୟିଙ୍କାଳୀଙ୍କ

ឧបនគរណ៍ ឈាន់ ពាណិជ្ជកម្ម

მდგრადმანი ამაღლება: რამეთუ კურთხევა
და დიდებული არს კოვდოდმატიონის
და დიდად შეკნივრი სახელი შენი-
მისა და ძისა და წმიდისა სელისა აღ

და მარადის და უკუნითი უკუნისამდე
კრისტ ამენ.

აკუროხევდოთსა. ძლისპირი.

სახუმილით სამთა ყრმათა ცვარსა ასხურებდი და წყალთაგან დასწუები ეღიანეს კურთხნი, რამეთუ ნებაა შენი ქრისტე მსწრაფე აღიარებულე შენ გაკუროხევთ და აღიარებულებით უკუნისამდე.

განუსუენე, უფალო, სულსა მიცუალებულისა მონისა ამის შენისასა.

ცხორებასა განმეოფოს ჰეშმარიტად სიკუდილი და სასჯელად საშინელად წარადგინებს, რამეთუ საშინელ და თუალებუავ არს მსაჯელ, მას კვევილნე, რათა განტევნოს მიცვალებულია.

განუსუენე, უფალო, სულსა მიცუალებულისა მონისა ამის შენისასა.

დღე იგი დღე არს ტირილისა და გლოვისა და კაშა საცეც სიმწარითა და შემთა, რადგან იგი შეშევლინა და ქედარეკილი წარეგდეთ, ქრისტე ღმერთო, მოწალე კმიტ შესკენებულთა.

დიდება—

განუსუენებად მისმაღლე ქრისტე მონათა შენითა და უკუნებებასა სამოთხისასა დირსებენ, რომელი ქეყანასა ზედა სარწმუნოებით გმხახურებდეს და მიეც შენდობათ ცოდვათა.

ა— დ—

სამებასა წინადასა ღმერთისა ყოფელთანას მამისა ძისა თანა სულით წმიდითურთ ხარწმუნოებით მორწმუნენ თავებანისცემ და უფროისად აღგამაღლებო მას შენისამდე.

აღიარებდოთსა. ძლისპირი.

ღმერთი შეუძლებელი ხილვად კაცოან, რომელია გუნდი ანგელოზთანი კერძისებენ, ჭალწელო, გამოიწინდა შენ მიურ კაცოა ხიტებად ხერციელებული, რომელია ვაკერთხევი უხეირცოთა თანა და მერ დღეს გაღლიბით გაღიღებოთ.

განუსუენე, უფალო, სულსა მიცუალებულისა მონისა ამის შენისასა.

ქრისტე ღმერთო, კოთარცა უწყებული უფალურებამ ბუნებისა ჩიუნისა, შეუნდებენ მონათა შენითა მიცვალებულთა შეცოდვა ბანი მათი და სასხლოსა შენისა კარი განუსუენე მათ და უფალურებამ ხაუკუნო მდიდარი დაუმექანიზრე.

განუსუენე, უფალო, სულსა მიცუალებულისა მონისა ამის შენისასა.

პო, კოთარი განკითხება და მსაჯული მოგვევის ძმანო, ეპა რაბაში შიში და ძრწილა, რომელია შინა ნივთი ესე დაღნენ და დამუკლდენ, ას მოვალით, შეუკრძგო ქრისტესა და ეხმობდეთ, განუსუენე კოვალებად ძღვიერო სულთა მორწმუნეთა შენთასა.

დიდება—

კოთარცა ხარ უფსერული სახიერებისა, ქრისტე, განუსუენე მიცვალებულთა და დააწესენ რეულთა შენითა თანა და ბრალთა და ცოდვათა მათთა ნუ მიხედავ, რათა მარადის იხარებდენ და გადაღებდნენ შენ.

ა— დ—

კომიბიერად გავეღრებოთ წმიდათ დედუფალო, რომელმან გეოშევ ქრისტე მეუფე, სულსა ამას, რომელი მიცუალა ხრწილთა ხირცოთაგან, ხელი აღუძეარ და ღმერთსა დააგე კედრებითა შენითა, და დორსევი სასულუველისა.

და მეუსუელად იბაკომ, სმია დ გაერდი

წმიდათა თანა განუსუენე, ქრისტე სულსა მონისა შენისასა, ხადა იგი არა არს ჭირი, მწეხარებამ, არა ურკაა, არცა სულთმა, არამედ სიხარული და ცხორებამ იგი დაუსრულებელი.

იკოხი:

შენ მხოლოდ ხარ უკუდავი, ყოვლად ძღვიერო, რომელმან ეპა შეკმიტ და დაბადე კაცი, ხოლო კაცი ქვეყანით დავიბადენით, და კუალად მუნეე ქუეყნად

და მიწად მიეკუცეთ ჩუქნ, ვითარცა იგი თქუ შემოქმედმან ჩემმან და მიძრძნე, ვითარმედ: „მიწა ხარ და მიწადვე მიიქცე“, სადა იგი მიეკუცეთ ყოველი მოქადანი, კინაიცა დაფლვისა წუენისა გოდებასა ვა-გოდებოთ და გალობით ვდაღდაღებოთ და ვი-ტაით საღმრთოსა ამას გალობისა: აღ-დუა

დიდებამ მამასა და ძესა და წმიდასა სულსა აწ და მარადის და უკუნითი ზა-ნისამდე ამე.

შენ ხარ ზღუდე წუენი და ნავსაყვადებლი, და მეოხი, კეთილდადშემწყნარექცელი მისსა მიმართ, რომელი შევ შენ ღმრთისმიმიქ-ლო უსტლოო, მორწმუნეთა ცხორებაო.

განვესტულმან: წმიდაო ღმერთი, წმი-დაო ძლიერო, წმიდაო ჟაჟადაო შემოწუ-ლენ წუენ (გ ზის).

დიდება მამასა და ძესა და წმიდასა სულსა, აწ და მარადის და უკუნითი ჟა-ნისამდე. ამინ.

ჭოვლადწმიდაო სამებაო, შეგვიწყალენ წუენ, უფალო გვისხენ და გვიდსინ ცოდ-ვათა წუენისაგან, შეუშეო, შევინდენ უს-ჯულობანი წუენნი, წმიდაო, მოიხილე და განკურნენ უდლურებანი წუენნი, ხახელისა შენისათვის.

ზუალო შეგვიწყალენ (გ ზის). დიდება, აწ და.

მამაო წუენო, რომელი ხარ ცათა შინა, წმიდა იყაენ სახელი შენი, მოვედინ სულ-ევა შენი, იყაენ ნება შენი, ვითარცა ცათა შინა, კარუცა ქუვანისა წულა, პური წუენი არსობისა მომეც წუენ დღეს და მომიტე-ვენ წუენ თანანადებნი წუენნი, ვითარცა წუენ მიუტევებოთ თანამდებოთა მათ წუენთა, და ნე შემიყვანებ წუენ განსაცდელისა, არ-ამედ მისხენენ წუენ ბოროტისაგან.

მღღელმან აბადლება: რამეოუ შენი არს სულება ძალი და დაღებაა, მამისა და ძისა და წმიდისა სულისა, აწ და მარადის და უკუნითი უკუნისამდე.

გვალობებმან: ამენ

გიწყალენ წუენ, უფალო, შემიწყალენ წუენ, რამეოუ კოვლისაუე ხიღუსის მიცვ-მისიაგან ულოონ ვართ, გარნა, ამას კედრ-ვ-

ბასა შენ, მეუფისა სახიერისა, ცოდვისა-ენ შეესწირავთ. მიწყალენ წუენ, უფალო, შეგურიწყალენ წუენ.

დიდებამ

უფალო, შემიწყალენ წუენ, რამეოუ შენ გესავთ, ნე განმირისხდები წუენ ფრიად და ნუცა მისხენებ უშველოებათა წუენთა, არამედ მოიხილე წუენზედა წყალობით, ვითარცა ხახიერ ხარ, და გვისხენ წუენ სამართლად რისხეისაგან შენისა, რამეოუ შენ ხარ ღმერთი წუენი და წუენ ვართ ერნი შენი, კოველნივე ქმნელი ხელთა შენითან ვართ და სახელი შენი წოდებულ არს წუენზედა და შეგურიწყალენ წუენ.

აწება

მოწყალებისა ეარი განგვილეთ კურთხე-ულო ღმრთისმობელი, რაითა, რომელი ესე შენ გესავთ, არა დავეცნეთ, არამედ განვერნეთ წინააღმდეგომთა მტერთაგან, რამეოუ შენ ხარ ცხორებად ნათესავისა ქრისტიანთავათ.

დიაკონმან კავერები ესე: შეგვიწყალენ წუენ, ღმერთი, ღიღითა წყალობითა შენითა, კაცომერეარქ გვეკვდრებით შენ, ისმინე და შეგვიწყალენ წუენ.

მემსრეთა: უფალო შეგვიწყალენ გ ზის

დიაკონმან: გერმეცა გვევდრებით ღმრთივდაცულისა ერისა წუენისა და მეუფებისა მისისათვის.

მემსრეთა: უფალო შეგვიწყალენ გ ზის

დიაკონმან: გერმეცა გვეკვდრებით უწ-მიდესისა და უნებარესისა, ყოვლისა საქა-როვლისისა კათოლიკოს-პატრიარქისა, მცხეთა-თბილისის მთავარებისეკოპოსისა და ბეჭედისისა და ცხეუმ-აცხაზეთის მიტ-როპლიტისა, დიდისა მეუფისა, მამისა წუენისა [აქა მოისხენოს მდღელომობე-უარი იყო, რომლისა სამწყობესაგანცა იყოს] და კოველთა მიერ ძმათა წუენთათვის.

მემსრეთა: უფალო შეგვიწყალენ გ ზის

დიაკონმან: მოხსენებისათვის და გან-სუენებისა პირველდამინებულთა მამათა და ნათესავთა და ძმათა წუენთა, რომელი წმიდასა ამას კელებისა შემოუღრებულ

არიან, ვთქვათ კოველთა ვედრებით.

მექსიკა: უფალო შეგზიტალენ გ გზის

დაბოლობა: მარადის მოხსენიებულისა მონისა ღმრთისა [სახელი] ლაბინებისა და განსუენებისა და ნეტარებისა და სხენებისა მისისათვის, რათა შეენდენს უფელი ცოდები მისი ნებითი და უნდღებითი, და ლირსყოს უფალმან სასუფელსა ცათასა, ვთქვათ კოველთა ვედრებით.

მექსიკა: უფალო შეგზიტალენ გ გზის

მღვეღმან ამაღლება: რამეორუ

მოწევადე და კაცომიუფარე ღმერთი ხარ შენ, ღმერთ ჩუქო და შენდა ღიდებასა შეეწირავთ მამისა და ძისა და წმინდისა სულისა, აწ და მარადის და უპზითი მამისამდე

ერმა: ამენ

მღვეღმან: მშეიღობად კოველთა

ერმა: სულისა შენისა თანა

დაბოლობა: თავი ჩუქნი უფალსა მოუდრიენო

ერმა: შენ უფალო

მღვეღმან ღოცეა ეს: უფალო ღმერთ ჩუქნი, რომელმან მოღრიენ ცანი და კარდიმისედ ცხორებად ქაცთა ნათესავისა, მოსხეღენ მონათა შენთა, რამეორუ შენდა კაცმოყვარისა მსაჯულისა მოუდრენიან თავნი, და ქედნი მათნა დაუმზადებიან, და შენსა ეძებენ წეალობასა და შენიურსა ითხოვნენ ცხორებასა, რათა დაიცუნე, ჭამსა ამას, მწუხარსა ამას და გიმესა მოწევნულსა, ყოვლისაგან საქმისა წინააღმდეგომისა, გულისისიტექათაგან მითოდა და მოიხსენე პორეგლდამინებული მამანი და ძმანი ჩუქნი, და სული მონისა შენისა [სახელი] სავანეთა მართალთასა, წიაღით შინა აბრაამი მიმათმთავრისახა დამკეიდრე და ჩუქნიცა აღსასრული ქრისტიანობით და უცოდეველად ინგებ, კოველთა საქმითა და სიტყვითა ქოთილოთა.

მღვეღმან ამაღლება: მაღლითა და წეალობითა და კაცმოყვარებითა მხროდ მობილისა ძისა შენისათა, რომ

ლისათანა კურთხეულ ხარ, კოველთა მიდით, სახიერით და ცხოველსმყოფელით სულით შენითურ, აწ და მარადის და უკუნითი უკუნისამდე

ერმა: ამენ

მისა შემზღომად დადგან საცეცური საშუალ ჰადებისისა კოველი მოვიდოდენ ღრურით და მოიდრებდენ შესლა გ გზის მიცებულებულისათვის, და საკუმეველსა დაასმიდენ, და მოიღონ შესანდობელი მაღლივათ.

ხოლო ოდეს განასრულონ თქვას დაბოლობა: მშეიღობით წარვიდეთ.

ერმა: სახელითა უფალისათა, უფალო, გვაკურთხენ

მღვეღმან ღოცეა: ღმერთო მიწუალენ ჩუქნ და მაკურთხენ ჩუქნ, გამოაჩინე პირი შენი ჩუქნსედა და ზეცისა სასუფელსა ღირსმუშენ ჩუქნ.

ერმა: ამენ.

მღვეღმან: ღიღებად შენდა, ქრისტე ღმერთო, ჩუქნო, ღიღებად შენდა სახოო წესენ კოველთაო.

ერმა: ღიღებად მამასა და ძესა და წმიდას სულისა, აწ და მარადის და უკუნითი უკუნისამდე, ამნ. უფალო, შეგვიტყალენ, უფალო, შეგვიტყალენ, უფალო, შეგვიტყალენ, მუკუთეო, გვაკურთხენ.

მღვეღმან ჯვარი დასახოს ერსა და თქვას:

ნერნთან არს ქრისტე ღმერთი ჩუქნი, უოვლადე აწ და მარადის და უკუნითი უკუნისამდე.

ერმა: ამენ.

და წარვიდენ კაცად-კაცად სახედ თუისად.

წმიდა მავა ვახტანგ ბორბასალი

„ერანი მეუკე ღმერთს უყვარდა,
ცილან ჩაშოესმა რევა,
იალბუზზე უეხი შედგა,
დიდმა მთებმა იწყეს დრეპა.“
ხალხური

ჟე, მეფეო, მადლი ღმერთსა –
შენდა მოძევლინებულსა,
„იალბუზის გმირსა“, მხნესა,
ტყილის დამაარსებულსა –
სამების მადიდებულსა,
ტაძართა აღმშენებულსა.

იეერიის ხელმწიფესა,
მირდატ და საგდუხტის ძესა,
სახით უშეენირეესსა,
საროსაო, ტანით ბრგესა –
ნებროთეებრ უძლეველსა,
მართლმადიდებლიტის მცველსა.

კაი უმასა, ამირბარსა,
ქრისტეს უებრო მხედარსა,
„ჭითა ღომით კანჯარსა“,
ესრეთ სწოდა მერისა სპასა –
მინდობილსა ღვთისა ძალსა,
მდლეველსა გოლიათთასა.

მეუკესა გვირგვინოსანსა,
ტომითა ხოსროიანსა,
ბრძენსა, ქველსა, ყრმა-მხცოვანსა,
ჯოშარდსა, ლომიტულოვანსა –
ოქრომშეზარადიანსა,
„მგელ-ღომ“ გამოსახულთასა.

შეკურვილსა ბედაურსა
ალიდებდა მხართა ზედა,
მცხოვიდგანო აღვიდოდა,
არმაზისა ციხეზედა –
ფერხით ირემს ეწვედა,
რქითაით შეიპუროდა.

ქრისტესათვისა იწამა,
ღილი მეუკე-სარდალია,
ომიტში უძლეველია,
ქართველთა გორგასალია.
მოუკოვა ეკლესიას
სრული ავტოკეფალია.

მეუკე-მეუკეს, გმირთა-გმირსა,
მდაბალსაო, ღვთისმიშისა,
ვინძეთ მონაცოფილმა
ლახვარი სცა ღალატითა.
უჯარმასა აღესრულა
წმიდა ვახტანგ გორგასალი,
„ღომით იგი ღომთაო,
გოლიათ-გოლიათთაო.“
დაკრძალესო მცხეთასაო,
სეუტიცხოვლის ტაძარსაო,
საღ მეუკეთა სამარხოა,
დიდთა ბაგრატოვანთაო.
გარდაცელების წინაო,
მეუკე-მთავარსარდალმაო,
თავის შთამომავალთაო,
ანდერძად დაუბარაო;
მივდივარ ჩემ ღმერთთანაო,
გმაღლობ მისსა სახელსაო,
გამცნებთაო ყოველთაო,
მტკიცედ ღვეჭით რწმენასაო,
ეძიებდით ხიკვდილსაო
ქრისტეს სახელისთვისაო,
„რათა წარუგალიათ
დიდება მოიგოთაო.“

04 მარტი 2018 25 წლისთავი



13 ივნისს, ხვერიცხოვდობას, სამთავროს დედათა მონასტერში საზეიმოდ აღინიშნა მონასტერის წინამძღვრის, დედა ქეთევანის, იღუმენიად კურთხევის 25 წლისთავი.

საიუბილეო თარიღთან დაკავშირებით, წირვა აღასრულდა მონასტერის მდედვლმ-სახერმა, დეკანოზმა მირიანმა (აღიბე-გაშეოდი). წირვის შემდეგ მამა მირიანმა იღუმენია ქეთევანისათვის პარაკლისი გადაიხადა დირსი მამა გაბრიელის, აღმ-სარებელისა და საღოთხის, ლუსკუმასთან. ლოცვის შემდეგ მონასტერის დედები, სხ-ვადასხვა დედათა მონასტერებიდან სტუმ-რად მოსული წინამძღვრები და იღუმენ-იები საზეიმო ტრამეზს დაესწრნენ.

მოგვიანებით იღუმენია ქეთევანი, მონასტერის დედები და სტუმრები საპატიოარ-ქოში, უწმიდესისა და უნეტარესის, იღია II-ის მიერ აღვლენილ საღამოს ლოცვას დაესწრნენ.



იღუმენია ქეთევანი სხეადასხვა მონასტერის წინამძღვრებთან
და იღუმენიებთან ერთად

სემიზუმინია იოანა (სიხარულიძე) † 1939-2015)

9 აგვისტოს, სქემიდუმშნია იოანას გარდაცვალების წლისთავის აღსანიშნავად, სამთავროს დედათა მონასტერში წირვა აღავლინა და პანაშეიღი გადაიხადა გარდაცვალის გამზა, დეკანოზმა რევაზ სიხარულიძემ.

დედა ოთანა დაიბადა 1939 წლის 13 თებერვალს. მიხო ოჯახი, საბჭოური გარემოსათვის გამორჩეულ, ეკლესიურ ცხოვრების ეწეოდა. ერთხაში მას ჟყავდა მუსლინე და ქვესი შეიღია. ორმოცდა წლის მანძილზე იგი ღირსი მამა გაბრიელის სულიერი შეიღი და მეგობარი იქნ და მოძღვარს არ განეწორებოდა. თავის მოგონებებში წერს: „რომელ ეკლესიაშიც წავიდოდა მამა გაბრიელი, მრევლიც თან მიუკვებოდით: ორშაბათს დიღუბის ტაძარში დადიოდა, სამშაბათს – სამებაში, ოთხშაბათს – ქაშვეთში, ხუთშაბათს – მთაწმინდაში, მამა დაეითის გალესიაში, პარასკევები – წმიდა ალექსანდრე ნეკრების ეკლესიაში, ხოლო შაბათ-კვირას – სინის საკაფედრო ტაძარში.“

1985 წელს, მუსლინის გარდაცვალების შემდეგ, დედა ოთანა სამთავროს დედათა მონასტერში მორჩილად გაწესდა, ხოლო 1991 წელს მონაზენად აღიკვეცა და სახელად ეწეოდა ნანა. ამავე წელს, უწმინდებისა და უნეტარების, იღია II-ის ღორცვა-კურთხულო, სკეტიცხოვლის ტაძარში, იგი იღუმენიას ხარისხში აღამაღლეს და დაადგინეს ბოდბის წმიდა ნინოს დედათა მონასტრის წინამძღვრად. დღედა ნანას დვაწლით, მონასტერს დაუბრუნდა კუთხით, ისტორიული შენობა, ხადაც განთავსებული იქნ მხარეობის მეუზემი.

1997 წელს იღუმენია ნანა აკურთხეს დიდ სქემაში და სახელად ეწეოდა ოთანა.

სქემიდუმშნია იოანა გარდაცვალდა 2015 წლის 9 აგვისტოს და უწმინდებისა და უნეტარების, იღია II-ის ღორცვა-კურთხულით, დაქრიძალულია სამთავროს დედათა მონასტერში.



აღკვეთის

ამა წლის 19 მარტს სამთავროს წმიდა ნინოს დედათა მონასტერში, უწმიდესისა და უნგრარესის, იღია II-ის ლოცვა-სურთხევით, მონასტრის სულიერშა მოძღვარმა, არქიმანიდრიტმა ლაზარემ (გაგნიქ) მონოზენბად დღევაცა მორჩილება: შაკრინგ (ეფრემიქ) — სახელად ეწოდა მარიამი, დოსთე (მარგელანი) — ეწოდა ათანასია, ელენე (მერაბიშვილი) — ეწოდა დარია, ხატია (ალექსანდრე) — ეწოდა მარინე, ნათა (ახობაძე) — ეწოდა ირანთ, ჭავერი (მაისურაძე) — ეწოდა ქენია.



პონთიუნის აღთქმა

ქ ა თ ხ ე ა - ბ ი ბ ი ბ ი

კურუ მოსწოდები წიგნე დეისი, ბერძე სამუდა
 და მომტკ ჩუქ ფოვლია კიბლულებით:

კინგა: რაიხავეთ მოსწოდები, მათ, შეკრძოთ, წმიდას
 ამას მსხურილის შეწირება და წმიდას მათ კურულია?

ბერძე: მცემა გრძელების სიყვარულის მატობის მათ.

კინგა: ნების შენია და ამ იქმნება აღედისებისება? ამას სასქა
 და წესს გუნდია მონაბინასა?

ბერძე: პე, ღულის ძღვია, პატოხის მამა.

წიგნელულის: ხოლო გაიმა აუგონი გუაზი და სანატრული ეს
 საქმე, კურუ გრძებას გრძელულება ეკადის საქმია,
 მონიას, რეგულებით და ტერებით გრძელულებით.

კინგა: ნების გრძებით შენია მოსწოდა წიგნე უკიდისა?

ბერძე: პე, ღულის ძღვია, პატოხის მამა.

კინგა: დაუკა კარტულების შესა კოკილია გრძებია და სახურია?

ბერძე: პე, ღულის ძღვია, პატოხის მამა.

კინგა: ცხოველის ძინა შენა ედრე სიკერძედე პუორ
 მომზადებას უფროსისასა, და ფოკია ჭისტები ძეგი მათასა?

ბერძე: პე, ღულის ძღვია, პატოხის მამა.

კინგა: დათენა კოკილია ძალისხმელება, აწოვებასა, მორთება
 ძეგი აღმოსავა შესულებასა, სასულენისათვის ცალას?

ბერძე: პე, ღულის ძღვია, პატოხის მამა.